



ΕΤΟΣ 24ο
ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 264
ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΣ 2011

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

e-mail: editor@kythiraika.gr



η φωνή των Κυθήρων
σ' όλο τον κόσμο!
www.tsirigofm.gr

Κρύο, φόροι, πετρέλαιο κάνουν τις ελιές καυσόξυλα!

Το καλοκαίρι που πέρασε αναφερόμαστε στη συνεχώς εντεινόμενη μέθοδο της κοπής των δένδρων από ελαιόφυτα, των οποίων οι ιδιοκτήτες απουσιάζουν ή δεν επισκέπτονται συχνά. Δεν είναι ώρα να επαναλάβουμε τα όσα γράψαμε, αλλά να επισημάνουμε ότι

φέτος αναμένουμε έξαρση του φαινομένου. Οι δρόστες εμφανίζονται συνήθως Δεκέμβριο ή Ιανουάριο και

λαμβάνουν να «εξαφανίσουν» τα αλυσοπρίονα και να μετατρέψουν τις ελιές σε καυσόξυλα. Την ίδια τύχη

και κάποιες μεθόδους αντιμετώπισης, όπως πχ να ζητούνται από τη ΔΟΥ παραστατικά των φορτηγών



Το ξύλο αντικαθιστά το ακριβό πετρέλαιο και τα δένδρα... πεθαίνουν όρθια.

τις περισσότερες φορές είναι οικονομικοί μετανάστες πίσω από τους οποίους όμως κρύβονται πάντα και κάποιοι ημέτεροι, που επισημαίνουν τα κτήματα-στόχους, τα δένδρα στα οποία μεταβάλλονται σε λίγες μέρες ή ώρες σε καυσόξυλα και παίρνουν το δρόμο για την Αθήνα. (Εννοείται ότι δεν ανήκουν όλοι οι επαγγελματίες σ' αυτή την κατηγορία, καθώς υπάρχουν και οι σωστοί). Φέτος η επίθεση στα λιοφύτα έχει ήδη αρχίσει και «κομάντο» περιέρχονται χέρρες και ξεχασμένες ιδιοκτησίες, τις οποίες σε λίγες μέρες ανα-

έχουν και άλλα δένδρα, όπως χαρουπιές, καθώς οι οικονομικοί μετανάστες και το κέρδος δεν αφήνουν περιθώρια για οίκτο προς τα δένδρα. Μάλιστα από πέρσι έχουν αναφερθεί και «επιθέσεις» σε καλλιερηγμένα λιοφύτα, όπου, πρώτα μάζεψαν τον καρπό και μετά έκοψαν δένδρα. Στο спор αυτό αναφέρεται να επιδίδονται μόνο λίγοι -προς το παρόν- οικονομικοί μετανάστες, ενώ φέτος δεν είχαμε κρούσματα, ίσως και λόγω μικρής παραγωγής. Όσον αφορά την κοπή των δένδρων, σε προηγούμενο δημοσίευσμά μας προτεινάμε

πιθανότητες να ψάχνουν κάποιοι για τα λιοφύτα τους είναι περισσότερες. Μάλιστα θα πρέπει οι παθόντες, όχι μόνο να καταγγέλλουν παρόμοιες περιπτώσεις στην Αστυνομία, αλλά να υποβάλλουν μηνύσεις και αγωγές και να απαιτούν από τις αρχές να αναζητούν τους δράστες, καθώς πέρσι, καίτοι είχαμε πολλά κρούσματα, αλλά και σαφείς ενδείξεις για τους δράστες, ουδμία υπόθεση έφθασε στις αρμόδιες αρχές. (Μόνο δύο υποθέσεις έχουν φθάσει στα δικαστήρια, τα οποία κατελόγισαν μεγάλες χρηματικές ποινές, πολλαπλάσιες της αξίας των ξύλων στους καταδικασθέντες για λαθρούλοτομία). Η τακτική αυτή είναι φυσικό να αποθρασύνει όσους επιχειρούν ανάλογες πράξεις, ενώ

στη σελ. 5

Λίγες ελιές και φόβοι για χαμηλές τιμές του λαδιού και φέτος

Οι πρώτες ενδείξεις για την τιμή του ελαιολάδου νέας εσοδείας, που δίδονται παραδοσιακά από τη Νέα-πολη Λακωνίας κάθε χρόνο, έδωσαν φέτος τιμές 2,429 ευρώ ανά κιλό, όσο ήταν και πέρσι και αφορούσε προϊόν από τους Αγίους Αποστόλους. Η δημοπρασία της Νεάπολης αποτελεί βαρόμετρο για τις τιμές, οι οποίες στη Μεσσηνία κυμάνθηκαν σε ακόμη χαμηλότερα επίπεδα, σε μία χρονιά, που η παραγωγή στην Κρήτη αναμένεται μειωμένη, ενώ στην Πελοπόννησο στάσιμη έως ελαφρά αυξημένη. Ως λόγοι των χαμηλών τιμών αναφέρονται, η παραγωγή ρε-

κόρ της Ισπανίας, η είσοδος στην αγορά χωρών όπως Τυνησία, Μάρκο και Τουρκία με μεγάλη παραγωγή και ο τρόπος της κοινοτικής αποθεματοποίησης. Εξίσου χαμηλές αναφέρονται οι τιμές σε Ισπανία και Πορτογαλία, ενώ κοντά στα 3 ευρώ φθάνουν στην Ιταλία.

Όσον αφορά την παραγωγή των Κυθήρων αυτή φαίνεται να κυμαίνεται περίπου στο 1/3 της περσινής. Είναι χαρακτηριστικό ότι τα εργοστάσια λειτουργούν μερικές ημέρες μόνο, ενώ πχ στο Συνεταιρισμό Λειβαδίου υπολογίζεται να εκθλιβούν πε-

στη σελ. 5

Ψηφίστηκε ο νέος νόμος για τις άδειες δόμησης

Ψηφίστηκε από τη Βουλή ο νέος νόμος για τις άδειες δόμησης, για τον οποίο είχαμε έγκαιρα ενημερώσει τους αναγνώστες μας. Κύρια σημεία του νέου νόμου είναι: η κατάργηση των Πολεοδομιών, όπως τις γνωρίζαμε μέχρι σήμερα, ο διαχωρισμός έγκρισης και άδειας, δόμησης, η ηλεκτρονι-

κή υποβολή των στοιχείων στα αρμόδια γραφεία, οι προθεσμίες λίγων ημερών για να εκδοθούν οι απαραίτητες άδειες, ο έλεγχος της οικοδομής σε τρία στάδια, από διαφορετικούς -ορκωτούς- ελεγκτές κάθε φορά και βέβαια, το βασικότερο, ότι η ευθύνη για την

στη σελ. 4

Νέος διαγωνισμός για τις άγονες της αεροπλοΐας ΝΕΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

Μετά τη δημοσίευση στις 4 Νοεμβρίου των όρων και των προϋποθέσεων για τις άγονες στην αεροπλοΐα η επιδοτούμενη

αεροπορική σύνδεση των Κυθήρων αναβαθμίζεται, ενώ προστίθεται και σύνδεση με τα Επτάνη-

στη σελ. 4

ΦΩΣ ΣΤΟ ΤΟΥΝΕΛ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΓΟΝΟ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

Μήνας έντονων διαβουλεύσεων και διαμαρτυριών ο Νοέμβριος εξ αιτίας του γεγονότος ότι όλοι αντελήφθησαν, έστω και αργά, τον κίνδυνο της μη επανόδου του πλοίου στις γραμμές των αγόνων από Πειραιά. Πλέον έντονες ήταν οι κινητοποιήσεις των Αντικυθηρίων, οι οποίοι είχαν και τα περισσότερα προβλήματα εξ αιτίας της ακινησίας του πλοίου και των δυσκολιών να καλυφθούν από το τοπικό, το οποίο, εκτός των άλλων, είχε και πρόβλημα με τους ισχυρούς ανέμους. Οι Αντικυθηριοί έφθασαν πολλές φορές στο Υπουργείο και πίεσαν να πληρωθούν τα καθυστερούμενα, κάτι που έγινε για το 1/3 από τα τέλη Οκτωβρίου, όμως το πρόβλημα ήταν για όλο το ποσό των οφειλομένων για τους λόγους, τους οποίους εκτενώς αναλύσαμε στο προηγούμενο, είχαμε όμως γράψει ήδη από τον Απρίλιο. Τελικά το θέμα φαίνεται να εισήλθε σε τροχιά μερικής επίλυσης με τις θέσεις του νέου υφυπ. Για τη ναυτιλία κ. Γεωργιάδη, ο οποίος δέχθηκε δύο πράγματα. Ότι, όντως το κράτος καθυστερεί να πληρώσει τους ακτοπλόους, κάτι που δεν πρέπει να συνεχισθεί και θα πρέπει να βρεθεί τρόπος προμήθειας καυσίμων, έστω με μερική πίστωση, μέχρι καταβολής των ποσών των αγόνων. Το τελευταίο ήταν ένα μόνιμο αίτημα των ακτοπλόων, οι οποίοι ζητούσαν να λαμβάνουν τουλάχιστον το ήμισυ των οφειλομένων άμεσα, για να καλύπτουν το κεφάλαιο κίνησης που έπαιψαν να δίνουν οι τράπεζες και το υπόλοιπο σε εύλογο χρόνο. Καίτοι, λοιπόν, οριστική απόφαση δεν έχει ληφθεί μέχρι την έκδοση της εφημερίδας, η ΛΑΝΕ οδήγησε το πλοίο στη δεξαμενή την 1η Δεκεμβρίου και ανέ-

στη σελ. 5

Ο ΔΗΜΟΣ ΑΠΑΝΤΑ ΓΙΑ ΤΟ ΝΕΡΟ ΚΑΙ ΤΑ «Κ» ΣΧΟΛΙΑΖΟΥΝ

σελ. 11-12

ΑΠΟ ΤΑ ΚΑΣΤΡΙΣΙΑΝΙΚΑ ΣΤΟ... ΝΟΤΙΟ ΠΟΛΟ

σελ. 16

ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ
ΑΝΔΡΕΑΣ Γ. ΤΡΑΒΑΣΑΡΟΣ

Η ποιότητα και η συνέπεια στην ανέγερση της οικοδομής σας



Χωματοουργικά έργα

ΦΡΑΤΣΙΑ: Τηλ.: 27360 38031

Fax: 27360 38082, Κιν.: 6977 611134
travasara@otenet.gr

insurance now.gr
Μόνος Ξεχός & Συνεργάτες

INTERAMERICAN

EFG

Eurolife

GENERALI

LLOYD'S

ΑΤΕ Ασφαλιστική

CHARTIS

ΕΘΝΙΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ

ΕΥΤΥΧΙΣΜΕΝΟΙ ΓΑΜΟΙ



Παντρεύτηκαν στις 239 Οκτωβρίου στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα Αλίμου ο **Θεόδωρος Κωνστ. Ζαντιώτης** με την **Βασιλεία Κυρ. Χλαμπέα**. Μετά το γάμο ακολούθησε δεξίωση και γλέντι στο Royal Fare στο ΣΕΦ. Οι γονείς των νεονύμφων ευχαριστούν θερμά όλους τους προσκεκλημένους από τα Κύθηρα, οι οποίοι αφήφισαν τις πολύ άσχημες καιρικές συνθήκες και ταξίδεψαν στην Αθήνα για να παρευρεθούν στο γάμο.

Στους νεονύμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Θα ήθελα να εκφράσω τις θερμότερες ευχαριστίες μου γενικά προς όλο το προσωπικό όλων των βαθμίδων και ειδικοτήτων του Τριφύλειου Γενικού Νοσοκομείου - Κέντρου Υγείας Κυθήρων, ιδιαίτερα όμως προς τον χειρουργό Τσεμινίδη Παρασκευά για το ενδιαφέρον, την βοήθεια και την φροντίδα που μου παρείχε λύοντάς έτσι το πρόβλημα της υγείας μου εν Κυθήροις.

Τον ευχαριστώ και του εύχομαι ολόψυχα υγεία και κάθε προσωπική και επαγγελματική επιτυχία.

Ζωή Χαρ. Φατσέα

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Συγχαρητήρια στην κόρη μας Έφη Πρινέα-Παντέ, η οποία ανακηρύχθηκε με άριστα παμψηφεί διδάκτωρ της Ιατρικής Σχολής του Εθνικού και Καποδιστριακού Πανεπιστημίου Αθηνών στη Φαρμακολογία.

Της ευχόμεθα πάντα επιτυχίες.

Οι γονείς της

Τάκης και Μαίρη Πρινέα

Γεννήσεις

● Ο Γιώργος Ριζομάρκος και η Dany Such απέκτησαν στις 20 Νοεμβρίου αγοράκι, που γεννήθηκε στη Βασιλεία της Ελβετίας και θα ονομασθεί **Λουκάς**.

● Στις 20 Νοεμβρίου γέννησε στην Αθήνα αγοράκι η **Δώρα**, σύζ. Εμμ. Προγουλάκη.

Να τους ζήσουν

Βαπτίσεις

● Στις 25 Σεπτεμβρίου βάπτισαν τους δίδυμους γιους τους στον Άγιο Σώστη στην Αθήνα και τους ονόμασαν **Αργύρη** και **Γιώργο** οι, **Γρηγόρης** και **Ιωάννα Γλυσού**. Ανάδοχοι οι **Χρ. Δημητράκοπουλος** και **Αγγ. Γονιού**.

● Την 1η Οκτωβρίου βάπτισαν στον Άγιο Ιωάννη Καψαλίου τα παιδιά τους και τα ονόμασαν **Ερμιόνη** και **Οδυσσέα**, οι **Νίκος** και **Κατερίνα Καλλιγέρου**.

Να τους ζήσουν.

Αρραβώνας

Αρραβωνιάστηκαν πρόσφατα στην Αθήνα ο **Γιάννης Ζαχαρόπουλος** του Κωνσταντίνου, (33 ετών, Αρχαιολόγος-Φιλολόγος), με την **Μαρία Αντ. Λιγοψυχάκη** (26 ετών, Λογίστρια), θυγατέρα του Ιερέα των Αντικυθήρων π. Αντωνίου, ο οποίος ευλόγησε τα μνηστήρα. Ευχόμαστε ταχεία την στέψιν!

Στράτος Χαρχαλάκης

Γάμοι

● Στις 5 Νοεμβρίου παντρεύτηκαν στο Δημαρχείο Κυθήρων ο **Γεώργιος Τσάκος** με την **Βασιλική Πρινέα**. Στους νεονύμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία.

Θάνατοι

● Πέθανε στις 4 Νοεμβρίου και σε ηλικία 95 ετών η **Σταματία Μαγουλά-Πασχάλη** από την Αγία Πελαγία. Στους οικείους της θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στις 25 Νοεμβρίου στο Περιστέρι και σε ηλικία 56 ετών η **Μαίρη Δημοπούλου** (το γ. Μαυρογιώργη) από τον Καραβά. Στη μητέρα της Ιωάννα και τα παιδιά της θερμά συλλυπητήρια.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους συμμετείχαν στο βαρύ πένθος μας για την απώλεια του προσφιούς και πολυαγαπημένου μας συζύγου, πατέρα και παππού



Πρωτοπρεσβύτερου
ΗΛΙΑ ΧΑΝΙΩΤΗ

ευχαριστούμε θερμά. **Ιδιαίτερες ευχαριστίες οφείλουμε στο Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη κκ Σεραφείμ και τον ιερό κλήρο για τη συμπαράσταση και την παρηγορία που προσέφεραν, αλλά και στο ιατρικό, νοσηλευτικό και διοικητικό προσωπικό του Τριφυλλείου Νοσοκομείου Κυθήρων για τη βοήθειά τους κατά τη νοσηλεία του.**

Η σύζυγος: **Πρεσβυτέρα Ευαγγελία Χανιώτη**
Τα παιδιά: **Ηλίας και Αθανασία Φουντουλάκη**
Χαράλαμπος και Αλέξανδρος Χανιώτης
Αντώνης και Καλλιόπη Χανιώτη
Τα εγγόνια

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ



Στις 18 Δεκεμβρίου 9.30 πμ, θα γίνει στο Ωρολόγι Ευβοίας το ετήσιο μνημόσυνο για την απώλεια του λατρευτού μας συζύγου και πατέρα **ΑΝΤΩΝΗ ΣΑΜΙΟΥ**.

ΜΑΛΑΜΑΤΕΝΙΑ ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗ

χήρα Γ.Κ. ΜΑΛΑΝΟΥ

Έφυγε απ' τη ζωή και από κοντά μας η Μαλαματένια με αξιοπρέπεια και ηρεμία, σχεδόν γελαστή. Μας αγάπησε και την αγαπήσαμε με απλότητα ανθρωπιά και μοναδική ουσιαστικότητα κρατηθήκαμε μαζί σε δύσκολες μα κι ευτυχισμένες μέρες. Χαιρόταν τις επιτυχίες μας με θυμοσοφία και καλοσύνη. Χωρίς εχθρούς. Απλή στα καθημερινά και αξιαγάπητη. Χωρίς αγωνία για το θάνατο. Συνήθιζε να λέει: «τι Σάββατο βράδυ τι Κυριακή πρωί».

Την εργατικότητα, τους αγώνες για δημιουργία και τη συνέπεια την είχε ως θρησκεία.

Συνεδέθη με το σύντροφο της καρδιάς της – το σύζυγό της Γιώργο Κ. Μαλάνο, δημιούργησαν οικογένεια και απέκτησαν ένα πανέμορφο κορίτσι τη Μαίρη που το λάτρευαν, όπως όλοι το αγαπούσαμε και το αγαπάμε. Είναι σύζυγος του Πέτρου Γαλάνη σοβαρού και αξιόλογου άνδρα. Δημιούργησαν μεγάλο εμπορικό κατάστημα στην οδό Ερμού 60 και μεγάλο Ατελιέ μόδας με σχέδια των Παρισίων. Οι αδελφές της Ελένη και Αννίτσα παντρεμένες στη μακρινή Αυστραλία τη λάτρευαν. Κι εκείνες δημιούργησαν αξιόλογες οικογένειες.

Εκλεκτές οικογένειες με παιδιά και εγγόνια επιστήμονες που τα τιμά η κοινωνία και είναι χρήσιμα στους ανθρώπους και ιδιαίτερα στους συγγενείς, την είχαν στην καρδιά τους.

Ήταν και εκείνες εκλεκτές κυρίες που τις γνωρίσαμε, τις φιλοξενήσαμε και η καλοσύνη τους και τα αισθήματά τους ήσαν εξαιρετά. Ο σύζυγός της Γ. Μαλάνος ασυμβίβαστος Δημοκράτης έλαβε μέρος στην Εθνική Αντίσταση αλλά δραστηριοποιήθηκε από στρατοδικεία της χούντας φυλακίστηκε για πέντε χρόνια και αποφυλακίστηκε όταν κατέρρευσε η χούντα. Αλλά δε λιποψύχησε τ' αντιμετώπισε όλα με λεβεντιά και περιφάνεια. Φυσικά όλες αυτές οι περιπέτειες δημιούργησαν οικονομική καταστροφή. Συνέχισε τους αγώνες για τη Δημοκρατία του Γεωργίου Μιχ. Μαυρομμάτη ή Βενιζέλου θείου του αδελφού της μητέρας του ενός αγνού ιδεολόγου και ανθρωπιστή. Τον άρπαξαν τον άσπλο ανθρωπιστή Βενιζέλο κατά την απελευθέρωση οι «αγνοί πατριώτες» φασίστες και συνεργάτες των Γερμανών, τον βασάνισαν, τον έστειλαν εξορία στην Αλόννησο και τον δολοφόνησαν. Τον έριξαν σ' ένα βράχο και είπαν ότι ...αυτοκτόνησε. Αυτό το τέλος είχε ο αγνός ανθρωπιστής που ήταν όλο καλοσύνη και δε θόλωσε νερό.

Η Μαλαματένια Μαλάνου παρ' όλο που όλη της τη ζωή την έζησε στην Αθήνα με τις εργασίες της και την οικογένειά της, ετάφη στον τόπο που γεννήθηκε Αρρωνιάδικα Κυθήρων. Τη συνόδευσαν στην τελευταία κατοικία της ο Δήμαρχος, ο Αντιδήμαρχος και πλήθος κόσμου.

Εδώ ταιριάζουν οι στίχοι του μεγάλου ανδρός, Γιώργου Αθάνα του πατριώτη μας και στενού μας φίλου:

Χωριό μου εσύ

Δέξου την προσευχή μου...

Στη ζέστα της αγκάλης σου μεγάλωσε η ψυχή μου

Εσύ την καλομοίρανες και ριζικό της έχει

κάτι απ' των δέντρων την κορφή

κι' απ' το νερό που τρέχει...

Δε λησμονώ τί σου χρωστώ

κι είμαι όλο ευχές να δώσω

χίλιες φορές αν γίνεται να σου το ξεπληρώσω.

Μα η πιο μεγάλη πληρωμή

που θέλω να σου κάνω

είναι ναρθώ στο χώμα σου μια μέρα να πεθάνω

οι συγγενείς, οι φίλοι, οι πατριώτες ακουμπάνε στο φέρετρό σου με σεβασμό, με αγάπη και πόνο.

Όλοι όσοι σε γνώρισαν σε αποχαιρετούν με θλίψη και συγκίνηση

Σ' ευχαριστούμε γιατί υπήρξες ένας ήρεμος καλοσυνάτος άνθρωπος.

Σ' ευχαριστούμε διότι ήσουν άνθρωπος της προσφοράς στους γύρω σου, με πρώτη την οικογένειά σου.

Σ' αποχαιρετούμε Μαλαματένια σήμερα αλλά σίγουρα όχι για πολύ καιρό.

Ας είναι ελαφρύ το χώμα της Κυθηραϊκής γης που σε πήρε στην αγκαλιά του και ο καλός Θεός να δίνει παρηγορία και υγεία στην αγαπημένη σου κόρη Μαίρη και την οικογένειά της.

Καλό ταξίδι Μαλαματένια.

Αντί στεφάνου θα καταθέσουμε χρηματικό ποσό για τις ανάγκες του Γηροκομείου.

Χαράλαμπος, Ελένη, Βασίλης, Χρυσούλα Βελέντζα και οικογένειες.

ANNA'S SHOP

ΣΙΔΗΡΙΚΑ - ΧΡΩΜΑΤΑ - ΕΡΓΑΛΕΙΑ - ΚΟΥΡΤΙΝΟΞΥΛΑ - ΔΙΑΚΟΣΜΗΤΙΚΑ ΕΠΙΠΛΩΝ

ΚΩΝ/ΝΟΣ ΛΑΔΑΣ

ΑΛΟΥΜΙΝΟΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ - ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ & ΞΥΛΟΥ - ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΠΟΤΑΜΟΣ Τηλ./FAX 27360-33590

Dr EMM. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ

Μαιευτήρ - Χειρουργός - Γυναικολόγος
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών

ΒΑΣ. ΣΟΦΙΑΣ και ΞΕΝΙΑΣ 1, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. ΙΑΤΡΕΙΟΥ: 210-7781144 ΟΙΚ. 210-6819137
ΚΙΝ. 6944 333742

Μαιευτήριο «ΙΑΣΩ», ΤΗΛ.: 210-6184000

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ Θ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΑΓ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ 7, ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛ.: 210-4126551 & 210-4133394

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ.: 27360 - 31532

ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ

ΣΕ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΗ ΔΗΡΩΝ

“ΜΥΡΤΩ”

ΜΑΤΙΝΑ ΣΚΙΑΔΑ - ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ

ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. ΑΘΗΝΩΝ: 210-8081521, ΤΗΛ. ΚΥΘΗΡΩΝ: 27360 - 31368

ΧΡΥΣΟΧΟΕΙΟΝ
ΚΩΝ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ (ΣΑΒΒΑ)

★ Κοσμήματα

★ Ωρολόγια

★ Αργυρά

ΑΓ. ΜΕΛΕΤΙΟΥ & ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΥ 4
ΑΘΗΝΑ - ΤΗΛ. 210-86 11 509

ΑΝΤΩΝΙΟΣ Ν. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΟΦΘΑΛΜΟΛΟΓΙΚΗΣ ΚΛΙΝΙΚΗΣ
ΝΑΥΤΙΚΟΥ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ

Πραξιτέλους 116 Πειραιάς
ΔΕΧΕΤΑΙ ΜΕ ΡΑΝΤΕΒΟΥ

Τηλ. Ιατρείου: 210 4117379
Κινητό: 697 4099075

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

ΚΩΝΣΤ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΟΜΗΡΟΥ 1 ΤΗΛ. 210-93 41 128
ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ

&

ΛΙΝΑΣ ΔΕΛΑΡΑ-ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

Ε. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 123 ΤΗΛ. 210-93 32 262
ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ

ΠΡΙΝΕΑΣ

ΓΡΑΦΕΙΑ ΤΕΛΕΤΩΝ

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ: ΧΡΕΜΩΝΙΔΟΥ 24 - ΠΑΓΚΡΑΤΙ
ΤΗΛ.: 210-75.10.100 - 210-75.13.588 • FAX: 210-75.13.224

ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΟΥΝ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΕΡΑΣ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειρουργός Οδοντίατρος

Ελ. Βενιζέλου (Θησέως) 128 2ος όροφ. ΚΑΛΛΙΘΕΑ
(Πλ. Δαβάκη, δίπλα στην Εθνική Τράπεζα)

Ιατρός Οίκου Ναύτου – Τηλ. 210-95 67 477

Έκθεση φωτογραφίας

Τη Δευτέρα 16 Ιανουαρίου 2012, ώρα 8μμ, θα γίνουν τα εγκαίνια της έκθεσης φωτογραφίας του **Αλέξη Λειβαδίτη** με θέμα: «**Κύθη-ρα, με τα δικά μου μάτια**». Η έκθεση θα γίνει στην Κυθηραϊκή Λέσχη Πειραιά (Ναυαρίνου 7, δίπλα στον ΗΣΑΠ) και θα λειτουργεί μέχρι τις 22 Ιανουαρίου καθημερινά και ώρες 10-12 πρωί και 18.30- 21.00 βράδυ.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Επιθυμώ να εκφράσω τις πλέον θερμές μου ευχαριστίες προς το ιατρικό, νοσηλευτικό και ιατρικό προσωπικό του Τριφυλλείου Νοσοκομείου-Κέντρου Υγείας Κυθέρων, κατά την πρόσφατη περιπέτεια της υγείας μου, κατά την οποία είχα άμεση ανάγκη νοσηλείας. Ιδιαίτερες ευχαριστίες οφείλω στους γιατρούς κκ Κοσμά Μεγαλοκονόμο και Γαβρ. Ψαρρά. Είναι σε όλους ιδιαίτερα υπόχρεη.

Σοφία Χρ. Φατσέα

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο οικοδομήσιμο εντός οικισμού στον Κάλαμο, 2,5 στρ. Πληρ. τηλ. 6944 626665.

Άρχισαν πάλι τις διαρρήξεις

Δύο διαρρήξεις οικιών είχαμε το Νοέμβριο. Συγκεκριμένα, στις 27 Νοεμβρίου διαπιστώθηκε η διάρρηξη δύο σπιτιών, το ένα λίγο έξω από τον Καραβά προς Ποταμό και το άλλο στον οικισμό Αγ. Προκοπίου στην Πλατ. Άμμο. Και στις δύο περιπτώσεις έγιναν εκτεταμένες καταστροφές, ενώ στη δεύτερη έφυγαν με αντικείμενα μεγάλης συλλεκτικής και συναισθηματικής αξίας. Ίσως είναι περιττό να προσθέσουμε ότι η Αστυνομία αναζητά τους δράστες.

Η Αλληλογραφία μας

Αυξάνονται συνεχώς όσοι θέλουν να εκφράσουν μία άποψη ή παρατήρηση μέσω της εφημερίδας και για το λόγο αυτόν, πολλές επιστολές καθυστερούν να δημοσιευθούν λόγω χώρου. Παρακαλούμε τους επιστολογράφους μας να είναι σύντομοι και να προτιμούν την ηλεκτρονική αλληλογραφία για αποφυγή λαθών. Μακροσκελείς επιστολές ή θα καθυστερούν πολύ να δημοσιευθούν ή θα περικόπτονται.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ γκαρσονιέρα 40τμ στην Αγία Πελαγία, 50μ από τη θάλασσα. Τηλ. 27360 33591.

Πρόσκληση

Ο Πρόεδρος και τα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου του Κυθηραϊκού Συνδέσμου Αθηνών, σας προσκαλούν στην παρουσίαση του Λευκώματος με θέμα τη σπάνια Κυθηραϊκή χλωρίδα «Στα Μονοπάτια της Μέλισσας» που θα πραγματοποιηθεί στις 19 Δεκεμβρίου 2011 και ώρα 18.30, στην αίθουσα του Τριφυλλείου Ιδρύματος Θεμιστοκλέους 5 (8ος όροφος).

Η παρουσίαση θα γίνει από το συμπατριώτη μας καθηγητή του Γεωπονικού Πανεπιστημίου Αθηνών κύριο Σταύρο Γιαννιώτη.

Το συντονισμό της εκδήλωσης θα έχει η συμπατριώτισσά μας δημοσιογράφος κυρία Μάρω Λεονάρδου.

Σας παρακαλούμε να μας τιμήσετε με την παρουσία σας.

Για τον Κυθηραϊκό
Σύνδεσμο Αθηνών
Ο Πρόεδρος
Γεώργιος Καρύδης
Ο Γεν. Γραμματέας
Βασίλειος Χάρος

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Την Κυριακή 15 Ιανουαρίου 2012 θα τελεσθεί ετήσιο μνημόσυνο για το γιατρό Γεώργιο Π. Στρατηγό στον Ι.Ν. Αγίου Χαράλαμπους Μυλοποτάμου, στις 9πμ.

Το Δ.Σ. της Ένωσης των Απανταχού Αντικυθηρίων εύχεται σε όλους χαρούμενες γιορτές και ευτυχισμένος ο καινούριος χρόνος.
Ο Πρόεδρος
Ι. ΓΑΥΤΣΟΣ
Ο Γεν. Γραμματέας
ΙΩ. ΚΑΤΣΑΝΕΒΑΚΗΣ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ στο Λειβάδι α) Οικόπεδο 13,5 στρ εντός ζώνης, με ελιές, πηγάδι και οπωροφόρα δένδρα. β) Οικόπεδο 1,670 στρ εντός ζώνης, στον κεντρικό δρόμο προς Κατούνη με εξαιρετική θέα. Τηλ. 210-9846523, 210-9844982

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οικόπεδα εις Άνω Λειβάδι (από 1200-11100τμ), ιδανικά για επαγγελματικούς σκοπούς, τουρισμό, οικίες, κλπ, σε εξαιρετικές τιμές. Τηλ. 210 6396320.

PELAGIA BEACH



Ανοιχτά όλο το χρόνο

ΚΥΘΗΡΑ
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ

Τηλ. Κυθέρων: 27360-34223, 33995
Fax Κυθέρων: 27360-33831
Τηλ. Αθηνών: 210-9924116, 210-9643328

Σκέψεις

Οι γάμοι στα Προσκυνήματα και άλλα συναφή

ΜΙΑΣ κι έγινε η αρχή με την επιστολή και τις παρατηρήσεις του πρωτ. Π. Μαριάτου, ο οποίος απαντά επί της ουσίας στην ανακοίνωση των λαϊκών μελών της Επιτροπής των Μυρτιδίων για τη δυνατότητα τέλεσης γάμων εκεί, μπορούμε, νομίζουμε, να καταθέσουμε και τη δική μας, ταπεινή, άποψη.

Κατ' αρχήν η ανακοίνωση των μελών της επιτροπής ήταν επιβεβλημένη από τη στιγμή που υπήρξαν διαμαρτυρίες, καθώς άλλοι έκαναν τους γάμους τους στη Μυρτιδιώτισσα και σε άλλους δεν επιτρεπόταν αυτό. Δεν θα υπεισέλθουμε σε θεολογική συζήτηση επί του θέματος, καθώς είμαστε τελείως αναρμόδιοι γι' αυτό. Μπορούμε όμως να καταθέσουμε κάποιες παρατηρήσεις.

Πρώτον. Υπάρχει γενική απαγόρευση από την Ιερά Σύνοδο τέλεσης γάμων στα Μοναστήρια και στα Προσκυνήματα; Και, αν πρέπει να προστατευθεί η γαλήνη και η ησυχία τέτοιων χώρων, πράγμα για το οποίο συμφωνούμε, αυτό θα πρέπει να έχει απόλυτη εφαρμογή. Γιατί θα έπρεπε μερικοί να παντρεύονται όπου επιθυμούν και μερικοί όχι; Ακόμη, ο διαχωρισμός σε εντοπίους και μη, όπως γινόταν σε μερικές περιπτώσεις, είναι άδικος, αφού όλοι πρέπει να έχουν τα ίδια δικαιώματα. Το ίδιο άδικο είναι και να διαχωρίζονται σε αυτούς που έχουν «τάμα» και όσους δεν έχουν. Με ποίο κριτήριο θα διαχωρίζονται; Ασφαλώς με τη δήλωσή τους, αλλά αυτή είναι αδύνατον να διαπιστωθεί πόσο ειλικρινής θα είναι. Άρα θα την «πληρώνουν» κι εδώ οι ειλικρινείς.

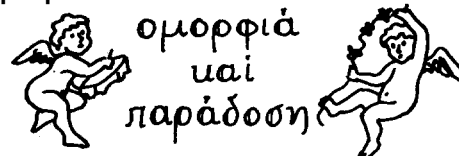
Δεύτερον. Καλόν είναι να γίνονται οι γάμοι στις ενορίες των νεονύμφων. Αν όμως αυτοί δεν είναι από το νησί τι νόημα έχει το πού θα γίνουν, αν ληφθούν υπ' όψιν και τα παραπάνω; Αλλά και να είναι. Από τη στιγμή που δεχόμαστε ότι μπορούν να εξαιρούνται όσοι έχουν «τάμα» δεν αλλοιώνεται έντονα η αρχή της ενορίας, αφού όλοι θα μπορούσε να είναι εν δυνάμει ... «ταμένοι»;

Τρίτον. Καίτοι δεν αναφέρεται από κανέναν, υπάρχει μήπως και οικονομικό θέμα; Κατά την ταπεινή μας γνώμη τα μυστήρια πρέπει να τελούνται δωρεάν. Και αυτό γίνεται στα Κύθηρα. Από την άλλη μεριά δεν μπορούμε να παραβλέψουμε το γεγονός ότι θα μπορούσαν να ενισχύονται οι ναοί (προσοχή: οι ναοί, όχι ο κλήρος ή άλλες δραστηριότητες της εκκλησίας), καθώς έχουν ανάγκες. Ειδικά, όταν πλείστοι όσοι γάμοι δεν αποτελούν τίποτε άλλο από αφορμές επιδείξεως ματαιοδοξίας και πρόκληση προς την κοινωνία με τον πλούτο και τη χλιδή που επιδεικνύονται σ' αυτούς. Αν ληφθεί υπ' όψιν η παράμετρος αυτή τότε οι γάμοι θα μπορούσαν να ενισχύσουν τους ναούς, στους οποίους γίνονται και η «μόδα» της τέλεσής τους στα νησιά θα απέφερε και πολλαπλό όφελος (πχ αναζωογόνηση του τουρισμού. Γιατί όλοι μιλούν για θρησκευτικό τουρισμό και δεν λαμβάνουν υπ' όψιν ότι και οι γάμοι και τα βαφτίσια μπορούν να είναι μία έκφασή του;). Μην ακούσουμε εδώ ότι δεν πρέπει να συγχέουμε τα μυστήρια με το οικονομικό όφελος. Το γνωρίζουμε καλώς και το επικροτούμε, όμως η πραγματικότητα είναι, δυστυχώς, άλλη. Αν δεν θελήσουμε να την δούμε θα ομοιάζουμε απλά με τη γνωστή στρουθοκάμηλο!

Τέλος, επανερχόμενοι στο θέμα της ησυχίας και γαλήνης των μονών, την οποία ασφαλώς ουδείς επιθυμεί να διαταράξει και εξαιρώντας ρητά την παρούσα Εκκλησιαστική ηγεσία και τάξη των Κυθέρων από τα παρακάτω, δεν μπορούμε να μην θυμηθούμε πόση αδιαφορία είχε επιδείξει (και εξακολουθεί να επιδεικνύει) η ηγεσία της Εκκλησίας της Ελλάδος στη γαλήνη και θρησκευτικότητα των μονών, τις οποίες (οφείλει να) διοικεί. Αλήθεια, ποίος ανέχθηκε την εκκοσμικευση των μοναχών; Τα Κύθηρα δεν έχουν συνέλθει ακόμα από τις ορδές των ατάκτων κοσμικώτατων μοναχών και «μοναχών», που τα είχαν κατακλύσει δύο δεκαετίες πριν και μόνο ησυχία και γαλήνη δεν είχαν οι μονές τους. Και παρά το γεγονός ότι οι, μη κοσμικοί, μοναχοί της εποχής εκείνης είχαν παραβιάσει όλα τα άρθρα του Ποινικού Κώδικος και των Εκκλησιαστικών Κανόνων, εξακολουθούν και σήμερα, ακόμη και τρόφιμοι των φυλακών όντες, να απολαμβάνουν των μισθών, που τους καταβάλλει κανονικά μία πτωχευμένη πολιτεία και να φέρουν το ιερό σχήμα μίας αδιάφορης για τα κατορθώματά τους Εκκλησίας. Επομένως, ας φροντίσει η ηγεσία της Εκκλησίας μας να τακτοποιήσει τα του Οίκου της και τότε ας ασχοληθεί ειδικότερα και με το θέμα του τόπου και του τρόπου της τέλεσης των γάμων. Όσον αφορά εμάς –και ασφαλώς εκφράζουμε τις προσωπικές μας απόψεις και μόνον- θα δεχθούμε οποιαδήποτε απόφαση, εφ' όσον αυτή θα έχει γενική εφαρμογή και δεν θα διαχωρίζει τους μελλονύμφους ανάλογα με την καταγωγή τους και τις άγνωστες και αδιευκρίνιστες εσωτερικές βουλές τους!

Αντ/πος της triumph
ΕΞΩΡΟΥΧΑ - ΜΑΓΙΩ
σε μεγάλη ποικιλία

Λευκά είδη και
είδη λαϊκής τέχνης



ΠΟΛΥΧΡΟΝΑΚΟΥ ΠΑΝΑΓΙΩΤΑ

Χώρα - Κύθηρα Τ.Κ. 80100 Τηλ. 27360 - 31280

**LAW OFFICES OF
TASSOS PILIAS**

★ Real estate Law
★ Inheritance cases
★ Court cases
123 Karaïskou st. Piraeus
TEL: 210-412 6831 –210-95
24 196 FAX: 210-9524196

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΤΑΣΟΥ ΠΗΛΙΑ

Καραϊσκου 123, Πειραιάς
4ος όροφος Γραφ. 32
ΤΗΛ.: 210-412 6831 – 210-95
24 196 FAX: 210-95 24 196

ΗΛΕΚΤΡΟΤΕΧΝΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ



ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΡΓΑ ΑΥΤΟΜΑΤΙΣΜΟΙ ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ
ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΠΙΝΑΚΩΝ
ΠΩΛΗΣΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΟΥ ΥΛΙΚΟΥ

ΗΛΕΚΤΡΟΓΕΝΝΗΤΡΙΕΣ ΑΠΟ 10-1000ΚVA ΜΕ ΜΗΧΑΝΕΣ DEUTZ
ΤΙΜΕΣ ΑΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΕΣ

**ΑΜΕΣΗ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΒΛΑΒΩΝ
ΠΛΗΡΗΣ ΚΙΝΗΤΗ ΜΟΝΑΔΑ
ΓΕΡΑΝΟΣ & ΚΑΛΑΘΟΦΟΡΟ ΟΧΗΜΑ**

ΜΟΝΕΔΑΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ, ΚΥΘΗΡΑ
27360 33985, 6945567159 Email: monedas@otenet.gr

ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΕΛΕΤΩΝ

Αξιοπρέπεια και οικονομία
24ωρη εξυπηρέτηση

ΚΥΡΙΑΚΗ ΜΑΤΣΑΜΑΚΗ

Τζαβέλα 6, Πειραιάς
Τηλ.: 210 4131780, Κιν.: 6972 633806
Τηλ. ανάγκης: 210 2317893

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Θ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ

ΙΑΤΡΕΙΟ: ΦΛΕΜΙΓΚ 2, 16345 ΗΛΙΟΥΠΟΛΗ
ΤΗΛ: 210 9940910, ΚΙΝ: 6942555524
ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ "ΙΑΣΩ GENERAL"
ΣΥΜΒΑΣΗ ΜΕ ΤΑΜΕΙΑ ΔΗΜΟΣΙΟΥ, ΤΕΒΕ,
ΤΣΜΕΔΕ, ΔΙΚΗΓΟΡΩΝ

- ΓΕΝΙΚΕΣ ΑΣΦΑΛΙΣΕΙΣ
- ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ
- ΠΡΟΩΘΗΣΗ ΤΡΑΠΕΖΙΚΩΝ ΣΤΕΓΑΣΤΙΚΩΝ ΔΑΝΕΙΩΝ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Πτυχ. ΝΟΠΕ Παν/μίου Αθηνών
Ασφαλιστικός Σύμβουλος
Σύμβουλος Ακίνητης Περιουσίας
ΠΟΤΑΜΟΣ-ΚΥΘΗΡΑ: 27360 31059, 6948 577162

Ψηφίστηκε ο νέος νόμος για τις άδειες δόμησης

από τη σελ. 1

οικοδομική άδεια μεταφέρεται από τις πολεοδομίες στα τεχνικά γραφεία και τους μηχανικούς, που οφείλουν να εφαρμόζουν τους νόμους με βαριές ποινές εάν δεν το πράττουν να επικρέμανται. Εννοείται ότι περισσότερες πληροφορίες και επίλυση αποριών μπορούν οι ενδιαφερόμενοι να λάβουν από τους μηχανικούς μέχρι την 1η Μαρτίου, οπότε θα εφαρμοσθεί κανονικά η νέα νομοθεσία. Σημαντικό σημείο είναι ότι θεσμοθετείται ο τακτικός έλεγχος των νέων οικοδομών σε τρία στάδια: α) μετά την ολοκλήρωση των ξυλοτύπων, οπλισμού θεμελίωσης και τοιχίων υπογείου, β) μετά την ολοκλήρωση του φέροντος οργανισμού και της τοιχοποιίας και γ) μετά την ολοκλήρωση του κτηρίου. Όσον αφορά την τις Αρχιτεκτονικές Επιτροπές, θα δημιουργηθεί μία για κάθε Περιφερειακή Ενότητα.

Παρά τις προσδοκίες ότι το νέο καθεστώς θα φέρει «επανάσταση» στην έκδοση των αδειών, κυρίως με την ανάθεση της ουσια-

στικής ευθύνης στους μηχανικούς, υπάρχουν αρκετές επιφυλάξεις, καθώς καθυστερήσεις δεν είχαμε μόνο στις Πολεοδομίες (οι οποίες είχαν γίνει κέντρα διαφθοράς, σύμφωνα με το Συνήγορο του Πολίτη), αλλά -και κυρίως- στα Δασαρχεία, στις αρχαιολογικές υπηρεσίες κλπ. Όσον αφορά το πρώτο, αν δεν βρεθεί τρόπος να προχωρήσουν άμεσα οι Δασικοί Χάρτες και να γνωρίζει ο κόσμος τι ισχύει στην ιδιοκτησία του, τότε δεν θα πάψουν να έρχονται αντιμέτωποι με πολυετείς πολλές φορές καθυστερήσεις. Ακόμη, ένα σημείο, το οποίο δεν θίγει ο νέος νόμος, αφού αυτό αποτελεί αρμοδιότητα άλλου υπουργείου και φαίνεται δεν συνεννοούνται, είναι το κόστος έκδοσης μίας άδειας. Σχετικά με αυτό είναι και το θέμα της απελευθέρωσης των κλειστών επαγγελματιών, για τα οποία έκανε λόγο ο ίδιος ο πρωθυπουργός πρόσφατα και να δούμε τις εξελίξεις.

Όσον αφορά τις αλλαγές που έγιναν στους περιορισμούς δόμη-

σης στους οικισμούς κάτω των 2000 κατοίκων έχει ήδη εκδοθεί το σχετικό ΠΔ με τις νέες ρυθμίσεις. Πριν αναφέρουμε τις κυριότερες αλλαγές να ξεκαθαρίσουμε ότι οικισμοί κάτω των 2000 στα Κύθηρα είναι **μόνο** αυτοί για τους οποίους δεν ισχύουν άλλες διατάξεις. Ετσι εξαιρούνται από τη ρύθμιση οι: **Χώρα, Καψάλι, Λειβάδι, Μυλοπόταμο, Δόκανα, Φριλιγκιάνικα, Καστρίσιάνικα, Αρωνιάδικα, Αθλέμονας, Ποταμός, Αγ. Πελαγία, Βιάρδονα και Αλοϊζιάνικα.** Για τους λοιπούς ισχύουν όσα είχαμε γράψει πριν λίγο καιρό και συγκεκριμένα: δεν χτίζουν οικόπεδα κάτω των 500τμ με φάτσα μικρότερη των 10μ. Για πάνω από 500τμ απαιτείται φάτσα 15μ. Η μέγιστη κάλυψη περιορίζεται στο 60% αντί 70% που ήταν πριν. Οικόπεδα μικρότερα των 200τμ, που χτίζουν κατά παρέκκλιση, δεν μπορούν να χτίσουν πάνω από 240τμ αντί 400τμ. Επιβάλλονται περιορισμοί στο ύψος των κτηρίων για επικλινή οικόπεδα και ορίζεται πλέον η μέτρηση από το φυσικό έδαφος. Πάντως οικόπεδα που προϋπήρχαν του ΠΔ δεν επηρεάζονται από τις νέες ρυθμίσεις. Περισσότερα βέβαια στους μηχανικούς και τα τεχνικά γραφεία.

Νέος διαγωνισμός για τις άγονες της αεροπλοΐας ΝΕΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

από τη σελ. 1

σα, όπως ήταν πάγιο αίτημα των τουριστικών επιχειρήσεων. Σύμφωνα με την δημοσιευθείσα προκήρυξη, αλλά και ανακοίνωση της τουριστικής επιτροπής, η οποία, για πρώτη φορά, έκανε έγκαιρα συνεννόηση με τις αρμόδιες αρχές και πέτυχε το αποτέλεσμα αυτό, οι λεπτομέρειες είναι οι εξής:

Η αεροπορική σύνδεση **Αθηνών – Κυθήρων** αναβαθμίζεται κατά την χειμερινή περίοδο από (5) πέντε πτήσεις εβδομαδιαίως σε (6) έξι πτήσεις με επιστροφή με ένα σύνολο 240 προσφερομένων θέσεων ανά κατεύθυνση αντί 160, ενώ κατά την θερινή περίοδο οι (7) επτά πτήσεις αυξάνονται σε Οκτώ (8) με επιστροφή εβδομαδιαίως, με ένα σύνολο 400 προσφερομένων θέσεων ανά κατεύθυνση αντί των 240 που ισχύουν τώρα.

Η νέα Αεροπορική σύνδεση **Κέρκυρας – Ακτίου – Κεφαλονιάς – Ζακύνθου – Κυθήρων** σε δύο (2) πτήσεις με επιστροφή με ένα σύνολο 60 προσφερομένων θέσεων ανά κατεύθυνση κατά την χειμερινή περίοδο. Τρεις (3) πτήσεις με επιστροφή εβδομαδιαίως, με ένα σύνολο 90 προσφερομένων θέσεων εβδομαδιαίως ανά κατεύθυνση, κατά την θερινή περίοδο.

Κριτήριο επιλογής μεταξύ των αερομεταφορέων που κρίνεται ότι είναι σε θέση να εξασφαλίσουν την απρόσκοπτη και

σύμφωνα με τις επιβληθείσες υποχρεώσεις παροχής των υπηρεσιών για κάθε προκηρυχθείσα γραμμή, είναι το χαμηλότερο αιτούμενο συνολικό οικονομικό αντιστάθμισμα για τη γραμμή αυτή.

Οι προβλεπόμενοι ναύλοι έχουν ως εξής:

Αθηνών – Κυθήρων: 56.00 ευρώ, Κερκύρας – Κυθήρων: 65.00 ευρώ, Ακτίου – Κυθήρων: 53.00 ευρώ, Κεφαλονιάς – Κυθήρων: 50.00 ευρώ, Ζακύνθου – Κυθήρων: 48.00 ευρώ.

(Η επιτροπή τουριστικής ανάπτυξης εκφράζει τις θερμές ευχαριστίες της για την πολύτιμη βοήθειά τους στην επίτευξη του σημαντικού αυτού στόχου τους Βουλευτές Α' Πειραιώς κ.κ. Δημ. Καρύδη και Παν. Μελά και το Δήμαρχο Κυθήρων κ. Θ. Κουκούλη).

Σύμφωνα με το ρεπορτάζ των «Κ» η ημερομηνία λήξης των προσφορών είναι η 4η Ιανουαρίου 2012, η διάρκεια της σύμβασης τέσσερα έτη, αντί δύο, που ήταν παλαιότερα, ενώ μέχρι τώρα αναφέρεται ότι έχουν επιδείξει ενδιαφέρον για το διαγωνισμό οι εταιρείες, Ολυμπιακή (που είναι ήδη ο επίσημος ανάδοχος μετά την περπέτεια με την Athens Airways), Aegean, Sky Express και Astra Airlines, χωρίς όμως να είναι γνωστό αν έχουν δείξει ενδιαφέρον όλες για όλες τις γραμμές.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ σε κεντρικό σημείο όπισθεν Εθνικής τραπέζης στην Χώρα Κυθήρων οικόπεδο εξ'αδιαίρετου άρτιο και οικοδομίσμο 430τ.μ. Τηλ.: 698 4327554

ΗΛΙΑΣ ΣΤΑΘΑΚΟΣ

• Τοποθετήσεις πλακιδίων-μαρμάρων
• Κατασκευές ιζακιών • Επενδύσεις πέτρας
Βρισκόμαστε πάντα κοντά σας με πολυμελές συνεργείο και σας εξασφαλίζουμε άριστη και διαχρονική ποιότητα στην παροχή των υπηρεσιών μας.

Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα εργασίες στα Κύθηρα

ΣΠΑΡΤΗ: ΤΗΛ.: 27310 25912, 6974 036533

ΦΑΤΣΕΑΣ

Αντιπροσωπεύουμε τους μεγαλύτερους κατασκευαστές σε κάθε τομέα με κριτήριο την **ποιότητα**, την **οικονομία** και την **αξιοπιστία**. Σας προσφέρουμε ολοκληρωμένες μελέτες, ποιοτικές κατασκευές και πλήρη τεχνική υποστήριξη, τόσο στο σπίτι όσο και στην επιχείρησή σας.

- ΕΠΙΠΛΑ ΚΟΥΖΙΝΑΣ
- ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ
- ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΟΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΙ (ξενοδοχείων και εστιατορίων)
- ΕΠΑΓΓ/ΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ (απορρυπαντικά - χαρτικά)
- ΜΕΛΕΤΕΣ & ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ (υγραερίων και κλιματιστικών)



ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΣ ΚΥΚΛΟΣ

ΔΙΚΤΥΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΩΝ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΑΤΟΚΩΝ ΔΟΣΕΩΝ
Δεκτές όλες οι πιστωτικές κάρτες

Πιο κοντά σας, δε γίνεται!

Εμπορία Ηλεκτρικών Συσκευών • Κλιματισμός • Έπιπλα Κουζίνας
Κατσάδικα, Κύθηρα Τ.Κ. 801 00, Τ: 27360 31089 F: 27360 31641, e-mail: pfatseas@otenet.gr

PRAPAS apartments

Για ονειρεμένες διακοπές



Υπεύθυνη ΡΟΥΛΑ ΖΑΝΤΙΩΤΗ
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΚΥΘΗΡΑ Τ.Κ. 802 00
ΤΗΛ.: 27360 39033 - ΦΑΞ: 27360 39034
ΚΙΝ.: 6947 554 453 - 6973 275 572
ΤΗΛ. ΑΘΗΝΩΝ: 210 4922197
Information: www.prapas.5u.com

PRIMAL SERVICE
ΣΥΝΕΡΓΕΙΟ
ΗΛΕΚΤΡΟΛΟΓΕΙΟ
ΑΕΣΣΟΥΑΡ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ
ΓΟΥΝΑΡΙΔΗΣ ΔΗΜΗΤΡΗΣ
ΑΝΔΡΕΟΥ ΣΠΥΡΟΣ
Σεβαστείας 51 Ν.Σμύρνη
Τηλ. 210.9342030
WWW.PRIMALSOUND.GR
info@primalsound.gr

«FYRI AMMOS»

Επιπλωμένες Τουριστικές Κατοικίες



Οι Επιπλωμένες Τουριστικές Κατοικίες «FYRI AMMOS», χτισμένες λίγα μέτρα από την παραλία της Φυρής Άμμου στην Αγία Πελαγία, σας καλωσορίζουν στα ολοκαίνουργια σύγχρονα διαμερίσματά τους, για αξέχαστη διαμονή.

ΚΥΘΗΡΑ
– ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ

ΤΗΛ. 27360 34302 / 210 6126583, FAX. 27360 33937
e-mail. info@fyriammoss.gr,
WEBSITE. www.fyriammoss.gr

Κάτι άλλο στα δώρα



Δημήτρης Νομικός
Χώρα – Τηλ. 27360-31561

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ
Kythea RESORT
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ
80 200 ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. +30 (27360)
39150 - 39160-39170
mob.6976-696764
fax+30 27360 39180
email:
info@kythea.com
www.kythearesort.gr

Από πατέρα σε γιο συνεχίζουμε την παράδοση
ΕΥΛΟΥΡΓΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ
"ΜΑΣΤΟΡΕΜΑΤΑ Ο.Ε."
ΚΩΣΤΑΣ Θ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ (ΠΡΑΠΑΣ)
Μελαμίνες MDF - κομμένες στα μέτρα σας - Ντουλάπες υποδοματίων
Έπιπλα κουζίνας - σιδηρικά - Εργαλεία
Χρώματα - Εξαρτήματα Ραφιών ELEMENT SYSTEM - Πόμολλα
Κουρτινόξυλα - Ιδέες για κατασκευές
ΜΑΔΥΤΟΥ & ΜΥΡΙΟΦΥΤΟΥ 46-48 ΝΙΚΑΙΑ
(ΟΠΙΣΘΕΝ ΟΤΕ ΝΙΚΑΙΑΣ) ΤΗΛ. 210-49.22.197 & FAX 210 4902377

ΣΤΕΛΙΟΣ ΒΕΝΕΡΗΣ
Εισαγωγική Εταιρεία Λευκών Ειδών & Ξενοδοχειακού Εξοπλισμού

ΕΝΤ. Α. ΜΙΚΡΟΜΕΤΡΗΣ 210 28 56 460

MORVEN
ΤΡΑΚΑΔΑ 2, 173 41 ΑΓ. ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ - ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ: 2736 031 851 - 210 93 12 200 - 210 93 12 036
FAX: 210 93 16 852 - Κιν: 6945 854 993

Ποίοι είναι οι ΧΑΔΑ των Κυθήρων;

Σε πρόσφατο δημοσίευμα της εφημερίδος ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ αναφέρθηκε ότι έχουν γίνει αεροφωτογραφήσεις όλων των ΧΑΔΑ (Χώροι Ανεξέλεγκτης Διάθεσης Απορριμμάτων) στην Αττική και μεταξύ αυτών περιλαμβάνονται δύο τέτοιοι χώροι στα Κύθηρα. Το δημοσίευμα, όπως και άλλα παρόμοια, αφορά σε παρέμβαση της ΕΕ, καθώς η Ελλάδα απειλείται για μία ακόμη φορά (και μάλιστα σε εποχή πλήρους οικονομικής δυσπραγίας) να εφαρμόσει τις οδηγίες για τους χώρους απόθεσης σκουπιδιών, άλλως θα υποστεί βαριά πρόστιμα. Το ερώτημα είναι ποίους χώρους εννοεί το δημοσίευμα, καθώς δεν τους αναφέρει. Η αεροφωτογράφιση έγινε από την Περιφέρεια, άρα κάτι πρέπει να γνωρίζει ο Δήμος. Πρόκειται για το Λαχνό, το έργο στον οποίο έχει στοιχειώσει, αλλά τώρα ο Δήμος λέει ότι προχωρεί ή κάποιο άλλο; Και ποιος είναι ο δεύτερος ΧΑΔΑ των Κυθήρων, τον οποίο φωτογράφησε η Περιφέρεια, αλλά

δεν γνωρίζουμε εμείς; Ασφαλώς αν εννοούσαν τους χώρους της (παράνομης) απόθεσης λυμάτων θα έγραφαν για περισσότερους, αφού έχουμε ήδη δύο, και το Λαχνό (για τα σκουπίδια) τρεις. Εν τω μεταξύ το Υπ. Περιβάλλοντος απειλεί τους Δήμους, στις περιοχές των οποίων βρίσκονται ανεξέλεγκτοι χώροι, να αναρτήσει στο διαδίκτυο τους ΧΑΔΑ κάθε Δήμου! Μήπως μπορεί να διαφωτίσει η Περιφέρεια τους Κυθηρίους ποίους χώρους εννοεί;

Φως στο τούνελ για την άγνοια των Κυθήρων

← από τη σελ. 1

Φερε ότι θα το επανακινήσει στις 14 Δεκεμβρίου με την προϋπόθεση που προαναφέρθηκε, εννοείται δε με την καταβολή μέρους των οφειλομένων πλέον των όσων έχουν καταβληθεί. Τώρα, σύμφωνα με πληροφορίες από το Υπουργείο το πλοίο θα ξεκινήσει με την υπόσχεση της εξεύρεσης επί πιστώσει μέρους του κόστους καυσίμων, ώστε να αρχίσουν δρομολόγια, αν και ο χειμώνας είναι μεγάλος και έχουμε πολύ δρόμο ακόμα δεδομένων των συνθηκών στην χειμαζόμενη Ελληνική οικονομία.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στον Ποταμό (έναντι ΠΡΟ-ΠΟ) διώροφο κατάστημα (100m² ισόγειο, 50m² όροφος, με ξεχωριστή είσοδο). Ιδιοκτήτης: τηλ. 6974 110653, 27360 34269.

Λίγες ελιές και φόβοι για χαμηλές τιμές του λαδιού και φέτος

← από τη σελ. 1

ρίπου 15.000 μουζούρια έναντι 41.000 την περσινή περίοδο. Η τιμή στο εργοστάσιο δεν ξεπερνά τα 2 ευρώ, ενώ στους ιδιώτες, αλλά μόνο για μικροποσότητες, φθάνει και στα 4. Η κακή παραγωγή, οι γενικότερες οικονομικές συνθήκες και οι ανάγκες εκσυγχρονισμού των μηχανολογικών, αλλά και των κτηριακών εγκαταστάσεων, που καθίστανται υποχρεωτικές πλέον, είναι βέβαιο ότι θα οδηγήσουν σε ασφυξία τους συνεταιρισμούς, οι οποίοι λειτουργούν ουσιαστικά ακόμη εξ αιτίας της προσωπικής ενασχόλησης και του πείσματος ελαχίστων ανθρώπων. Και το ερώτημα που προβάλλει έντονα είναι: πώς δικαιολογείται η αδιαφορία του κοινού ή των συνεταιριών για την πορεία των εργοστασίων, που δημιούργησαν σε δύσκολες εποχές ανέχειας οι Κυθηριοί τη δεκαετία 50-60; Ασφαλώς οι εποχές άλλαξαν, έπαψε να υφίσταται ο φόβος της εκμετάλλευσης και μειώθηκε ο αριθμός των παραγωγών, όμως οι ανάγκες παραμένουν. Τώρα, παρόμοια προβλήματα

τα φαίνεται να αντιμετωπίζουν και τα (δύο εναπομεινάντα) ιδιωτικά ελαιολαγεία, καθώς και αυτά πρέπει να εκσυγχρονισθούν, ενώ αναλαμβάνουν, όπως και τα συνεταιρικά, το κόστος της μεταφοράς των αποβλήτων, που δεν είναι αμελητέο. Ίσως μάλιστα, εάν δεν είχαμε την παραδο-

των (του κασιόγαρου) με άλλο τρόπο εκτός της μεταφοράς και απόθεσής τους στο περιβάλλον, το μέλλον των ελαιολαγείων στο νησί δεν φαίνεται ιδιαίτερα ελπιδοφόρο και πρέπει να εγκύψουν όλοι οι αρμόδιοι να βρεθούν σύντομα σωστές λύσεις για να μην απειληθούμε σε λίγο καιρό ο



Οι επινοητικοί τοιργιώτες, διείδαν την οικονομική κρίση ενωρίς (ως ...ειδήμονες) και βρήκαν τρόπο γρήγορου, οικονομικού και ξεκούραστον μαζέματος. Εδώ ο Κονταράτος χρησιμοποιεί την εφευρέσή του!

σιακή ενασχόληση, γενιά προς γενιά, με την έκθλιψη, να είχαν και αυτά την τύχη των αλευρομύλων. Αν λάβουμε υπ' όψιν ότι πρέπει να αντιμετωπισθεί άμεσα το θέμα των λυμά-

μεταφέρουμε τις ελιές στη ...Νεάπολη, στην οποία, επ' ευκαιρία, το εκθλιπτικό δικαίωμα κυμαίνεται από 8-10%, όταν στα Κύθηρα είναι 10-15%!

Κρύο, φόροι, πετρέλαιο κάνουν τις ελιές καυσόξυλα!

← από τη σελ. 1

φέτος αναφέρεται ότι, εκτός από τα ελαιόδένδρα, σειρά έχουν πάρει και καρποφόρα σε χωράφια που δεν είναι καλλιεργημένα, αλλά και δενδρώδεις σχίνιοι και πρίνοι και άλλα δένδρα. Μάλλον μοιάζει να ζούμε σε εποχή ...Κατοχής.

Επειδή η λαθρούλοτομία έχει λάβει επικίνδυνες διαστάσεις τελευταία το Υπ. Περιβάλλοντος ετοίμασε εγκύκλιο με οδηγίες στα Δασαρχεία, ζητώντας και τη συμβολή άλλων υπηρεσιών (Αστυνομίας, Δήμων) με απειλή κατάσχεσης των οχημάτων που μεταφέρουν καυσόξυλα και σύλληψης των υπευθύνων. Το θέμα είναι ποίοι θα εφαρμόσουν την εγκύκλιο πχ στα Κύθηρα; Δυστυχώς δεν έχουμε πρόβλημα νόμων και εγκυκλίων, αλλά εφαρμογής τους!

ΠΩΛΕΙΤΑΙ πέτρινο ημιτελές κτήριο σε οικόπεδο 650τμ στα Αρωνιάδικα. Τηλ. 6975 124583

Ο ΘΗΣΑΥΡΟΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ένα ανεκτίμητο δώρο



Η γνωστή εικόνα της Παναγίας Μυρτιδιώτισσας προσφέρεται τώρα σε μία επιμελημένη καλλιτεχνική έκδοση. Ασημένια 999" σε 4 μεγέθη. Ασήμι-χρυσός, σε 2 μεγέθη. Το μικρότερο μέγεθος προσφέρεται και σε βελούδινη κασσετίνα κατάλληλη για ένα όμορφο δώρο. Υπάρχει και κασετίνα-μπομπονιέρα.

Γίνονται δεκτές παραγγελίες για οποιοδήποτε μέγεθος αλογραφίας.

Μπορείτε να τα βρείτε στο κατάστημα «ΜΥΡΤΙ» της Ματίνας Σκιαδά - Πετροχειλόν στη Χώρα τηλ. 27360-31368 και στην Αθήνα τηλ. 210-8081521.

Λευκές Ιδέες

ΝΙΚ-ΝΙΚ

- | | |
|----------------|---------------------------|
| ✓ Κουρτίνες | ✓ Παπλώματα |
| ✓ Κουρτινόξυλα | ✓ Κούβερ-λι |
| ✓ Σεντόνια | ✓ Μοκέτες |
| ✓ Πετσέτες | ✓ Μαξιλάρια |
| ✓ Κεντήματα | ✓ Διακοσμητικές Προτάσεις |

ΚΑΛΗΣΠΕΡΙΑΝΙΚΑ
Τηλ.: 27360 33119, 6976852862



ΜΕΣΙΤΙΚΟΝ ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ

ΚΥΘΗΡΙΟΙ

Με το να μας αναθέσετε την πώληση του σπιτιού σας ή του κτήματός σας, πληρώνετε μεσοικά, κερδίζετε όμως, πουλώντας το στην πραγματική του αξία. Εμείς πουλάμε. Δεν ξεπουλάμε.

ΜΕΣΙΤΙΚΟΝ ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ
ΤΗΛ./FAX: 27360-31064-31825 • ΚΙΝ. 6944-363732
E-mail: amagiros@otenet.gr

ΗΛΕΚΤΡ ΦΩΤΟΡΑΜΑ

ΚΑΛΙΓΕΡΟΣ Ι. ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ

ΗΛΕΚΤΡΟΛΟΓΙΚΟ & ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟ ΥΛΙΚΟ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ
ΚΙΝΗΤΑ ΤΗΛΕΦΩΝΑ - ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΑ ΚΕΝΤΡΑ
ΚΑΜΕΡΕΣ - ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ
ΑΥΤΟΜΑΤΙΣΜΟΙ - ΦΩΤΟΒΟΛΤΑΪΚΑ
ΠΙΝΑΚΕΣ ΔΙΑΝΟΜΗΣ

ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ.-FAX: 27360 39080
e-mail: elektrofotorama@altecnet.gr

Μεταλλοσκονισμός

ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ - ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΑ ΤΕΧΝΗΣ



Παν. Μυρτιδιώπσσα

- Χρυσός • Ασήμι • Φυσητό γυαλί
- Ζωγραφική • Γλυπτά
- Κεραμικά • Μπρούντζινα

ΑΘΗΝΑ: Λ. ΚΥΠΡΟΥ & ΓΡΑΜΜΟΥ 1, ΑΡΓΥΡΟΥΠΟΛΗ - Τηλ. 210 9923347
ΚΥΘΗΡΑ: Μυλοπόταμος 27360 - 31663
Τηλ. 210 9963363

ΣΤΗΝ ΚΟΡΥΦΗ ΤΩΝ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ
ΑΝΟΞΕΙΔΩΤΟΙ ΗΛΙΑΚΟΙ ΘΕΡΜΟΣΙΦΩΝΕΣ
MALTEZOS

ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Αντιπρόσωπος Κυθήρων
ΤΑΣΟΣ ΓΚΟΥΒΟΥΣΗΣ
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΤΗΛ. 27360 38214, Fax: 27360 38193

ΗΛΙΑΚΑ - ΦΩΤΟΒΟΛΤΑΪΚΑ
ΛΕΩΦ. ΑΜΦΙΘΕΑΣ 55, 175 64, Π. ΦΑΛΗΡΟ, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. 210 94020 15-17, FAX: 210 94020 19
http://www.maltezos.gr, e-mail: info@maltezos.gr

PANAYOTIS
RENT A CAR - MOTORENT
BICYCLE CANOES RENTALBOATS WATER SKI

ΠΡΩΤΟΠΟΡΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΠΟ ΤΟ 1981
ΜΕ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟ ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ
ΜΕ ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΜΟΥΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ
ΣΕ ΟΛΟ ΤΟ ΝΗΣΙ

ΓΡΑΦΕΙΑ
ΚΑΨΑΛΙ: 27360.31600 fax:27360.31789
ΧΩΡΑ: 27360.31004
ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ: 6944.263757

ΣΤΑΘΜΟΙ
ΤΣΙΚΑΛΛΑΡΙΑ: 27360.34393
ΔΙΑΚΟΦΤΙ: 6944.263757
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ: 6944.263757

www.panayotis-rent-a-car.gr - email: panayoti@otenet.gr
Παράδοση και Παραλαβή οχημάτων σε οποιοδήποτε μέρος των Κυθήρων

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ **ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ**

— ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ — ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ
— ΕΠΙΣΚΕΥΗ/ΕΝΙΣΧΥΣΗ ΠΕΤΡΙΝΩΝ κτιρίων, Ο/Σ
— ΕΛΕΓΧΟΣ ΑΝΤΟΧΗΣ σε ΣΕΙΣΜΟ παλαιών κτιρίων
— ΒΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΠΕΞΕΡΓ. ΛΥΜΑΤΩΝ μελέτη/κατασκευή

ΔΗΜΗΤΡΗΣ Ε. ΜΟΙΡΑΣΓΕΝΤΗΣ

— Διπλ.. **ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ** Παν. Πατρών,
— **MSc** Σχεδιασμός και Ανάλυση Κατασκευών Ε.Μ.Π.
— Διπλ. **ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ** Πολ. Κρήτης

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ **ΠΕΙΡΑΙΑΣ, ΑΛΚΙΒΙΑΔΟΥ 157-159**
Τηλ.: 27360 33618, 6972 874363 dmirasgentis@hotmail.com 210 4118506

ΟΙ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΕΙΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΙΩΝ... συνέχεια

... κι ένα «φάουλ» που δικαίως σφυρίχτηκε

Στο περασμένο φύλλο παρουσίασα, εν συντομία, το βιβλίο με τίτλο: «**Οι μεταναστεύσεις των Κυθρίων στην Αίγυπτο και κυρίως στην Αλεξάνδρεια**» της Καθηγήτριας Κας Κούλας Κασσιμάτη. Για το αξιόλογο αυτό βιβλίο δεν θα συμπληρώσω κάτι. Όμως σ' εκείνο το σημείωμα είχα την φαινή ιδέα να συμπληρώσω κάποια ονόματα ερευνητών της Κυθηραϊκής ιστορίας. Ευτυχώς είχα και την έμπνευση, χρησιμοποιώντας μπισκετική ορολογία, να κάνω «πάσα» για αναλυτικότερη έκθεση του θέματος στον πιο ειδικό Μανόλη Καλλιγέρο, που εκδίδει τα «ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ», υπολογίζοντας ότι από άγνοια κάποιους σημαντικούς ερευνητές θα παρέλειπα. Υπέπεσα, όμως, σε «φάουλ» και αυτό με την μπισκετική ορολογία, γιατί με την ποδοσφαιρική, επειδή ήταν εντός μικρής περιοχής, ήταν καραμπινάτο πέναλτι. Εξηγούμαι: Υπέπεσα σε πέναλτι γιατί παρέλειψα μια ερευνήτρια της Κυθηραϊκής ιστορίας με σημαντικό έργο, που την ξέρω πολύ καλά και που καυχιέμαι γιατί είναι ανιψιά μου. (Ιδού η μικρή περιοχή).

Πώς έγινε αυτή η απρέπεια;... Εγινε... και πασχίζω να επανορθώσω. Καταγράφω λοιπόν το μέχρι τώρα πλούσιο έργο της: «**Κυθηραϊκά θέματα Λαογραφίας**» (2000, βιβλίο) – «**Κυθηραϊκά Σωματεία της Αθήνας και του Πειραιά και οι σχέσεις τους με τα άλλα Επτανησιακά σωματεία Αττικής**» (2003, 1ο Διεθνές Συνέδριο Κυθηραϊκών Μελετών) – «**Κυθηραϊκές Αδελφότητες, Σύλλογοι και Σωματεία Πειραιά, Αθήνας, Σμύρνης και Αλεξάνδρειας**» (2003, 1ο Διεθνές Συνέδριο Κυθηραϊκών Μελετών) – «**Κληροδοτήματα Δημητρίου Κ. Πατρίκιου και γεωργική εκπαίδευση στα Κύθηρα**» (2004, Επιστημονικό Συνέδριο της Εταιρείας Κεφαλληνιακών Ερευνών) – «**Κυθηραϊκή Μετανάστευση - Σύλλογοι Αττικής, Σμύρνης, Αλεξάνδρειας**» (2004, Συνέδριο για την Κυθηραϊκή Μετανάστευση) – «**Κυθηραϊκή Μετανάστευση και Σωματική Οργάνωση**» (2010, Διδακτορική Διατριβή). Πολλές ακόμα μελέτες ιστορικού και παιδαγωγικού ενδιαφέροντος έχει ανακοινώσει σε συνέδρια και έχει δημοσιεύσει σε Επι-

στημονικά Περιοδικά και στον τοπικό Κυθηραϊκό τύπο.

Βεβαίως πρόκειται για την Καλυψώ

Μιχαλακάκη, την Διευθύντρια του 2ο Δημοτικού Σχολείου Νέου Φαλήρου και Διδάκτορα του Πανεπιστημίου Αθηνών. Η διδακτορική της διατριβή έχει ήδη γραφεί σε απλή γλώσσα για να προσφερθεί σε όλους τους Κυθηριούς ως γνώση, που με κόπο και μεθοδικότητα η Καλυψώ συγκέντρωσε. Ένα έργο που δια φωτίζει πολύπλευρα την Κυθηραϊκή μετανάστευση. Έργο που όλοι όσοι μπορούν και κυρίως, τα Κυθηραϊκά σωματεία, πρέπει να βοηθήσουν για να τυπωθεί. Η Καλυψώ αφιλοκερδώς μας προσφέρει ατελείωτες ώρες έρευνας, τρεξίματος και γραψίματος... τη λησμονιά για να νικήσουμε.

Στην εφεδρεία και ο Άρης Τσαραβόπουλος

Στο νέο θεσμό της υποχρεωτικής εφεδρείας (δηλαδή στον προθάλαμο της συνταξιοδότησης ή της απόλυσης) ετέθη και ο γνωστός αρχαιολόγος κ. Άρης Τσαραβόπουλος, ο οποίος έχει κάνει πολλές ανασκαφές στα Κύθηρα και τα Αντικύθηρα. Ήδη έγιναν διαμαρτυρίες προς το Υπ. Πολιτισμού από τους μηχανικούς, καθώς τώρα, ελλείψει αρχαιολόγου, οι αυτοψίες για νέες οικοδομές, που γίνονταν σε λίγες μέρες μπορεί να απαιτούν ακόμα και μήνες, ενώ και οι αρχαιολογικές έρευνες στο χώρο των κλασικών αρχαιοτήτων μάλλον θα ξεχαστούν, αφού θα είναι δύσκολο να αντικατασταθεί υπό τις παρούσες συνθήκες. Ο ίδιος ο κ. Τσαραβόπουλος έχει προσφερθεί να συνεχίσει την εργασία του χωρίς άλλη αμοιβή για όσο χρόνο θα είναι σε εφεδρεία, κάτι τέτοιο όμως προϋποθέτει ειδική απόφαση, καθώς δεν είναι συνηθισμένο. Εκτός από τους μηχανικούς και την Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών σχετικές διαμαρτυρίες προς το ΥΠΠΟ έκαναν και άλλοι φορείς.

ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ: Οι παράνομες συμβάσεις δανεισμού της Ελλάδας

Σε ένα βιβλίο 300 σελίδων, που κυκλοφόρησε πρόσφατα από τις εκδόσεις Λιβάνη ο ομότιμος καθηγητής του Πανεπιστημίου Αθηνών και διαπρεπής συνταγματολόγος κ. Γ. Ι. Κασσιμάτης αναλύ-



ει γραμμή προς γραμμή τις δανειακές συμβάσεις, που υπέγραψε η χώρα μας σε εφαρμογή του μνημονίου διάσωσης. Ο υπότιτλος «**Τα κείμενα που αποκάλυψαν τις δουλείες υποτέλειας της χώρας**» δεν αφήνει κανένα περιθώριο παρερμηνείας των θέσεων του συγγραφέα, οι οποίες είναι άλλωστε γνωστές, αφού τις έχει αναλύσει πολλές φορές, τόσο μέσα από συνεντεύξεις του στην τηλεόραση και τον τύπο, αλλά και από ομιλίες και διαλέξεις που δίνει σε όλη την Ελλάδα πάνω στο θέμα αυτό. Ενδιαφέρουσες και σημαντικές είναι όλες οι θέσεις, που αναλύονται λεπτομερώς στο βιβλίο, έχει όμως ξεχωριστή σημασία η «αμετάκλητη και άνευ όρων» παραίτηση από την εθνική κυριαρχία και η δέσμευση του συνόλου της δημόσιας περιουσίας της χώρας, ενώ η μέθοδος αυτή, αντί της σωτηρίας, θα φέρει εξαθλίωση στα ασθενέστερα στρώματα της ελληνικής κοινωνίας με την εξαφάνιση των μικρών επιχειρήσεων. Σύμφωνα με το συγγραφέα, ο αναγνώστης του βιβλίου μπορεί να κατανοήσει το βάθος και το πλάτος της κρίσης, στην οποία βρίσκεται η Ελλάδα και ο βαθμός της υποτέλειας και κοινωνικής και οικονομικής απονέκρωσης, αλλά ακόμη και εθνικής συρρίκνωσης, που οδηγείται η χώρα.



ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΔΙΟΝ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ

Δικαστικός Επιμελητής του Πρωτοδικείου Αθηνών
ΕΠΙΔΟΣΕΙΣ Δικογράφων και εκτελέσεις αποφάσεων
Κάτω Λειβάδι Κυθήρων
Τ.Κ. 80100
Τηλέφωνο-Fax: 27360 31812
Κιν.: 6936 88 86 84

Χριστούγεννα 2011

Τσιριγώτες μου δεν ξέρω αν το πήρατε χαμπάρι ότι γυρνούμε ολοταχώς στη δεκαετία του 50 όσον αφορά την οικονομική κατάσταση της χώρας. Μάλιστα τώρα με τη πρόσφατη συμφωνία των πολιτικών ταγών, με τι τρόπο θα μας «κουρέψουν», το κούρεμα θα είναι και με στάμπα...

Βέβαια πολλοί «κουρεμένοι» στο Τσιρίγο δε φανήκανε ακόμα και μεροκαματιάρηδες τσιριγώτες στα χωράφια και την οικοδομή δε βλέπουμε, οι αλβανοί εξακολουθούν να είναι η κύρια εργατική δύναμη στο νησί, όμως όπως λένε τα «καλά μαντάτα», μπορεί οι φίλοι μας οι «κουτόφραγκοι» να μας έκαναν τη χάρη με τη «συμφωνία του Οκτώβρη», αλλά μας δέσανε και χειροπόδαρα, για να μη χάσουνε τα λεφτά τους, αφού πιά κανένας δεν μας εμπιστεύεται και για ότι μας δώσουνε μας ζητούν διπλές και τριπλές υπογραφές... Ο λόγος μας δεν έχει πιά πέραση. Με αυτή λοιπόν τη συμφωνία πιθανώς αύριο να μην πεινάσουμε, αλλά για να επιβιώσουμε θα πρέπει να δουλέψουμε σκληρά και μάλιστα με λιγότερους παράδες και περισσότερους φόρους. Ακόμα όσοι μπορούμε και ζούμε στο νησί, πιθανώς θα ξαναγυρίσουμε στα χωράφια... Όσο γι αυτούς που αυτό τον καιρό παροτρύνουν το λαό σε ξεσηκωμό, φρόνιμο θα ήταν να ξαναθυμηθούν τον εμφύλιο πόλεμο και το αδελφικό αίμα που χύθηκε

τότε τόσο άδικα...

Ναι φίλοι μου τσιριγώτες, τα Χριστούγεννα του 2011 δεν θα είναι όπως τα αλλά και οι χριστουγεννιάτικες καμπάνες θα κτυπήσουν φέτος διαφορετικά και χαράς τους όσοι από μας μπορέσουν να πάρουν το πνευματικό

Το ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ μας
Του Γ. ΛΕΥΘΕΡΗ

τους μήνυμα αν και πολύ φοβάμαι ότι ύστερα από τόσα χρόνια ζωής με τα χούγια της καταναλωτικής κοινωνίας και μάλιστα με δανεικά, τώρα είμαστε όλοι βαθιά νυχτωμένοι και με κανένα τρόπο δε λέμε να πάρουμε χαμπάρι... Όμως φίλοι μου ήρθε η ώρα να το κάνουμε, διαφορετικά κάποιος θα μάς βαρέσει κλωτσιά, να ξυπνήσουμε...

ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ, θέση Μαδερά, τρίτη ζώνη, εντός σχεδίου, πωλούνται 2 οικοπέδα αμφιθεατρικά: α) όπισθεν Ξεν. Romantica 850 τ.μ. β) 931 τ.μ. με εξαιρετική θέα προς τη θάλασσα. Τηλ. 210 3452534 & 27360 33220 και 697 9781689.

ΧΡΗΣΤΟΣ ΧΡΗΣΤΑΦΟΥΛΗΣ

ΕΡΓΟΛΑΒΟΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ
ΜΠΕΤΑ - ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΠΑΛΑΙΩΝ ΚΤΙΣΜΑΤΩΝ

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΚΥΘΗΡΑ
☎ 27360 - 33818 - 33953

Δικηγορικό Γραφείο ΜΠΑΒΕΑ, ΠΙΝΑΤΣΗ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ

Ιωάννης Χρ. Μπαβέας, Δικηγόρος Αθηνών Παρ' Αρειώ Πάγω (LLM)
Νικόλαος Β. Πινάτσης, Δικηγόρος Αθηνών και Νέας Υόρκης (LLM)
Μελίνα Ν. Χαχλάκη, Δικηγόρος Αθηνών (LLM)

Συνεργάτες της Πρεσβείας των Η.Π.Α. στην Ελλάδα
Έδρα: Ασκληπιού 20, Αθήνα ΤΚ 10680, Τηλ: 2103644286, Fax: 2103643556,
Email: info@bplaw.gr, Website: www.bplaw.gr
Υποκατάστημα: Ποταμός Κυθήρων, ΤΚ 80200, Τηλ: 27360 33118

Γάμος & Βάπτιση

Βαπτίζετε το μωρό σας! Διαθέτουμε μια μεγάλη συλλογή από όμορφα σετ βάπτισης & μπομπονιέρας, η οποία καλύπτει όλα τα γούστα.

Παντρεύεστε! Θα σας βοηθήσουμε να πραγματοποιήσετε το γάμο σας με κάθε λεπτομέρεια από τα προσκλητήρια μέχρι & το νυφικό.

Θα σας περιμένουμε Ιουλιανού 55 Αθήνα Τηλ. 210 8848266

ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ ΛΙΒΑΔΙΟΥ

ΠΡΟΤΥΠΟ ΦΥΓΟΚΕΝΤΡΙΚΟ ΕΛΑΙΟΥΡΓΕΙΟ ALFA LAVAL
δυναμικότητας 3.000 κιλών ελαιοκάρπου ωριαίως

ΤΗΛ. 2736031287

Αγρότη, στήριξε με την συμμετοχή σου τον Συνεταιρισμό Λιβαδίου. Είναι ο μόνος που αγωνίζεται από το 1915 για τα συμφέροντά σου

PolyPraxis
ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

Τοπογραφικό διαγράμματα, Κτηματολόγιο, Οικοδομικές άδειες, Επιβλεψη, Κατασκευή, Αναπτυξιακοί νόμοι. Πραγματογνωμοσύνες, Υπόδειξη ακινήτων

Θανάσης Βλαχογιάννης, Τοπογράφος Μηχανικός ΕΜΠ, MBA
Σταυρούλα Πάττα, Πολιτικός Μηχανικός ΕΜΠ, MSc
Κων/νος Φουρνάρης, Αρχιτέκτων Μηχανικός ΕΜΠ

Υποστήριξη από το δικηγορικό γραφείο **ΜΠΑΒΕΑ, ΠΙΝΑΤΣΗ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ** και το λογιστικό γραφείο **ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ ΜΟΥΛΟΥ**

Έδρα: Π. Πατρών Γερμανού 4 Ν. Ιωνία, τηλ: 210 2710991, fax: 210 2710191
Υπ/μα: Ποταμός Κυθήρων, τηλ: 27360 33293, website: www.polypraxis.gr

“ΦΑΡΟΣ” ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ - ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

- ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ - ΦΠΑ - ΙΚΑ (ΕΡΓΑΤΙΚΑ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ)
- ΜΕΣΙΤΙΚΑ - ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ - ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
- ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΔΙΑΦΗΜΙΣΤΙΚΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ - ΕΜΠΟΡΙΟ ΧΑΡΤΙΚΩΝ - ΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ - ΑΝΑΛΩΣΙΜΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ SHARP

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ “SHARP”
ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ - FAX - ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ

- ΤΗΡΗΣΗ ΒΙΒΛΙΩΝ ΦΠΑ Α΄ ΚΑΙ Β΄ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ - ΜΙΣΘΟΛΟΓΙΑ ΙΚΑ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ
ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟΣ Α΄ ΤΑΞΗΣ
ΜΕΛΟΣ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ - 802 00
ΤΗΛ: 27360 - 33130 - FAX: 27360 - 38130

ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

ΛΑΜΙΑΣ 2 - ΑΓΙΟΤΙΤΩΝ Τ.Κ. 16452
(ΔΩΡΑ ΣΤΟ CONTINENT)
ΤΗΛ-FAX: 210-99.68.573

PLEXIGLASS
ΕΠΙΓΡΑΦΕΣ
ΑΥΤΟΚΟΛΛΗΤΑ
ΜΕΤΑΞΟΥΤΥΠΕΣ
ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ
ΣΦΡΑΓΙΔΕΣ
ΝΕΟΝ

Επίτιμος καθηγητής στην Πράγα ο Σταύρος Γιαννιώτης

Επίτιμος καθηγητής του Πανεπιστημίου της Πράγας ανακηρύχθηκε πρόσφατα ο καθηγητής του Γεωπονικού Πανεπιστημίου Αθηνών κ. **Σταύρος Γιαννιώτης**. Ο κ. Γιαννιώτης, που γεννήθηκε στα Κύθηρα και διατηρεί μία μονάδα παραγωγής ποιοτικού κρασιού της τοπικής ποικιλίας αrikarás με ιδιόκτητους αμπελώνες, συνεχίζει τη λαμπρή παράδοση των Κυθηρίων πανεπιστημιακών, οι οποίοι διαπρέπουν, τόσο στην Ελλάδα, όσο και στο εξωτερικό. Στη φωτογραφία στιγμιότυπο από την τελετή της ανακήρυξης.



Η Κυθηραϊκή Αδελφότητα στο Μουσείο Ακροπόλεως



Το Σάββατο 19 Νοεμβρίου η Κυθηραϊκή Αδελφότητα Πειραιώς οργάνωσε επίσκεψη-ξενάγηση στο νέο Μουσείο της Ακρόπολης στα πλαίσια των εκπαιδευτικών της προγραμμάτων για τις επισκέψεις των νέων, αλλά και των γονέων τους, σε Μουσεία και Αρχαιολογικούς χώρους. Η ξενάγηση έγινε από ειδικό ξεναγό και οι συμμετέχοντες έμειναν εντυπωσιασμένοι με όσα είδαν από τα έργα των προγόνων μας την εποχή που μεγαλουργούσαν. Αρχηγός της αποστολής ήταν το δραστήριο μέλος του ΔΣ **Μεταξία Ψάλλη-Πετροχειλίου**, μετείχαν δε από το ΔΣ, ο Πρόεδρος **Βρ. Κυπριώτης** και τα μέλη **Μ. Στάθης**, **Ν. Γλυτσός** και **Ειρ. Κοντολέοντος**.



Rooms for rent **ΑΝΤΩΝΗΣ & ΑΝΔΡΟΜΑΧΗ ΚΑΤΣΟΥΛΗ**
ΠΟΤΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ - POTAMOS - KYTHERA (Τοποθεσία Σκαμνία)
ΤΗΛ.: 27360-34359 - ΤΗΛ. FAX: 27360-34387 - ΚΙΝ.: 6945 216173
E-mail: skamniakythira@otenet.gr

ΝΕΟ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΤΑΧΥΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΕΛΤΑ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ - ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ

Με στόχο την βελτίωση της εξυπηρέτησης του καταναλωτικού κοινού στα Κύθηρα και στα Αντικύθηρα, η εταιρεία **Ταχυμεταφορές ΕΛΤΑ** επεκτείνει το δίκτυο εξυπηρέτησης της με το άνοιγμα ενός νέου πρακτορείου στην περιοχή μας.

Το νέο μας κατάστημα θα εξυπηρετεί τις περιοχές Κύθηρα και Αντικύθηρα με Τ.Κ. 80100, 80200 και θα το βρείτε στην διεύθυνση Καρβουνάδες (Κτήριο Σκλάβου) με τηλέφωνο επικοινωνίας 27 36 03 16 19, κινητό επικοινωνίας: 69 48 59 96 91, φαξ 27 36 03 70 52, email: eltacourier.kythira@gmail.com

Σας περιμένουμε για να σας εξυπηρετήσουμε και λειτουργούμε καθημερινά από 08.00 έως και 20.00 και το Σάββατο από 08.00 έως 16.00.

Υπεύθυνοι επικοινωνίας του νέου πρακτορείου είναι: Γαλανάκη Ιωάννα, Μεγαλοκονομος Ιωάννης

Με εκτίμηση
ΤΑΧΥΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΕΛΤΑ
ΚΥΘΗΡΩΝ-ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ δύο συνεχόμενες εκτάσεις 10 και 15 στρ. με φως, νερό και καρποφόρα δένδρα. Θέα θάλασσα. Πληρ. τηλ. 6974-314601.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αγροτεμάχιο 2.829 τμ. στα Κοντολιάνικα εντός οικισμού και εντός ορίων ζώνης εφασπόμενου με δρόμο προς Άγιο Ηλία. Τηλ.: 210 8622058, 27360 34139 και 6972 797524.

Το ταξίδι της Εταιρείας Κυθηραϊκών Μελετών στη Ρουμανία



ΦΩΤ. ΧΡ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

Με εξαιρετική και αυτή τη φορά επιτυχία η Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών, υπό την ηγεσία και την ιστορική ξενάγηση του Προέδρου της καθηγητή **Νίκου Πετρόχειλου** και του Α' Αντιπροέδρου της **Εμμανουήλ Καλλιγέρου**, πραγματοποίησε από 22-30 Οκτωβρίου 2011 τη δέκατη κατά σειράν επιμορφωτική της επίσκεψη, στη Ρουμανία αυτή τη φορά, στους τόπους δηλαδή όπου άρχισε η Ελληνική Επανάσταση του 1821.

Οι εκδρομείς επισκέφθηκαν τη Μπρασόβ και το διάσημο χιονοδρομικό κέντρο της Ποιάνας Μπρασόβ, το κάστρο με τους 14 πύργους, τον θρυλικό Πύργο Μπραν, όπου αναβίωσαν οι θρύλοι για τον Κόμητα Δράκουλα αλλά και η ιστορία για τον διάσημο τουρκομάχο Vlad Teres, τη μεσαιωνική πανέμορφη Σιγκισοάρα, το φαράγγι και τη λίμνη Μπικάζ, τη Γκούρα Χουμορουλούι και τα περίφημα ζωγραφιστά μοναστήρια Μπορονέτ, Σουτσέβιτσα και Μολντοβίτα της ρουμανικής Μολδαβίας με τις καταπληκτικές τοιχογραφίες τους, και, φυσικά, το Ιάσιο, όπου ο Αλέξανδρος Υψηλάντης κήρυξε την ηρωική επανάσταση του Γένους, το Δραγατσάνι,

την πανέμορφη Βράιλα και το εντυπωσιακό Βουκουρέστι, το «Παρίσι των Βαλκανίων». Σε όλες αυτές τις εκδρομές, ειδικότερα στη Μπρασόβ και το Βουκουρέστι, είχε ληφθεί πρόνοια να συναντηθούν οι εκδρομείς με μέλη των ελληνικών κοινοτήτων, να συνομιλήσουν μαζί τους, να ακούσουν τα προβλήματά τους και να τους μεταφέρουν το χαίρετισμό της μητέρας πατρίδας. Η συγκίνηση από αυτές τις συναντήσεις δεν περιγράφεται.

Οι εκδρομείς επέστρεψαν εντυπωσιασμένοι και κατασυγκινημένοι. Η ακούραστη **Αγγελική Λουράντου**, ένας θαυμάσιος οδηγός του πούλμαν και μια προθυμότητα και μελιχλία ξεναγός, βοήθησαν ιδιαίτερα ώστε να γίνει το ταξίδι άνετο και αξιόλογο. Θα μπορούσαμε να πούμε ότι οι μόνοι που έχασαν ήταν όσοι δεν αποφάσισαν να μας συνοδεύσουν σε μια τέτοια αξέχαστη επίσκεψη.

ΠΑΡΑΙΤΗΣΗ Ι. ΖΕΡΒΟΥ ΑΠΟ ΑΝΕΝ

Ο εκπρόσωπος του Δήμου Κυθήρων στο Δ.Σ. της ΑΝΕΝ παρητήθη από αυτό με την ακόλουθη επιστολή του προς το Δήμαρχο Κυθήρων.

«Κύριε Δήμαρχε,
Μετά τη λήξη της δεύτερης θητείας μου στο Δ.Σ. της ΑΝΕΝ, σας γνωρίζω, ότι δεν επιθυμώ να συνεχίσω, ως εκπρόσωπος του Δήμου Κυθήρων, στο νέο Δ.Σ. που θα εκλεγεί για λόγους προσωπικούς.

Θέλω να σας ευχαριστήσω για την εμπιστοσύνη σας στο πρόσωπό μου και να ευχαριστήσω και το Δ.Σ. της ΑΝΕΝ για τη συνεργασία μας.

Με εκτίμηση
Ι.Ε. ΖΕΡΒΟΣ»

ΣΟΦΙΑ ΑΓΓΕΛΟΥ - ΔΗΜΗΤΡΕΛΗ

ΣΥΜΒΟΛΑΙΟΓΡΑΦΟΣ

ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 96 — ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛ. 210-41 74 867 - 210-41 12 417 - 21041 78 549

ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ ΖΥΜΑΡΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

«**ΤΟΞΟΤΗΣ**» (Γιάννης Καραβουσάνος)

ΛΕΙΒΑΔΙ: ΤΗΛ. 27360 - 31780 & 27360 - 31781

ΑΘΗΝΑ:

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΔΗΜ., ΤΡΙΤΩΝΟΣ 18, Π. ΦΑΛΗΡΟ, 2109834547
ΛΥΚΟΥΔΗΣ ΔΗΜ., ΑΓ. ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ 61, Π. ΦΑΛΗΡΟ, 2109843823
ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ ΓΕΩΡ., ΔΗΜΗΤΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ 61, ΚΟΥΚΑΚΙ, 2109220188

«ΦΟΥΡΝΟΣ ΒΕΝΕΤΗ», ΒΕΪΚΟΥ 8, ΓΑΛΑΤΣΙ, 210 2134080

ΑΙΚ. ΣΟΦΙΟΥ, ΝΙΚΗΤΑ 10, ΠΕΙΡΑΙΑΣ, 2104172935

ΚΟΚΚΟΡΗΣ Γ., Θ. ΓΟΥΝΑΡΗ 112, Α. ΓΛΥΦΑΔΑ, 2109615246

Η ΓΝΩΣΤΗ ΤΑΒΕΡΝΑ «**ΤΟΞΟΤΗΣ**» ΑΝΟΙΧΤΑ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ

Ανδρέας Γ. Μεγαλοοικονόμου

Χειρουργός Οδοντίατρος, M.Med.Sci

Μετεκπαίδευση στη Χειρουργική Στόματος
Master of Science Πανεπιστημίου Sheffield, Αγγλία

ΕΛ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ (Θησέως) 105 • 17672 ΚΑΛΛΙΘΕΑ
ΤΗΛ.: 210 95.30.149



ΚΥΡΙΑΚΗ Γ. ΣΤΑΘΗ

- Ειδικός Ιατρός Φυσικής Ιατρικής και Αποκατάστασης
- Διδάκτωρ Ιατρικής Σχολής Πανεπιστημίου Αθηνών
- Μέλος του Ευρωπαϊκού Κολλεγίου Φ.Ι. & Αποκατάστασης

**ΙΑΤΡΕΙΟ ΔΙΑΓΝΩΣΗΣ & ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ
ΠΑΘΗΣΕΩΝ ΜΥΟΣΚΕΛΕΤΙΚΟΥ
& ΝΕΥΡΙΚΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ**

Ζωσιμαδών 15
185 31 Πειραιάς

Τηλ. Ιατρείου: 210-41 73 272

ΧΡΩΜΑΤΑ •

ΣΙΔΗΡΙΚΑ •

ΕΡΓΑΛΕΙΑ

ΑΝΔΡΕΑΣ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

ΛΕΙΒΑΔΙ ☎ 27360-31757

ΕΥΣΤΑΘΙΟΣ Δ. ΚΑΤΣΟΥΛΗΣ

MD, DESMEDGÉN, MRCS

ΟΡΘΟΠΑΙΔΙΚΟΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ

Πτυχιούχος Πανεπιστημίου Grenoble-Γαλλία
Ειδικευθείς στη Μ. Βρετανία, Ελβετία & Ιταλία

**ΙΑΤΡΙΚΗ ΧΟΡΟΥ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΑΚΡΟΥ ΠΟΔΟΣ**

Νικηταρά 2 & Μεσολογγίου, 11146 Γαλάτσι, Αθήνα
Τηλ.: 210 2918044, Κιν.: 6975 060765
Web: http://www.footzign.eu, e-mail: edk@footzign.eu

ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΕΙΟ ΓΙΑΝΝΗΣ ΓΙΑΝΝΟΥΛΗΣ

Χειρουργός - Οδοντίατρος

Πλήρως εξοπλισμένο το Ιατρείο
βρίσκεται στο «Εμπορικό Κέντρο Βάρδα»

ΛΕΙΒΑΔΙ-ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. ΙΑΤΡΕΙΟΥ

27360 31536

ΤΗΛ. ΟΙΚ.

27360 31585

ΚΙΝ. 6946246177

ΓΙΩΡΓΟΣ Π. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ - ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

ΛΕΩΦ. ΑΛΙΜΟΥ 129 & ΒΟΥΛΙΑΓΜΕΝΗΣ

ΤΗΛ. 210-99 32 847

Τ.Κ.Τ. ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ ΕΜΠ

Α. ΚΡΙΘΑΡΗΣ — Τ. ΤΟΠΙΝΤΖΗΣ

- ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ / ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΠΑΛΑΙΩΝ ΚΤΙΡΙΩΝ
- ΣΥΜΒΑΤΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ / ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ
- ΠΡΟΤΥΠΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΝΕΑΣ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ (3Δ, εκτοξευόμενο σκυρόδεμα/Guniting)
- ΠΡΟΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΜΕΝΕΣ ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ / ΑΠΟΘΗΚΕΥΤΙΚΟΙ ΧΩΡΟΙ
- ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΑ
- ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΑΔΕΙΕΣ

ΑΘΗΝΑ: ΤΟΣΙΤΣΑ 6, τηλ.: 210-3836724
ΚΥΘΗΡΑ: ΚΑΡΑΒΑΣ, τηλ.: 27360-33586, 33077

ΚΥΘΗΡΑ - ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ δήμος για όλους

Δελτίο Τύπου

Για το γνωστό θέμα της καταψήφισης από το Δημοτικό Συμβούλιο της εισήγησης σχετικά με την άσκηση ανακοπής κατά της πληρωμής λογαριασμού εργολάβου, έχουμε να δηλώσουμε τα παρακάτω:

Το θέμα της πληρωμής των λογαριασμών άρα και του επίμαχου λογαριασμού του εργολάβου κ. Βαρούνη είναι αρμοδιότητα της οικονομικής επιτροπής. Εκεί, ως γνωστόν, η Δημοτική Αρχή έχει την πλειοψηφία και συνεπώς, όταν έφερε το θέμα, είχε όλη την άνεση να υπερψηφίσει την εισήγηση της περί άσκησης ανακοπής. Δεν την ψηφίζει αλλά παραπέμπει το θέμα στο δημοτικό συμβούλιο ως πολύ σοβαρό. Εκεί οι δημοτικοί της σύμβουλοι δείχνουν πράγματι την «σοβαρότητα» τους αποχωρώντας συνεννοημένοι για να μην την ψηφίσουν ξανά!!! Για να μπορούν μετά να κατηγορούν την αντιπολίτευση -παραπλανώντας την κοινή γνώμη- ότι καταψήφισε την δική τους εισήγηση που δεν την ψηφισαν οι ίδιοι!! Τόση υποκρισία και τόση παραποίηση της αλήθειας πραγματικά τρομάζει και προκαλεί συνειρμούς μήπως αυτή η Δημοτική Αρχή είναι πραγματικά επικίνδυνη για τον τόπο.

Υπενθυμίζουμε ότι ο **επίμαχος λογαριασμός αφενός ήταν εγκεκριμένος από την Τεχνική Υπηρεσία Δήμων και Κοινοτήτων -ΤΥΔΚ-(δηλαδή από υπηρεσία του Δήμου) και αφ' ετέρου υπήρχε Δικαστική Διαταγή πληρωμής.** Πέραν αυτού, υπάρχει διάχυτη εντύπωση, ότι **ορισμένες καθευστερήσεις πληρωμών γίνονται σκόπιμα λόγω του αθέμιτου ανταγωνισμού** εξ αιτίας της παρουσίας δη-

μοτικού συμβούλου-εργολάβου δημοτικών έργων στη διοίκηση του Δήμου. Τι έπρεπε να κάνει η αντιπολίτευση;

Να λοιπόν τι είχε συμβεί. Την προηγούμενη του δημοτικού συμβουλίου οι δημοτικοί σύμβουλοι της πλειοψηφίας έκαναν προσυμβούλιο, στο οποίο αποφάσισαν να αποχωρήσουν έντεχνα πριν την ψήφιση της παραπάνω εισήγησης, ώστε να μην την ψηφίσουν. Και τούτο για τον παρακάτω λόγο:

Η Δημοτική Αρχή-αντίθετα με το τι διακηρύσσει- δεν επιθυμεί την δικαστική εμπλοκή της με τον εργολάβο κ. Βαρούνη καθώς φοβάται ότι σε μια τέτοια δίκη θα βγει στην επιφάνεια το μέγα σκάνδαλο που «ζεσταίνεται» ο κ. Δήμαρχος, αυτό δηλαδή του αντιδημάρχου ο οποίος ως εργολάβος εκτελεί δημοτικά έργα. Σύμφωνα με τον Καλλικράτη απαγορεύεται αυστηρώς δημοτικός σύμβουλος να αποκομίζει υλικό ή ηθικό όφελος από την συμμετοχή του με οποιονδήποτε τρόπο στα δημοτικά έργα. Γιατί ο καθένας μπορεί να αντιληφθεί ότι ένας δημοτικός σύμβουλος και μάλιστα μέλος της οικονομικής επιτροπής θα μπορεί να αναθέτει στον εαυτό του τα έργα -αυτά που γίνονται με ανάθεση- και θα αποφασίζει να πληρώνεται κατά προτεραιότητα, αφήνοντας τους άλλους εργολάβους να περιμένουν, δημιουργώντας κατ' αυτό τον τρόπο αθέμιτο ανταγωνισμό και εμπλοκή στη λειτουργία του Δήμου.

Γι' αυτό το λόγο σκηνοθέτησαν όλη την παραπάνω θεατρική και επικίνδυνη παράσταση.

Αιδώς Αρχείο.

ΔΕΛΤΙΟ ΤΥΠΟΥ

ΚΥΘΗΡΑ 08/11/ 2011

Από την Τρίτη 11 Οκτώβρη ως και την Τετάρτη 19 Οκτώβρη 2011 κατόπιν πρόσκλησης του γραφείου **drakakis tours**, επισκέφθηκαν το νησί των Κυθήρων οι ιδιοκτήτες μεγάλου ταξιδιωτικού πρακτορείου της Γερμανίας. Κατά τις οκτώ ημέρες της παραμονής τους στα Κύθηρα φιλοξενήθηκαν από το γραφείο μας και επισκέφθηκαν τις ομορφιές του νησιού αλλά και 16 καταλύματα των Κυθήρων, σύμφωνα πάντα με τα προδιαγραφές που είχαν θέσει. Δηλώνοντας ενθουσιασμένοι με το νησί και τις υποδομές που βρήκαν, προχώρησαν αρχικά σε εκδήλωση ενδιαφέροντος συνεργασίας με 6 καταλύματα και συγκεκριμένα με τα ΟΙΚΙΕΣ ΠΕΤΡΟΚΑΛΙ & LUSO residents στον Κάλαμο, STUDIO ZOGRAFIES στη Χώρα, MARYIANI suites στον Αβλέμωνα, KYTHIRA CAMPUS στην Παλαιόπολη, NE-POMYLOS στην Αγία Πελαγία & WIND MILL RESORT στα Μητάτα. Στη συνέχεια εφόσον αμφότερες οι 2 πλευρές συμφωνήσουν, θα υπογραφούν συμβόλαια μέσω του γραφείου **drakakis tours**, όπου θα είναι ο αποκλειστικός αντιπρόσωπος του γερμανικού γραφείου στα Κύθηρα.

Οι τουρίστες θα είναι Γερμανοί, θα κινούνται μεμονωμένα και ο αριθμός προσέλευσής τους εκτιμάται πως αρχικά δεν θα ξεπεράσει τους 100 για όλη τη σεζόν. Στο νησί θα έρχονται κυρίως τους μήνες Μάιο, Ιούνιο, Σεπτέμβριο & Οκτώβριο με το πλοίο από την Κρήτη ή με ανταπόκριση πτήσης από την Αθήνα. Απαραίτητη βέβαια προϋπόθεση όλων των ανωτέρω είναι να καρποφορήσουν οι συνεχείς προσπάθειες της **Επιτροπής Τουρισμού του Δήμου Κυθήρων** και να τύχουμε ευνοϊκών ακτοπλοϊκών & αεροπορικών δρομολογίων το 2012. Πιστεύοντας πως είναι κι αυτό ένα λιθαράκι στην διεύρυνση της τουριστικής περιόδου στα Κύθηρα, ευελπιστούμε η προσπάθεια αυτή να αποδώσει και να καθιερωθεί τις επόμενες χρονιές.

Με εκτίμηση,
Παναγιώτης Δρακάκης
drakakis tours

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ δύο καταστήματα στο Λειβάδι 45-50 τμ έκαστο. Πληροφ. 6944-746246, 6974 809643.

ΕΥΚΑΙΡΙΑ οικόπεδο 1056 τμ επί της λεωφ. Ποταμού - Χώρας, έναντι Αγ. Χαράλαμους Ποταμού, άρτιο οικοδομήσιμο, εντός οικισμού. Τηλ. 6977368677.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο μέσα στα Φράτσια, 1700 τμ. με φάτσα στο δρόμο 60μ, άρτιο και οικοδομήσιμο με ωραία θέα, 55.000 ευρώ. Τηλ.: 27360 31916 και 6982 071658.



ΥΔΡΕΥΣΗ ΚΥΘΗΡΩΝ

Ένα μεγάλο πρόβλημα που απαιτεί αντιμετώπιση **ΤΩΡΑ!**

Το νερό που χρησιμοποιούμε πόσο καθαρό είναι;

Η Επιτροπή Πρωτοβουλίας Ορθολογικής Ανάπτυξης Κυθήρων Ε.Π.Ο.Α.Κ. σας καλεί σε ανοικτή συζήτηση για να βοηθήσουμε στη λύση του μεγάλου προβλήματος.

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ: 11/12/2011 ΣΤΙΣ 6:30 Μ.Μ. ΣΤΟ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΠΟΤΑΜΟΥ

Έως τότε τα λύματα θα ρυπαίνουν το περιβάλλον;

ΠΩΛΕΙΤΑΙ: α) ελαιόφυτο 1 στρ. στη Μακρέα Σκάλα Μητάτων, β) οικόπεδο 1 στρ. οικοδομήσιμο, εντός οικισμού Μητάτων. Τηλ. 210 4957676.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κτήμα 3,5 στρ εντός σχεδίου, στο Μποργί, με 2 παλαιές οικίες, ένα λιοτρίβι, ένα μεγάλο αλώνι, 20 ελιές και απεριόριστη θέα. Τηλ. 27360 33529.

«ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ»



Ανακαινίσαμε πρόσφατα το ξενοδοχείο μας με γνώμονα υψηλές προδιαγραφές κατασκευής, δημιουργώντας χώρους με άποψη, δωμάτια, σουίτες και studios που περιλαμβάνουν όλες τις σύγχρονες ανέσεις καθώς και παροχές υπηρεσιών για άτομα με ειδικές ανάγκες. Δημιουργήσαμε πάνω από όλα ένα μοναδικό περιβάλλον ηρεμίας και χαλάρωσης σε απόσταση μόλις 100 μέτρα από τη θάλασσα. Ο χώρος της πισίνας διατίθεται και για εκδηλώσεις.

ΓΙΑ ΤΙΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ ΣΑΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΜΠΙΣΤΕΥΘΕΙΤΕ ΤΟ ΦΙΛΟΞΕΝΟ ΚΑΙ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ ΤΟΥ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ APARTMENTS

Τηλ.: (Αθήνα) 210-4173542, 210-9620763 FAX: 210-4133548 (Κύθηρα) 27360-33100, 33800-802, fax 27360- 33610
www.filoxenia-apartments.gr, e-mail: info@filoxenia-apartments.gr

KASIMATIS
ΤΟ ΟΝΟΜΑ ΣΤΟ ΠΟΔΗΛΑΤΟ

ΑΡΤΕΜΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ ΕΜΠΟΡΙΟ ΠΟΔΗΛΑΤΩΝ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΩΝ

Λ. ΒΟΥΛΙΑΓΜΕΝΗΣ 27, 166 75 ΓΛΥΦΑΔΑ
ΤΗΛ.: 210-96 01 271, www.kassimatisbikes.gr



ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΜΗΝΑΣ ΜΑΛΑΚΟΣ

Πολ. μηχαν/κός Α.Π.Θ. ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ
Αρχιτέκτων Ε.Μ.Π.

- Άδειες οικοδομών - επισκευών
- Μελέτες - επιβλέψεις
- Κατασκευές - επισκευές - αναπαλαιώσεις
- Οικονομικοτεχνικές Μελέτες Ν. 1892/90

ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 ΠΕΙΡΑΙΑΣ & ΠΟΤΑΜΟΣ
ΤΗΛ. 210-4122348 - 210-4114009

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΩΝ/ΝΟΥ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ

ΧΑΛΚΟΚΟΝΔΥΛΗ 24-26, 6ος όρ. Ομόνοια Αθήνα
Τηλ. 210 5249973, FAX: 210 5244758

ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΑ Τηλ. 27360 31059

ΑΜΠΑΖΟΥΡ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ & ΠΡΩΤΕΣ ΥΛΕΣ

Felia

ΕΔΡΑ - ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ: ΑΚΡΟΠΟΛΕΩΣ 42-44 ΔΑΦΝΗ
ΤΗΛ.: 210-9027708, 210-9027829
Α' ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΛΙΑΝΙΚΗΣ: ΕΛ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 7, ΔΑΦΝΗ
ΤΗΛ.: 210-9734295
Β' ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΛΙΑΝΙΚΗΣ: ΒΟΥΛΙΑΓΜΕΝΗΣ 379
ΤΗΛ.: 210-9714111



Χρυσά Φαρέα
Φωτογραφίες • γάμων • βαπτίσεων • επεορτασμών • επαγγελματικών χώρων • εκδηλώσεων • ανατύπωση παλιών φωτογραφιών • service μηχανών

τηλ.: • 27360 38225 • 6974112619
www.fxphoto-lythra.gr
email: fxphoto@hotmail.com
Παράρτηρ. Κύθηρα



Άνθη - Φυτά
εσωτερικού και εξωτερικού χώρου
Καρποφόρα δένδρα
«ΟΑΣΗ»
Φαρδούλη Παναγιωτίτσα

- Αναλαμβάνουμε ανθοστολισμούς γάμων, βαπτίσεων κ.λπ.
- Στέλνουμε λουλούδια με τις ευχές σας σε Αθήνα και Κύθηρα

ΦΥΤΩΡΙΟ: Κάτω Λιβάδι (Πήλησιον Συνεταιρισμού), Τηλ. 27360 31685
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ: Πάνω Λιβάδι - Τηλ. 27360 31417, 6973 768320

Μάρκος Μεγαλοοικονόμος
Γεωλόγος- Περιβαλλοντολόγος Msc.

Γεωλογικές- Περιβαλλοντικές Μελέτες

Μυλοπόταμος Τ.Κ. 80100 Κύθηρα
Μηθύμνης 40Α Τ.Κ. 11252 Αθήνα
Τηλ: 2736034062, 6973212898, 2108662133
e-mail: megaloikonomos@yahoo.gr



το πρώτο ενημερωτικό ραδιόφωνο των Κυθήρων τώρα και στο διαδίκτυο...

ακούστε μας παντού!!!

www.adelfm.gr ΤΗΛ-ΦΑΧ 2736034004 ΚΙΝ 6978140356 E-MAIL info@adelfm.gr

Ρένα Γκαραζιώτη, Ρένα Κανάκη

Δύο καλλιτέχνιδες της όπερας
με Κυθηραϊκή καταγωγή

Μετά τη Μικρασιατική καταστροφή ήρθε στα Κύθηρα μια οικογένεια και εγκαταστάθηκε στο Στραπόδι. Η μητέρα ονόματι Ειρήνη ήταν παντρεμένη με κάποιο Καλλιγέρο από το Στραπόδι, ίσως έναν από τους πολλούς Καλλιγέρους που ήταν εγκατεστημένοι στη Σμύρνη. Αυτός ο Καλλιγέρος φαίνεται είχε πεθάνει στην ξενιτιά, γι αυτό και η Ειρήνη με τις δύο κόρες της, Κατί-

παντρεύτηκε στη Αθήνα κάποιο Γκαραζιώτη και απέκτησαν μια κόρη, τη Ρένα, η οποία εξελίχθηκε σε σπουδαία τραγουδίστρια του λυρικού θεάτρου με διεθνή σταδιοδρομία. Η Ρένα σπούδασε στο Ελληνικό Ωδείο και στο Μιλάνο. Συνεργάστηκε με τη Λυρική Σκηνή και τραγούδησε ως μεσόφωνος (κοντράλτο) σε μεγάλα λυρικά θέατρα της

Ευρώπης, όπως η Σκάλα του Μιλάνου, το Κόβεν

Γκάρντεν του Λονδίνου, στο Παρίσι, στο Ζάλτσμπουργκ σε έργα του Βέρντι, του Βιβάλντι του Χαίντελ κ.α. Παντρεύτηκε Ιταλό και γι αυτό οι περισσότερες εμφανίσεις της ήταν στην Ιταλία από το 1956 μέχρι το 1970.

Η Ρένα Κανάκη έχει Κυθηραϊκή καταγωγή από την πλευρά της μη-



Ρένα Γκαραζιώτη

τέρας της, Φωτεινής Κορωναίου του Πολυχρόνη από τα Αραπιάνα (περιοχή ανάμεσα στα Διακοπουλιάνικα και στον Άγιο Γιάννη Γερακαρίου) Η Ρένα Κανάκη ήταν σοπράνο και τραγούδησε στη Λυρική Σκηνή, στη Σκάλα του Μιλάνου κ.α.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ σπίτι ενός δωματίου, κουζίνα, λουτρό, στο Κάτω Λειβάδι. Πληρ. 27360 31723, 6932 984450.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ διαμέρισμα 70τμ, 3ος όρ., κατάλληλο και για επαγγελματική στέγη. Περιοχή Κουκακίου. Τηλ. 6944 312885.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο εντός σχεδίου, 2.400 τ.μ., στην περιοχή Βρανάδικα Κάτω Λειβαδίου. Τηλ. 6970 819209.

Κτηματομεσιτικό Γραφείο
ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΑΓΟΡΕΣ
ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ

Ελένη Ι. Φιρροπού
τηλ./fax: 2106217475
Κύθηρα 2736033654
κιν.: 6972289910 - 6972118656
e-mail: info@firrogi.gr
www.firrogi.gr

Envrofas Clean

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΑ ΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΑ
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ
ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΗ
ΣΥΣΤΗΡΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΗ

ΠΡΟΣΘΕΤΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΧΑΛΙΩΝ
ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΦΑΡΜΑΚΩΝ, ΠΕΛΑΓΑΙΩΝ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΕΩΝ

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΑ ΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΑ
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ
ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΗ
ΣΥΣΤΗΡΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΗ

ΖΗΤΗΣΤΕ ΜΑΣ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΟΛΗ
ΕΝΗΜΕΡΩΣΕΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ.

ΤΗΛΕΦΩΝΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ:
ΣΤΡΑΠΟΔΙ 2731 6 27349, ΚΙΝΗΤΟ:
6993352831

CROCODILINO

Παπούτσια για παιδιά

Μεταλλοκλονισμό

Ο βασιλιάς του παιδικού παπουτσιού

Κύπρου & Κυκλάδων 16, Αργυρούπολη
(πρώην Εθνική Τράπεζα) - Τηλ: 210 9923347

ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΟΣ ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ
ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ
& **ΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ**
ΑΓΡΟΝΟΜΟΣ - ΤΟΠΟΓΡΑΦΟΣ - ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ
(ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟΣ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ)

ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΕΣ - ΣΤΑΤΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ - ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ
ΝΟΜΙΜΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΑΥΘΑΙΡΕΤΩΝ & ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ

- δια πάσης φύσεως Συμβόλαια και
ΠΡΑΞΕΙΣ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΜΟΥ ΔΑΣΑΡΧΕΙΟΥ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ: 27360 33388 - ΚΙΝ.: 694 7346494
ΠΕΙΡΑΙΑΣ: ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 62-64: 210 4117265 - 697 4947955

my computer

- Πωλήσεις - Αναβαθμίσεις
- Service H/T Laptop & Εκτυπωτών
- Εγκαταστάσεις Δικτύων & Servers
- Συστήματα Ασφαλείας
- Περιφερειακά - Αναλώσιμα

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ:

Πειραιάς	Κύθηρα
210 41 100 22	27360 39059

info@mycomputer.com.gr
www.mycomputer.com.gr

Ελαιόλαδο Γαβρίλη

Εξαιρετικό Παρθένο Ελαιόλαδο

ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ ΑΝΩΤΕΡΑΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ
ΠΟΥ ΠΑΡΑΓΕΤΑΙ ΑΠ' ΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΕΛΙΕΣ
ΚΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕ ΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΜΕΘΟΔΟΥΣ

1905 ΟΣΕΤΗΤΗ 0%-0,3%

ΓΧ

Προμηθευτείτε το λάδι της χρονιάς σας τώρα
Τηλ. 27360 31013
Ελαιοτριβείο Γ. Χάρου
Λειβάδι Κύθηρα

Το εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο «Γαβρίλη» τόσο πιο κοντά σας
Άλμιος: Κυθηρίων 84,
έναντι Μυστιδιώτισσας
Ν. Φάληρο: Ι. Μήτσα 21,
πίσω από την «ΕΛΛΑΣ»
Και εξυπηρέτηση κατ'οίκον
στα τηλέφωνα 210 4817090
6973 404670, 6932 100565,
27360 31013

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΔΙΑΛΕΞΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΥΓΕΙΑ

– **ΣΑΒΒΑΤΟ 21/01** του 2012 –
Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Χώρας, 18:00

«Εμβολιασμοί στην παιδική και εφηβική ηλικία – Σύγχρονα δεδομένα και προβληματισμοί»

Κατσκογιάννης Ιωάννης, Επιμελητής Β' Γενικής Ιατρικής Γ.Ν. – Κ.Υ. Κυθήρων

– **ΣΑΒΒΑΤΟ 18/02** του 2012 –
Πολιτιστικό Κέντρο Ποταμού, 18:00

«Πρόληψη του καρκίνου του τραχήλου της μήτρας»

Κορμπής Ηλίας, Διευθυντής Γυναικολόγος Γ.Ν. – Κ.Υ. Κυθήρων

– **ΣΑΒΒΑΤΟ 10/03** του 2012 –

Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Χώρας, 18:00

«Τρίτη Ηλικία και Οστεοαρθρίτιδα»

Ιορδανίδης Σπάρτακος, Διευθυντής Γενικής Ιατρικής Γ.Ν. – Κ.Υ. Κυθήρων

– **ΣΑΒΒΑΤΟ 21/04** του 2012 –
Πολιτιστικό Κέντρο Ποταμού, 18:00

«Κάπνισμα! Ένα παγκόσμιο κοινωνικό και οικονομικό σκάνδαλο»

Σπύρος Τζάννης, Πνευμονολόγος

– **ΣΑΒΒΑΤΟ 19/05** του 2012 –
Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Χώρας, 18:00

«Περιβάλλον και υγεία»

Περικλής Τζάννης, Παθολόγος – Καρδιολόγος

Οι παραπάνω εκδηλώσεις-διαλέξεις θα πραγματοποιηθούν στην αίθουσα του Κυθηραϊκού Συνδέσμου και οργανώνονται σε συνεργασία με το Γενικό Νοσοκομείο-Κέντρο Υγείας Κυθήρων «Τριφύλλειο»

Η παρέμβαση του Μητροπολίτη στον Πρωθυπουργό

Προς τον απελθόντα πρωθυπουργό έγινε η παρέμβαση του Μητροπολίτου Κυθήρων στις 21 Οκτωβρίου με κύρια θέματα αναφοράς τα εξής:

1 Να μην καταργηθεί το αφορολόγητο για τα μικρά νησιά, όπως τα Κύθηρα.

2 Να ληφθεί σοβαρά υπ' όψιν ότι η συνεχής μείωση των φόρων και επιβαρύνσεων και η ανεργία οδηγεί στη μετανάστευση πολλών νέων ανθρώπων.

3 Να αντιμετωπισθεί το θέμα της έλλειψης συγκοινωνίας μετά την ακινησία του πλοίου της γραμμής.

Και καταλήγει ο Μητροπολίτης:

«**Κύριε Πρωθυπουργέ της Ελλάδας μας, SOS. Παρακαλούμε θερμάτα να θέσετε αυθωρεί και παραχρήμα τέρμα στη βαρεία και ασήκωτη φορολογία. Δώσατε κίνητρα και ελπίδα στο λαό μας που μοχθεί, την αγροτιά μας, τους μικρομεσαίους επιχειρηματίες... Η πατρίδα μας κινδυνεύει σοβαρά. Ένας άλλος φοβερός πόλεμος –ο οικονομικός– την βομβαρδίζει καθημερινά. Σπεύσατε».**

(ΣΣ 1. Φαίνεται ότι έσπευσε αμέσως να εξαγγείλει το Δημοψήφισμα και να ανοίξει τους ασκούς του Αιόλου για την οικονομία της χώρας, την παραμονή της στην Ευρωζώνη και την καταστροφή της πραγματικής οικονομίας. Ίσως οι πολιτικοί μας θέλουν άμεσα αγιασμό και... διάβασμα ακόμη και όταν ...αυτοपुरοβολούνται.

ΣΣ 2. Δυστυχώς η ανακοίνωση έφθασε στα «Κ» με μεγάλη καθυστέρηση, με αποτέλεσμα να μην έχουμε ολοκληρωμένη εικόνα στο προηγούμενο).

EL SOL Hotel by VIKI

Καψάλι – Κύθηρα, 80100

Τηλ.: 27360 31629 / 31766 • Fax: 27360 31111
web site: www.elsolhotel.gr, e-mail: info@elsolhotel.gr

EURONICS

Καταστήματα ηλεκτρικών συσκευιών

Εκθεση επίπλων

BERLONI

Βιοκαρπετ

MEDIA STROM

Σαλόνι Καθιστικό Κουζίνα Υπονοδιωμάτιο Παιδικό δωμάτιο Βεράντα Κήπος Φωτιστικά

Ενοικιαζόμενα δωμάτια Παραδοσιακοί ξενώνες Οικίες Γραφεία

το ευπρόσδεκτο Σημάει σας!

Νίκος Κασμάτης
Λεωφόρος Κύθηρων, Τηλ: 27360 31720 Fax: 27360 31719
Ποταμού Κύθηρων, Τηλ./Fax: 27360 33620
Web site: www.kasimatis.com.gr
e-mail: kythilek@otenet.gr

«ΔΕΝ ΔΙΚΑΙΟΥΣΘΕ ΔΙΑ ΝΑ ΟΜΙΛΕΙΤΕ!»

Οι αυθόρμητες κουβέντες, αυτές που εκφράζονται χωρίς ιδιαίτερη προμελέτη, είναι συχνά πολύτιμες, γιατί φανερώνουν τις ενδόμυχες πεποιθήσεις του ομιλητή. Οι δύο αλληπάλληλες επεμβάσεις του Α' Αντιδημάρχου, Μιχάλη Πρωτοψάλτη, κατά τη διάρκεια συνέντευξής του υπογράφοντας στον ραδιοφωνικό σταθμό Adelin FM στις 2 Νοεμβρίου, ήσαν από την άποψη αυτή χρήσιμες γιατί αποκάλυψαν πολλά για τον τρόπο με τον οποίο η παρούσα δημοτική αρχή αντιλαμβάνεται τον δημοκρατικό πολιτικό διάλογο.

Κύριο θέμα αντιπαράθεσης ήταν, φυσικά, η πρόσφατη προσφυγή της Κυθηραϊκής Πρωτοβουλίας προς το Σώμα Επιθεωρητών -Ελεγκτών Δημόσιας Διοίκησης για το γνωστό θέμα των αμφισβητούμενων συμβάσεων μικροβιολογικών αναλύσεων. Εν συντομία, η προσφυγή έγινε διότι ο δήμος αρνείται επίμονα να απαντήσει σε κρίσιμες ερωτήσεις που αφορούν άμεσα την ανάθεση. Σχετικά με το θέμα αυτό, ο κ. Αντιδήμαρχος είπε τα εξής: «Ασκήσανε κριτική για μια επιλογή του δημάρχου. Πήρανε απάντηση, καταφεύγουν στους επιθεωρητές. [...] Έχουνε πάρει απαντήσεις – γιατί το αναμοχλεύουν;». Το πρόβλημα εδώ είναι μάλλον εννοιολογικό: για τον δήμο, ικανοποιητική απάντηση προφανώς αποτελεί η μηχανική επανάληψη ότι «ο Δήμαρχος έκρινε πως καλώς έκανε...» (Δημοτικό Συμβούλιο, 26/10). Ας μας επιτραπεί να παρατηρήσουμε ότι η διαβεβαίωση αυτή καθόλου δεν κα-

λύπτει τα ερωτήματα που τέθηκαν.

Σοβαρότερη όμως είναι η διαφαινόμενη αντιμετώπιση του δημοκρατικού δικαιώματος στην κριτική. Παρά το γεγονός ότι κατά την προεκλογική περίοδο η παράταξη του κ. Κουκούλη διακήρυττε προς όλες τις κατευθύνσεις την αφοσίωσή της στις αρχές της διαύγειας και της ανοιχτής διακυβέρνησης, στην πράξη ο κ. Αντιδήμαρχος χαρακτηρίζει την κριτική που ασκήθηκε από την Κυθηραϊκή Πρωτοβουλία «πράγματα ξενόφερτα στον τόπο μας». Και κατ' αρχάς, μοιάζει να πιστεύει ότι δικαίωμα κριτικής έχουν μόνο οι εκλεγ-

Γράφει ο κ. Γ. ΣΤΑΘΑΤΟΣ

μένοι δημοτικοί σύμβουλοι: «Θα έρθει τώρα ο κ. Σταθάτος να κρίνει εμάς ότι κοροϊδεύουμε τον κόσμο, και δεν έχει μετρήσει τι εμπιστοσύνη έχει εκείνος όταν έχει εκτεθεί στον Κυθηραϊκό λαό;[...] Έλεος πια. Ο κ. Σταθάτος θα βγει να μας σχολιάσει, να μας κατηγορήσει;». Και όμως, θα έπρεπε να γνωρίζει ότι δικαίωμα κριτικής εξασφαλίζει η δημοκρατία σε κάθε πολίτη – ακόμα και σε όσους δεν εκλέγονται.

Δεύτερον, είναι προφανές ότι αυτό που πραγματικά ενοχλεί τη δημοτική αρχή είναι η ευρύτερη διάδοση της κριτικής και η αντίστοιχη πληροφόρηση των πολιτών: «Υπάρχουν λέει προβλήματα στη διοίκηση του δήμου, γίνεται σπατάλη, κακοδιαχείριση. Που τα βρήκε ο κ. Σταθάτος και παίρνει τα μικρόφωνα, και βρίσκει τα διαδίκτυα και βγάζει ανακοινώσεις [...] Λυπάμαι που του δίνετε μικρόφωνο να βγαίνει και να απευθύνεται

στον Κυθηραϊκό λαό και να λέει αυτά τα πράγματα!». Να συμπεράνουμε ότι πρόσβαση στα μικρόφωνα δικαιούνται μόνον όσοι αποφεύγουν επιμελώς να ταράξουν τα λιμνάζοντα ύδατα;

Σαν να μην έφθανε όμως αυτό, ακόμα και στα άδυστα του δημαρχείου αισθάνεται ανασφαλής ο κ. Αντιδήμαρχος: «Έχουμε καταντήσει να μην μπορούμε να μιλήσουμε στο δημοτικό συμβούλιο διότι θα έχουμε κάποιον [...] να σχολιάζει, να μειδιά, να μην μας αφήνει να εκφρασθούμε όπως θέλουμε...». Είναι πράγματι σκανδαλώδες το να μην μπορεί η δημοτική αρχή να λέει και να πράττει ότι θέλει, κκεκλεισμένων των θυρών και μακριά από την ακοή των πολιτών... Η παρατήρηση όμως αυτή δεν μπορεί παρά να μας βάλει σε σκέψεις γύρω από τις ανώνυμες καταγγελίες που έγιναν αφορμή να κλείσει οριστικά ο τοπικός τηλεοπτικός σταθμός, λίγες μόνο εβδομάδες μετά την πρώτη εκλογική νίκη του κ. Κουκούλη.

Τέλος, ο κ. Μ. Πρωτοψάλτης εκφράζει την οργή του για την προσφυγή στους Επιθεωρητές Δημόσιας Διοίκησης: «Δεν μπορούμε δηλαδή εδώ να συνεννοηθούμε, παρά θα έχουμε [κάποιους] οι οποίοι να καταφεύγουν στα ΣΤΕ, στα διοικητικά εφετεία, στα δικαστήρια, στις περιφέρειες για να λύσουνε θέματα;». Δυστυχώς, όταν η δημοτική αρχή μιλάει για «συνεννόηση», αυτό που πραγματικά εννοεί είναι, για άλλη μία φορά, ένα από κοινού κουκούλωμα. Κανείς φυσικά δεν επιλέγει την προσφυγή σε ανώτερα ρυθμιστικά όργανα_η προσφυγή όμως αποτελεί, σε μια δημοκρατία, το απαραίτητο αντιστάθμισμα στην αυθαιρεσία και την άρνηση ουσιαστικού διαλόγου.

Σημείωση: Τα εντός εισαγωγικών σχόλια του κειμένου αντλήθηκαν, κατά λέξη, από μαγνητοφώνηση του Adelin FM.

Γιάννης Σταθάτος

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΙΜΟΔΟΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Ο Σύλλογός μας για 15η συνεχή χρονιά οργάνωσε και πραγματοποίησε τις μέρες αιμοδοσίας στα Κύθηρα. Μια προσπάθεια που στηρίζεται άμεσα στην ενεργή εθελοντική παρουσία των μελών του και φίλων.

Συγκεντρώθηκαν 148 μονάδες αίματος από 157 αιμοδότες που παρουσιάστηκαν. Μία συμμετοχή που εισχύθηκε κατά πολύ από την παρουσία 20 νέων αιμοδοτών.

Ο Σύλλογος θέλει να ευχαριστήσει ιδιαίτερα:

Για την εθελοντική προσφορά τους: Τον Κυθρήριο Σύνδεσμο Κυθήρων, το Πευματικό Κέντρο Ποταμού «Ίδρυμα Μιχαήλ Παναγιώτου», τους ραδιοσταθμούς ANTEΛIN και CAMELOT, Αντώνη Λαμπινιώδη (Kithira.eu), Παναγιώτη Κασσιμάτη, Παναγιώτη Γιαννιώτη, Κορωναίο Ιωάννη (φούρνος Καραβά), τους Γιάννη Κασσιμάτη - Μπάμπη Πετρόχειλο - Ιάκωβο Κουβαρά, την ομάδα από την Αιμοδοσία του Τζανείου Νοσοκομείου, την Ζαντιώτη Αγγελική.

Για την οικονομική προσφορά τους: Κομηνό Γεώργιο - Πρινέα Χαϊδούλα - Μπαρού Σωτήριο - Άννα Καψάνη - Αννέτα Παπαδάκη.

ΟΙΚΟΠΕΔΟ άρτιο και οικοδομήσιμο 4.720 τ.μ. πωλείται στην Αγία Αναστασία. Απεριόριστη θέα θάλασσας. Τηλ. 6946 466820, 210 4293684.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 1875 τ.μ., περιοχή ΛΟΥΡΟΙ (Τρελοκομείο), έναντι βενζιναδίκου Σοφίου. Πληροφ. τηλ. 6944 240 379.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στο Λειβάδι-Μαρουλιάνικα το 63% ερειπωμένης οικίας 65τ.μ. και το 63% ενός οικοπέδου 4331 τ.μ. Τηλ.: 698 4327554

Διαμαρτυρία για κλείσιμο δρόμου

Έγγραφη διαμαρτυρία προς την Περιφέρεια και προς το Δήμο Κυθήρων απέστειλε ο ομογενής από την Αυστραλία κ. **Χαρ. Μπαβέας**, καθώς, όπως αναφέρει, όταν επέστρεψε στην Ελλάδα, βρήκε την ιδιοκτησία του στον Ποταμό να έχει αποκλειστεί εξ αιτίας μαζώματος στο δρόμο, που έφθανε το ένα μέτρο ύψος με κίνδυνο να πλημμυρίσει σε περίπτωση νεροποντής. Παρά τις προσπάθειές του επί μεγάλο χρονικό διάστημα δεν κατάφερε τίποτα, ενώ στις διαμαρτυρίες του προς τον κ. Δήμαρχο Κυθήρων δεν έλαβε καμία απάντηση. Έτσι αναγκάστηκε να προσφύγει στα δικαστήρια και, σε επιστολή του προς την εφημερίδα τονίζει με έμφαση ότι προβλήματα, όπως το δικό του αντιμετώπιζουν πολλοί ομογενείς, οι οποίοι αντιμετωπίζονται με παρόμοιο τρόπο από τις τοπικές αρχές, καθώς δεν έχουν να περιμένουν ψήφο από αυτούς. Ο κ Μπαβέας κατέληξε να ζητήσει από το Δήμο να εγκρίνει την απομάκρυνση των μπάζων με δικά του έξοδα, χωρίς και σ' αυτό να λάβει απάντηση. Έτσι απέστειλε αναφορά προς τον Εισαγγελέα Πλημμελειοδικών και κοινοποίησε το πρόβλημά του προς τον τύπο. (Τα «Κ» αδυνατούν να δημοσιεύσουν ολόκληρη την επιστολή και περιορίζονται στην παραπάνω περιληπτική αναφορά).

☛ **ΤΟΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟ** το ενωρίτερο, αναμένεται η προκήρυξη των υποτροφιών ΣΤΑΗ, τόσο για πρωτοετείς, όσο και για μεταπτυχιακούς.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο εντός οικισμού στις Καρβουνάδες, εφασπόμενο με τον κεντρικό δρόμο Ποταμός-Κύθηρα, 607 τμ, τιμή 25.000 ευρώ. Τηλ. 210 9828415.

ΕΥΡΩ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ Ε.Π.Ε.

ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ & ΕΙΔΗ ΜΗΧΑΝ. ΓΡΑΦΕΙΟΥ
ΤΑΓΜ. ΠΛΕΣΣΑ 53 ΚΑΛΛΙΘΕΑ Τ.Κ. 176 74 ΤΗΛ.: 210 9483289
ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΩΝ Τ.Κ. 801 00 ΤΗΛ.: 27360 39015

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΥΡΙΑΚΗ ΖΑΡΠΑ-ΤΡΙΜΜΗ
ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ - ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛ. 27360 - 33107 - 34114

ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ

Χρυσούλα Σοφίου (Μπαϊά)
Τοπογράφος Μηχανικός Τ.Ε.
Α.Μ./ΕΤΕΕΜ: 40586

Αγία Πελαγία – Κύθηρα 80200
τηλ/fax: 27360 31027, κιν. 6979 080762
e-mail: xsofiou@gmail.com

RENA'S ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΙΚΗΣ

Τα πιο καλοφτιαγμένα γλυκά
για το σπίτι σας ή στο μαγαζί μας

ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. 27360-31700

ΜΑΝΤΩ ΕΜΜ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

Δικηγόρος
ΚΑΤΟΧΥΡΩΣΗ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΣΗΜΑΤΩΝ
ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ
Μεγίστης 31 Καλαμάκι
Τηλ. 210 9827436 Fax: 210 9885982

ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΖΑΡΜΠΗ-ΜΑΓΕΙΡΟΥ

Ορθοδοντικός

Πτυχιούχος Πανεπιστημίου Αθηνών
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Tubingen Γερμανίας
Μέλος του European Board of Orthodontists

Δορυλαίου 4, Πλ. Μαβίλη Τηλ. 210 6411106
(Μετρό: Μέγαρο Μουσικής) Κιν. 6944 884464

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

Ι. & Π. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ Ο.Ε.

CERIGO



CAR

ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ ☎ 27360-31363 – 31030 – 31836

"ΤΙΑΝΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ"

ΣΤΑΘΗΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ

ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΑ - ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ - ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ
KABA - ΚΡΑΣΙΑ ΠΟΙΟΤΗΤΟΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛ: 27360 36244, 31853, 36255, ΦΑΞ: 27360 36244

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ΦΑΤΣΕΑ

Κλινικός Ψυχολόγος

Πανεπιστήμιο Αθηνών, MSc
Μεταπτυχιακό Πρόγραμμα Κλινικής Ψυχολογίας
ΚΗΦΙΣΙΑΣ 53, ΑΜΠΕΛΟΚΗΠΟΙ -ΤΗΛ. 210 6917601
e-mail: efatsea@psych.uoa.gr

ΑΙΜ. ΝΙΚ. ΣΚΕΤΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΤΖΑΚΙΩΝ

● ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΙΣ ΕΣΩΤ. ΧΩΡΩΝ
● ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΤΥΠΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΠΛΑΚΩΝ

ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ Τηλ.-Fax:27360-33826

Κιν. 6973 680852

ΝΕΡΟ: Απάντηση-ποταμός, αλλά χωρίς απαντήσεις!

Ο Δήμος Κυθήρων απάντησε στη σειρά άρθρων για το νερό. Παραθέτουμε την απάντηση του Δήμου και τα δικά μας σχόλια στη συνέχεια.

**Δήμος Κυθήρων
Γραφείο Τύπου & Ενημέρωσης**

Αξιότιμε κ. Διευθυντά,

Είναι νομίμως πλέον προφανές στους αναγνώστες της εφημερίδας σας ότι η γραμμή της, σε σχέση με την αντιμετώπιση όσων συμβαίνουν στο Δήμο Κυθήρων, είναι μονόπλευρη και σε αρκετές περιπτώσεις ελάχιστα πληροφορημένη. Βεβαίως η κριτική για μας είναι καλοδεχούμενη αφού μας βοηθάει να γινόμαστε καλύτεροι. Αυτός εξάλλου είναι και ο λόγος που στις περισσότερες περιπτώσεις δεν απαντούμε στα δημοσιεύματά σας, αν και διαφωνούμε, αφήνοντας τους αναγνώστες να κρίνουν. Στο φύλλο όμως του Οκτωβρίου, λόγω των αναφερομένων ανακριβειών, και είναι επιεικής ο χαρακτηρισμός, είμαστε υποχρεωμένοι να απαντήσουμε.

Ξεκινώντας από το άρθρο σας για το νερό, θέμα που απασχολεί σχεδόν κάθε φύλλο της εφημερίδας και επιειδή πιστεύουμε ότι το ζήτημα αυτό πρέπει να το προσεγγίζουμε με περισσότερη σοβαρότητα πρέπει να απαντήσουμε και να διευκρινίσουμε για τα εξής: Πράγματι η Διεύθυνση Υγιεινής Πειραιά κατά τον έλεγχο που είχε κάνει σε διάφορα σημεία του δικτύου, βρήκε κατά την ανάλυση, πρόβλημα σε κάποιες μικροβιολογικές παραμέτρους. Αυτό απαιτεί, σύμφωνα με την νομοθεσία, επανάληψη του ελέγχου, ο οποίος έγινε από την ίδια υπηρεσία και διαπιστώθηκε ότι δεν υπάρχει πρόβλημα. Εσείς όμως βγάτε δικό σας πόρισμα και δημοσιεύετε τις πληροφορίες σας για "πολύ κακή ποιότητα σε δύο τουλάχιστον περιπτώσεις". Εμφανίζετε ως χαώδη την κατάσταση που επικρατεί στην ύδρευση στα Κύθηρα, και προβάλλεται την ΕΥΔΑΠ ως λύση που θα μας σώσει. Ισχυρίζεστε ότι δεν υπάρχουν μετρητές, και σκοπίμως δεν έχουν τοποθετηθεί για να μην διαπιστωθεί "πόσα και ποια αγαθά κλέβουμε από τις επόμενες γενιές λόγω κακής διαχείρισης των υδάτινων πόρων του τόπου μας"! Τι θεωρείται είναι, πάλι αυτή; Το νερό δηλαδή που βγαίνει από την πηγή και καταλήγει στη θάλασσα να μην το χρησιμοποιούμε γιατί θα το στερήσουμε από τις επόμενες γενιές; Είναι σοβαρά πράγματα αυτά; Για το πρόγραμμα του ΕΣΠΑ που έχει σχέση με την διαχείριση των αντλιοστασίων, και των δεξαμενών, στο οποίο ο Δήμος έχει υποβάλει φάκελο, επιδιώκοντας να πάρει το πρόγραμμα για να εκσυγχρονίσει περαιτέρω την λειτουργία των αντλιοστασίων, δείχνετε να μην το εγκρίνετε. Αποφασίζετε λοιπόν τι προτιμάτε. Γιατί από τη μια μας κατηγορείτε ότι δεν αξιοποιούμε τα Ευρωπαϊκά προγράμματα και από την άλλη όταν διεκδικούμε κάποιο πρόγραμμα δεν σας ικανοποιεί.

Είναι γεγονός ότι η ύδρευση των Κυθήρων είναι μια δύσκολη υπόθεση. Όπως είναι κατασκευασμένο το σύστημα, με δεκάδες αντλιοστάσια, δεκάδες δεξαμενές, με πολλά χιλιόμετρα παλαιών δικτύων χρειάζεται επα-



Ο μετρητής στη Γωνία.

γρύπνηση και σκληρή δουλειά για να εξασφαλίζεις επάρκεια νερού σε όλους τους οικισμούς του νησιού. Το έχουμε πετύχει όμως με την βοήθεια του ελάχιστου προσωπικού που διαθέτουμε, και των εξωτερικών συνεργατών, που ακόμη και νύχτα εργάζονται για να αποκαθιστούμε τις ζημιές και να έχουμε τις μικρότερες κατά το δυνατόν απώλειες νερού. Στο δημοσίευσμα έχετε φωτογραφία με το αντλιοστάσιο της Γωνίας, παρακαλούμε να δημοσιεύσετε τις φωτογραφίες που σας στέλνουμε από το ίδιο αντλιοστάσιο στις οποίες φαίνεται ο μετρητής και ο μηχανισμός χλωρίωσης, γιατί σ' αυτό, όπως και στα περισσότερα αντλιοστάσια υπάρχουν χλωριωτές και μετρητές. Ενδεικτικά σημειώνουμε, για του λόγου το αληθές, τις ποσότητες του νερού που έφυγαν από τις εγκαταστάσεις της Γωνίας για τους οικισμούς που υδροδοτεί, στο διάστημα της αιχμής από 25-6-11 έως 4-9-11 συνολικά 23.588 κυβικά. Όπως βλέπετε υπάρχουν χλωριωτές και μετρητές, και γίνεται καταμέτρηση. Συνεχώς με τα ελάχιστα χρήματα που διαθέτουμε βελτιώνουμε και τις εγκαταστάσεις και τις υπηρεσίες που προσφέρει ο Δήμος Κυθήρων φροντίζοντας περισσότερο και από τον πιο απαιτητικό Κυθήριο τον ιδιαίτερα ευαίσθητο αυτό τομέα για την δημόσια υγεία.

Σε άλλο πρωτοσέλιδο άρθρο στο ίδιο φύλλο αναρωτιέστε: "Δεν έχουμε λεφτά για έργα ή δεν αξιοποιούμε ευκαιρίες;" Λέτε ότι στο παρελθόν δεχθήκατε σφοδρή επίθεση από το τότε κατεστημένο του Δήμου, για εκείνες τις επιστημονικές σας. Μην εκλάβετε όμως τώρα την αποκατάσταση της αλήθειας ως επίθεση από τη σημερινή Δημοτική Αρχή. Γράφετε λοιπόν ότι ένα από εκείνα τα έργα, η ανάπλαση Λειβαδίου, ακόμη δεν έχει πληρωθεί στον ανάδοχο για λόγους που δεν γνωρίζετε. Ουδέν αναληθέστερον! Όχι μόνον έχει πληρωθεί το ποσό της αρχικής σύμβασης που ήταν 270.000 ευρώ, αλλά εξοφλήθηκε μέχρι 31-12-2010, ολό-

κληρο το ποσό των 430.000 ευρώ στο οποίο έφτασε το κόστος του έργου. Το πρόγραμμα βέβαια πλήρωσε κάτι λιγότερο από 200.000 ευρώ και τα υπόλοιπα τα πλήρωσε ο Δήμος δηλαδή οι Κυθηριοί. Πρέπει να γνωρίζετε ότι στα προγράμματα δεν "μπαίνεις και ό,τι αρπάξεις" όπως γράφετε, αλλά πρέπει να υποβάλεις πλήρη φάκελο με μελέτη και εγκρίσεις για να υπάρχουν πιθανότητες να ενταχθεί. Στο πρόγραμμα που τρέχει τώρα, καταθέσαμε για 5 έργα πλήρεις φακέλους, μελέ-

τες και εγκρίσεις, σ' ένα πρόγραμμα ανταγωνιστικό και με πολλούς περιορισμούς. Τα έργα είναι τα εξής. 1ον. Ανάπλαση Πλατείας Φρατσίων προϋπολογισμού 285.000 ευρώ. 2ον. Αποκατάσταση Αστικού Σχολείου Ποταμού, προϋπολογισμού 168.000 ευρώ. 3ον. Πορφυρά Μονοπάτια, προϋπολογισμού 202.950 ευρώ. 4ον. Προστασία Πρανών Ρέματος Παλαιόπολης, προϋπολογισμού 500.000 ευρώ. 5ον. Διαμόρφωση & Αναβάθμιση Κοινόχρηστων Χώρων οικισμού Μητάων, προϋπολογισμού 253.000 ευρώ.

Ελπίζουμε να ενταχθούν, αλλά κι αν δεν ενταχθούν η δουλειά που έχει γίνει δεν πάει χαμένη, θα περιμένουν κάποιο άλλο πρόγραμμα. Είχαμε έτοιμες κι άλλες μελέτες που θα μπορούσαμε να καταθέσουμε. Δεν το επέτρεψαν όμως οι περιορισμοί που βάζει το πρόγραμμα λόγω των περιοχών NATURA και των παραδοσιακών οικισμών. Εκτός αυτών, είναι έτοιμο για ένταξη στο ΕΣΠΑ η πλήρης αποκατάσταση του ΧΑΔΑ (χωματερή) στο Λαχνό, ενώ βρίσκεται πολύ κοντά στην ένταξη στο ΕΣΠΑ το έργο του ΧΥΤΥ στο Λαχνό. Τα έργα αξιοποίησης των πηγών στις Όχλες και το εσωτερικό δίκτυο ύδρευσης Αγίας Πελαγίας προχωρούν ταχύτατα, ενώ προχωρούν με αργούς ρυθμούς ο βιολογικός του Ποταμού και η μονάδα Επεξεργασίας βοθρολυμάτων στην Αγία Πελαγία. Κι αυτές οι καθυστερήσεις παρακαλούμε να λάβετε υπ' όψιν σας ότι δεν οφείλονται στον Δήμο, αλλά σε διάφορες κρατικές υπηρεσίες απ' όπου αναμένονται εγκρίσεις. Η επισήμανση ότι δεν είμαστε "φρόνημα παιδιά" εκ των πραγμάτων διαψεύδεται. Η τρίτη τοποθέτησή σας για το δήθεν θερμό επεισόδιο, όπως το ονομάζετε, μεταξύ του Αντιδημάρχου Μιχάλη Πρωτοψάλτη και εργολάβου, που δεν γράφεται το όνομά του, είναι ταυτοσημή με την ανακοίνωση της αντιπολίτευσης που

έσπευσε να υιοθετήσει την άποψη του εργολάβου νομιζοντας ότι θα αποκομίσει πολιτικά οφέλη. Και καλά η αντιπολίτευση, είναι τεχνικός και πολιτικός καθοδηγητής της, η εφημερίδα όμως οφείλει να ερευνά. Αν ερευνούσατε λοιπόν θα βρίσκατε ότι ο ίδιος, ενώ πήρε τόσα χρήματα από την ανάπλαση στο Λειβάδι δεν φτιάχνει τα σκαλοπάτια στο ακίνητό σας, που χάλασε και για αυτό διαμαρτύρεσθε, ούτε πληρώνει τους ανθρώπους που έφτιαξαν τον ασφαλτοτάπητα στο ίδιο έργο. Είναι ο ίδιος που προσπαθεί να σταματήσει το μεγάλο αναπτυξιακό έργο της παράκαμψης στην Τρύπια Πέτρα. Είναι αυτός που επιχειρεί να εμποδίσει το έργο του Δήμου καθημερινά. Σε μία περίοδο κρίσης που όλοι αναγνωρίζουμε την ανάγκη αλληλεγγύης, προσφοράς στο κοινωνικό σύνολο, ο ίδιος με τις ενέργειές του, με μοναδικό σκοπό προφανώς την εξυπηρέτηση των προσωπικών του συμφερόντων καταφεύγει σε προσφυγές, διαμαρτυρίες, καταγγελίες, για κάθε ενέργεια του Δήμου νομιζοντας ότι έτσι θα εκβιάσει ευνοϊκή μεραχέριση. Κατάλογο των ενεργειών αυτών μόνο για το 2011 σας επισυνάπτουμε και παρακαλούμε να τον δημοσιεύσετε. Δεν έχει σημασία ότι χάνει μία μία υπόθεση, αφού το πρόβλημα στη λειτουργία του Δήμου είναι μεγάλο, ενώ το άγχος και η δυσφορία των εργαζομένων από τις απαιτητικές προκλητικές, οχλήσεις του, είναι ομολογημένα. Αυτά προσπάσιε ως όφειλε ο Αντιδήμαρχος. Το γεγονός αυτό το χαρακτηρίσατε "θερμό επεισόδιο" που θα απασχολούσε το επόμενο Δημοτικό Συμβούλιο, αλλά δεν το απασχόλησε! Θα απασχολήσει την δικαιοσύνη; Όσο για τους τόκους που διεκδικεί, αλλά δεν δικαιούται κατά την άποψη της Δημοτικής Αρχής, ο εν λόγω εργολάβος, ελπίζουμε η άποψη της εφημερίδας να μην ταυτίζεται με αυτή της αντιπολίτευσης που ομόθυμα ψήφισε την καταβολή 13.000 ευρώ τόκων και αναμένουμε την τύχη αυτής της απόφασης. Ποτέ μέχρι τώρα από ιδρύσεως του Δήμου δεν έχουν πληρωθεί τόκοι σε κανένα συναλλασόμενο. Ιδιαίτερα μάλιστα στη σημερινή εποχή που όλοι γνωρίζουν ότι το κράτος έχει άδεια ταμεία, δεν ενισχύει τους ενισχύει τους Δήμους και σχεδόν έχει κάνει



Ο χλωριωτής στη Γωνία.
(οι φωτογραφίες είναι από την απάντηση του Δήμου)

στάση πληρωμών.

Ίσως το απαντητικό κείμενό μας να φαίνεται μακρύ αλλά πιστεύουμε ότι ενημερώνει τους αναγνώστες σας σωστά. Ασφαλώς θα μπορούσαν να αναφερθούν περισσότερες λεπτομέρειες. Σεβόμενοι όμως τον χώρο της εφημερίδας σας αρκούμαστε στα ανωτέρω.

Ευελπιστούμε ότι δεν θα επιμείνετε στη λαθεμένη πληροφόρηση.
Κύθηρα 3-11-11

ΤΑ «Κ» ΑΠΑΝΤΟΥΝ

Άργησε, αλλά απάντησε ο Δήμος για το νερό και η απάντηση περιλαμβάνει πλείστα όσα θέματα –ακόμη και άσχετα με το νερό για το οποίο ρωτάμε εδώ και μήνες- έτσι, που να υπάρχει απόλυτη βεβαιότητα ότι την απάντηση δίνει αποκλειστικά ο κ. Αντιδήμαρχος. Για το λόγο αυτόν και η δική μας, υποχρεωτική, ανταπάντηση να απευθύνεται κυρίως σ' αυτόν. Αν τώρα οι συνάδελφοί του ή ο ίδιος ο κ. Δήμαρχος έχουν απορίες ως απευθυνθούν στο συντάκτη της απάντησης στα «Κ»!

Πρώτον. Σχετικά με την ποιότητα του νερού. Προτάσσουμε το θέμα αυτό, καθώς αποδεικνύει την απίστευτη ανευθυνότητα του συντάκτη της απάντησης και του υπευθύνου του Δήμου πάνω στο θέμα. Έπρεπε δηλαδή να γράψουμε εμείς το Σεπτέμβριο για τον έλεγχο της Διεύθυνσης Υγιεινής, που είχε γίνει τρεις μήνες ενωρίτερα, για να μάθει ο κόσμος ότι «...**βρήκε πρόβλημα σε κάποιες μικροβιολογικές παραμέτρους**»; Ποιο πρόβλημα βρήκε, πόσο σοβαρό ήταν, ποιές παραμέτρους αφορούσε, πόσο επικίνδυνο ήταν το νερό που έπιναν οι άνθρωποι τόσο καιρό, εξακολουθούμε να αγνοούμε. Αν ο υπεύθυνος του Δήμου ήταν σοβαρός όφειλε να ενημερώσει άμεσα το ΔΣ και ακολουθώντας να εκδώσει ανα-

στη σελ. 12

ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΕΦΟΔΙΑ

Γεωπόνος: ΕΛΕΝΑ ΜΑΓΕΙΡΟΥ

- Γεωργικά φάρμακα
- Λιπάσματα
- Σπόροι
- Μελισσοκομικά-κτηνοτροφικά
- Αγροτικά εργαλεία-μηχανήματα
- Είδη κήπου - Αυτόματο πότισμα
- Μελέτες κατασκευές
- Προϊόντα βιολογικής καλλιέργειας

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ: Τηλ.: 27360 38282

ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Π. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
ΡΟΜΠΕΡΤΟ ΚΕΡΕ Ο.Ε.

ΑΔΡΑΝΗ ΥΛΙΚΑ

ΑΜΜΟΣ - ΧΑΛΙΚΗ - ΨΗΦΙΔΑ - 3^α

ΕΤΟΙΜΟ ΜΠΕΤΟΝ

C12-16 C16-20 C20-25

ΤΗΛ. ΛΑΤΟΜΕΙΟΥ: 27360 31900 - ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΗΛ.: 31657
ΚΙΝΗΤΑ: 6944 694542, 6944 261285

ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ

ΦΘΗΝΕΣ ΤΙΜΕΣ!



ΒΛΑΝΤΗ έτοιμα γυναικεία ενδύματα

ελληνικά - εισαγωγής

πώληση
κονδριική - λιανική

1ο κατάστημα: ΣΕΡΙΦΟΥ 7 & ΔΟΥΣΜΑΝΗ,
Τηλ. 210 8653.800

2ο κατάστημα: ΣΕΡΙΦΟΥ 9-11, Τηλ. 210-8628.169

Καθηγητής Μουσικής
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ
ΣΤΑΘΗΣ

Παραδίδει μαθήματα
μουσικής (ακκορντεόν,
αρμόνιο, μπουζούκι,
βιολί, λαούτο,
παραδοσιακά
τσιριγώτικα τραγούδια)
Αναλαμβάνει κοινωνικές
εκδηλώσεις με την ορχήστρα



ΤΗΛ.: 210 4312510
& 6944 934956

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Γ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ ΤΟΠΟΓΡΑΦΟΣ

ΑΠΟΤΥΠΩΣΕΙΣ ΔΙΑ ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΣΥΜΒΟΛΑΙΑ
ΤΑΧΕΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΙΣ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ
ΚΟΝΤΟΛΙΑΝΙΚΑ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΟΔΟΣ
ΚΥΘΗΡΑ 80100 τηλ. 27360-31671
ΑΘΗΝΑ 210-8561715

ο Τσιριγώτης τοπογράφος

ΒΙΟΤΕΧΝΙΑ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΩΝ
& ΑΠΛΩΝ ΣΤΡΩΜΑΤΩΝ

ΚΑΠΙΤΟΝΕ
ΕΡΓΑΣΙΑ ΕΓΓΥΗΜΕΝΗ

“LYDIA STROM”

ΙΩΑΝΝΗΣ Δ. ΦΡΟΥΖΑΚΗΣ

Γ' ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 3 ΔΑΣΟΣ ΧΑΪΔΑΡΙΟΥ
(Εναντι Αθλητικού Κέντρου) ΤΗΛ. 210 5822758 - 210 5822006
ΑΣΠΡΟΠΥΡΓΟΣ ΤΗΛ. 210 5599137

Αντ/πος Κυθήρων: Ρεγγ. Μεγαλοκονόμου. Λειβάδι

SUPER MARKET Γ. ΚΑΨΑΝΗΣ

Συνέπεια - ευθύνη
ποικιλία - καλές τιμές
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΤΗΛ. 27360-33.458

ΝΕΡΟ: Απάντηση-ποταμός, αλλά χωρίς απαντήσεις!

από τη σελ. 11

κοίνωση στους δημότες των δύο διαμερισμάτων, στα οποία υπήρχε πρόβλημα σε «κάποιες μικροβιολογικές παραμέτρους» δίνοντας παράλληλα και οδηγίες τι έπρεπε να κάνουν και αν μπορούσαν να πίνουν το νερό. Όσο ο κόσμος μένει στο σκοτάδι σε ένα τέτοιο θέμα, τόσο είναι επόμενο να αμφιβάλλει για το πόσο είναι ικανό να τον προστατεύσουν και να τον ενημερώσουν οι εκπρόσωποί του. Το πρόβλημα όμως συνεχίζεται, αφού, σύμφωνα με την απάντηση του Δήμου, το Σεπτέμβριο η υπηρεσία επανήλθε, όπως γράψαμε κι εμείς και διεπίστωσε ότι «**δεν υπάρχει πρόβλημα**». Αυτό, ασφαλώς, ήταν αδύνατον να το γνωρίζουμε εμείς, αφού το φύλλο μας είχε κυκλοφορήσει στις αρχές Σεπτεμβρίου, ενώ, ούτε τότε έγινε η παραμικρή ενημέρωση από το Δήμο. Κι αν δεν γράφαμε εμείς γι' αυτό ακόμα και σήμερα ουδείς θα εγγώριζε ότι έγιναν έλεγχοι και ότι υπήρξαν και «**κάποια**» (!!!) προβλήματα σε μικροβιολογικές παραμέτρους. Θα θέλαμε να πιστεύουμε ότι αυτά δεν ήταν σοβαρά, επειδή όμως έχουμε κάθε λόγο να αμφιβάλλουμε για όσα μας λένε και κυρίως για όσα μας κρύβουν, επαναλαμβάνουμε το ερώτημα. **Ποίο ήταν το πρόβλημα τον Ιούλιο, πώς λύθηκε το Σεπτέμβριο, σε τι οφειλόταν και τι έδειξαν οι μετρήσεις στις μικροβιολογικές παραμέτρους.** Σ' αυτά έπρεπε να απαντήσουν και όχι με υπεκφυγές, με τις οποίες απλά πείθονται όλοι για το ποίος παραπληροφορεί με ψέματα ή

μισές αλήθειες το κοινό ή το αφήνει τελείως τυφλό. Περιμένουμε άμεση απάντηση με εξηγήσεις, άλλως στο επόμενο φύλλο θα απαντήσουμε εμείς, αφού ζητήσουμε τις αναλύσεις από τις υγειονομικές υπηρεσίες, που έχουν απευθύνει και προειδοποιήσεις στο Δήμο το καλοκαίρι, τις οποίες ομοίως απέκρυψαν από τους καταναλωτές.

Δεύτερον: Για την έλλειψη ή μη λειτουργία μετρητών στις γεωτρήσεις. Επαναλαμβάνουμε τι ρωτήσαμε, καθώς και αυτό διαστρεβλώθηκε. «**Πόσα κυβικά μέτρα αντλούνται σε ετήσια βάση από τις γεωτρήσεις και τις υδρομαστεύσεις, πόσα τιμολογούνται και πόσα πληρώνονται**». Για το νερό των γεωτρήσεων μιλάμε και απάντηση δεν πήραμε. Είναι τόσο απλό, αλλά το κάνουν πιο λιανά για να μην κάνουν ότι δεν καταλαβαίνουν όσοι επιφορτίζονται να γράφουν απαντήσεις. Αν αντλείς πχ 100 κυβικά και στους παραλήπτες διανέμονται 50, τα άλλα έχουν χαθεί στο δίκτυο ή στις υπερχειλίσεις των δεξαμενών. Αυτό ζητούσαμε να μάθουμε και όχι για το νερό των πηγών (!!!!). Πού το διάβασε αυτό ο προσεχτικός συντάκτης της απάντησης; Επειδή όμως δεχόμαστε ότι μπορεί να μην πρόσεξε το ερώτημα από το μένος του εναντίον των «Κ» έχουμε την υπομονή να το επαναλάβουμε και να περιμένουμε μία σαφή απάντηση. Την έχει; Τα υπόλοιπα είναι θεωρίες άνευ ουσίας. Ύστερα, μας στέλνει μία φωτογραφία από το μετρητή στη Γωνία. Ζητήσαμε όμως το σύνολο της παραγωγής και της κατανάλωσης και όχι

μόνο της Γωνίας και μάλιστα για λίγο διάστημα του καλοκαιριού. Και το ερώτημα επαναδιατυπώνεται: **υπάρχουν μετρητές και χλωριωτές εν λειτουργία σε όλα τα αντλιοστάσια και αν όχι σε πόσα και ποία δεν υπάρχουν;** Και αλήθεια; Μήπως έξασαν όλοι και ειδικά ο συντάκτης της απάντησης το καλοκαίρι του 2010, όταν πολλά χωριά είχαν μείνει για μέρες χωρίς νερό για να διαπιστωθεί ότι είχε μεγάλη διαρροή το δίκτυο, αλλά ως τότε έλεγαν στον κόσμο ένα σωρό ψέματα;

Όσον αφορά το πρόβλημα του δικτύου, παραβιάζονται ανοιχτές θύρες, αφού εμείς όχι μόνο αναγνωρίζουμε την κατάσταση και την κακή κληρονομιά των κοινοτήτων, αλλά επικροτήσαμε και τις ενέργειες του Δήμου για να βάλε κάποια τάξη σε αυτό.

Τρίτον: Για το θέμα της τηλεματικής στις δεξαμενές γράψαμε επί λέξει: «**κατ' αρχήν βλέπουμε θετικά κάθε κοινοτικό πρόγραμμα**». Από πού προκύπτει ότι δεν μας ικανοποιεί; Επειδή ρωτάμε αν θα καλύπτει τις υπερχειλίσεις; Μα αυτό δεν ρωτούν όλοι;

Τέτατον: Την είδηση της ιδρύσης της ΕΥΔΑΠ Νήσων την είχε όλος ο ημερήσιος τύπος με αναλύσεις ότι θα βοηθήσει τα νησιά να διαχειριστούν σωστά το μεγάλο πρόβλημα του νερού. Αν τώρα εμείς τα ξερούμε καλλίτερα και έχουμε επιφυλάξεις τι να πούμε; Γράψαμε ότι «**...το χάος επικρατεί εκεί που υπάρχει μεταφορά νερού**». Κάτι ασφαλώς που δεν συμβαίνει με τα Κύθηρα. Άρα, άλλα διάβασε, άλλα κατάλαβε ο πολυπράγμων συντάκτης. Εάν τον ενοχλεί ότι ένας οργανισμός με ειδικευση και εμπειρία έρχεται να βοηθήσει μικρούς Δήμους να διαχειριστούν το νερό, τότε δικαίως το μυαλό μας να πηγαίνει αλλού.

Εκτός όμως από το νερό, που καλύπτει το μεγαλύτερο μέρος της απάντησης περιέχεται και κριτική για το δημοσίευσμά μας για το ΕΣΠΑ. Καίτοι παρενεβλήθη το προηγούμενο φύλλο, στο οποίο γράφαμε για τις προτάσεις του Δήμου, επαναλαμβάνουμε ότι εστιάζαμε στην έλλειψη μελετών κάτι που έχουν επισημάνει στο Δήμο και όλοι οι αρμόδιοι των Κοινοτικών Προγραμμάτων στην Περιφέρεια. Ή ήταν

ψέματα ότι έτρεχαν τελευταία στιγμή να συντάξουν μελέτες για να καταθέσουν εμπρόθεσμα προτάσεις λίγο πριν τη λήξη της προθεσμίας; Αν είχαν προνοήσει ενωρίτερα και προτάσεις για περισσότερα έργα θα είχαν και περισσότερες πιθανότητες έγκρισής τους.

Για την Ανάπλαση στο Λειβάδι, όπως η διατύπωσή μας επέτρεπε να συναχθεί το συμπέρασμα ότι είναι ακόμα απλήρωτο ολόκληρο το έργο, ό-



μως ήταν εύκολο να αντιληφθεί κανείς ότι εννοούσαμε ότι έγιναν πληρωμές με καθυστέρηση, που είχαν ως αποτέλεσμα να επιτύχει ο εργολάβος τόκους ύψους 13.000 ευρώ από τις υπερρεσίες στις οποίες προσέφυγε, όπως είχε κάθε δικαίωμα να κάνει. Για τα προβλήματα, που είχαν προκύψει με το έργο, οι αναγνώστες μας θυμούνται τι γράφαμε τότε, όμως να υπενθυμίσουμε στο συντάκτη της επιστολής ότι τους εργολάβους τους επιλέγει ο Δήμος και όχι οι εφημερίδες. Τώρα ας βρει άκρη με τις επιλογές του. (Για την προσωπική μας περίπτωση των ζημιών, που ακόμη δεν έχουν αποκατασταθεί, αλλά ουδέποτε θέσαμε στην εφημερίδα, απευθυνθήκαμε στο Δήμο, καθώς οι πολίτες αυτόν γνωρίζουν και όχι τους εργολάβους. Φυσικά πέρασαν κοντά δύο χρόνια και απάντηση ακόμη δεν λάβαμε, ούτε βέβαια αποκατέστησε κανείς τη ζημία. Αν ο Δήμος δεν είναι ικανός να υποχρεώνει τους εργολάβους να κάνουν τη δουλειά τους, τότε γιατί σπεύδει να τους πληρώσει ή γιατί δεν σπεύδει τώρα να αποκαταστήσει τις ζημιές; Πλήρης σύγχυση κι εδώ).

Τέλος, για το επεισόδιο με τον εργολάβο και τον Αντιδήμαρχο, που τόσο ενόχλησε το συντάκτη της επιστολής και απεκάλυψε την ταυτότητά του, η είδηση ήταν διατυπωμένη με πολλή προσοχή, όχι όμως να θέλει τώρα «να βγει κι από πάνω», επειδή επέτυχε (προσωρινά;) τη σιωπή των παρόντων. Τις απόψεις μας εμ' αυτού διατυπώσαμε ευθέως στο προηγούμενο. Επαναλαμβάνουμε απλά ότι, όπως αρμόδια για το θέμα είναι η Δικαιοσύνη, όμως η πολιτική ευθύνη δεν αφορά τη Δικαιοσύνη. Όσον αφορά την Αντιπολίτευση και τις σχέσεις της με τον εργολάβο, αυτό αφορά την ίδια και όχι εμάς. Κι αν έλαβε θέση για το θέμα με ανακοίνωσή της, χωρίς να το φέρει στο ΔΣ, ας εξηγήσει η ίδια τη στάση της. Εμείς δεν θα σιωπούμε από το φόβο ότι κάποιοι θα μπορούσαν να μας ταυτίσουν με την αντιπολίτευση, που στο κάτω κάτω από τσιριγώτες αποτελείται κι αυτή.

Τελειώνοντας με το θέμα αυτό. Τα «Κ» δεν πήραν τη θέση του εργολάβου, ούτε και το έπραξαν ποτέ. Οι εργολάβοι αναλαμβάνουν να κάνουν κάποιες εργασίες κατ' εντολήν των Δήμων και την ευθύνη για το αν τις κάνουν καλά την έχουν οι εντολείς τους και όχι οι δημότες ή οι εφημερίδες. Τελεία και παύλα. Εδώ φαίνεται να έχει εφαρμογή η παροιμία που λέει: «**μαλώνουν τα θουδάλια, την πληρώνουν τα θατράχια**»!

Επί της ουσίας ο συντάκτης της επιστολής, δηλ. κατά την άποψή μας ο Κ. Αντιδήμαρχος, δεν απάντησε σε τίποτε! Ας κρίνουν οι αναγνώστες μας, αλλά και οι συναδελφοί του στο Δήμο για όσα αναφέρει. Εμείς θα συνεχίσουμε να κάνουμε τη δουλειά μας για ενημέρωση των πολιτών χωρίς να φοβόμαστε ότι θα μας ταυτίσουν με την ...αντιπολίτευση, ασχέτως αν αυτή θεωρείται κάποτε στείρα ή άσφαιρη! Ο φόβος μας θα ήταν να μας ταυτίσουν με άλλες πρακτικές και μεθοδεύσεις. «Κ»

Οι απώλειες νερού

Εντελώς συμπτωματικά το Νοέμβριο έγιναν γνωστά τα αποτελέσματα έρευνας, που έγινε σε 6 χώρες-μέλη της ΕΕ για τις απώλειες στο πόσιμο νερό. Στην Ελλάδα την έρευνα διενήργησε το Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης με την ονομασία Waterloss και το αποτέλεσμα ήταν να αποδειχθεί ότι οι συνήθεις απώλειες είναι της τάξεως του 35%, ποσοστό που ανεβαίνει στο 69% σε μερικές περιοχές και μεγάλες πόλεις. Σύμφωνα με την έρευνα οι απώλειες δεν οφείλονται σε θραύσεις σωλήνων, αλλά σε μικρές διαρροές στα δίκτυα, που διαρκούν μεγάλα χρονικά διαστήματα και σε παρόμοιες διαρροές στα σπίτια, τις οποίες αμελούν να διορθώσουν οι ιδιοκτήτες λόγω της χαμηλής τιμής του νερού! Το πρόγραμμα θα συνεχισθεί μέχρι το 2013 και θα βοηθήσει το κράτος και τους Δήμους να αποκτήσουν καλλίτερο έλεγχο του πόσιμου νερού.

ΜΕΣΙΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΧΩΡΑΣ • ΤΗΛ. - FAX: 27360-31064-31825 ΚΙΝ. 6944363732

E-mail: amagiros@otenet.gr

www.kythirarealestate.gr, www.kytherarealestate.com

Εάν ζητάτε σπίτι, οικόπεδο ή γη, ελάτε σε μας. Μπορούμε να σας βοηθήσουμε.



Με την επαγγελματική μας εμπειρία και τη σωστή συνεχή εργασία μας επιτυγχάνουμε την καλλίτερη τιμή πώλησης για το ακίνητό σας. Εμείς πουλάμε. Δεν ξεπουλάμε.

Αντώνης Σπ. Μάγειρος

Το μοναδικό γνήσιο Αμερικανικό μηχανήμα, ιδανικό για δίαιτα και υγιεινή διατροφή

AROMA ROBOT

Χάνετε κιλά
- Χωρίς να κάνετε δίαιτα.
- Χωρίς να χάνετε το χρόνο σας και με αφάνταστη οικονομία και ταχύτητα.

Τέλος στη χοληστερίνη και τα επικίνδυνα λίπη

ΓΕΩΡΓΙΑ ΚΟΥΤΡΟΥΜΑΝΟΥ-ΚΑΡΑΒΟΥΣΑΝΟΥ
ΤΗΛ. 210-92221686 & 6944-312885



ΠΑΝΑΓΙΩΤΑ ΚΑΡΥΔΗ

Πνευμονολόγος - Φυματιολόγος
Επιμελήτρια ΙΑΣΩ GENERAL HOSPITAL

Ιατρείο: Περικλέους 2 & Μεσογείων Χολαργός

155 61 Τηλ.: 213 033 95 34, Κιν.: 694 447 74 40

ΙΑΣΩ GENERAL: Μεσογείων 264 Χολαργός, 155 61

Τηλ.: 210 650 20 00, Κιν.: 697 444 23 34

e-mail: betty_karidi@yahoo.com



ΟΠΤΙΚΑ
ΜΟΣΧΟΣ

ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ: 27360 31119
ΤΣΑΜΑΔΟΥ 52-54 & ΠΡΑΞΙΤΕΛΟΥΣ ΓΩΝΙΑ
ΤΗΛ.: 210 41.28.070, 210 41.28.090 -ΠΕΡΑΙΑΣ



ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΝΙΚΟΛΑΣ Π. ΜΑΓΟΥΛΑΣ ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΕΜΠ
ΣΩΤΗΡΗΣ Π. ΜΑΓΟΥΛΑΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΕΜΠ

ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ, ΜΕΛΕΤΗ, ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ, ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ ΜΕΛΕΤΕΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ ΧΩΡΩΝ

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΩΝ, 80100, ΚΥΘΗΡΑ Τ: 27360-31905-34111-31814
ΡΑΙΔΕΣΤΟΥ 163, 18546, ΠΕΙΡΑΙΑΣ Τ: 2104627763
nmagoulas@hotmail.com mob.6937226905, 6946084750



ΡΟΔΟΝ

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΕΝΔΥΜΑΤΩΝ
ΛΕΥΚΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΑΙ ΕΞΩΡΟΥΧΩΝ

Μαυρογιώργη-Χρυσάφουδη Μαρία

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΤΗΛΕΦΩΝΟ: 27360.33172

ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ

Δικηγόρος παρ' Αρείω Πάγω
LL.M. Heidelberg
E.M.L.E. Rotterdam

Βουκουρεστίου 36 Αθήνα 106 73

Τηλ. 210-3833931, FAX 210-3834404

Κιν. 6977 - 231431

E-mail: Theodorakis@dsa.gr

ΦΩΤΕΙΝΗ ΔΡΕΒΕΝΙΤΣΟΥ-ΚΑΛΑΪΤΖΑΚΗ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΡΙΑ METROPOLITAN

ΦΟΙΒΗΣ 46 (ΠΛΗΣΙΟΝ ΑΓ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ)
ΓΛΥΦΑΔΑ

ΤΗΛ.: 210 9681477 - ΚΙΝΗΤΟ: 694 5396290

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΚΑΛΙΓΕΡΟΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ

ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 & ΣΩΤΗΡΟΣ

(1ος όροφος)

ΠΕΙΡΑΙΑΣ (ΟΠΙΣΘΕΝ ΔΗΜΑΡΧΕΙΟΥ)

ΤΗΛ. 210-4127646 - 210-4126230

Σχολείο στα αεροδρόμιο



Οι μικροί μαθητές του Δημοτικού Σχολείου Χώρας-Καρβουνάδων επισκέφθηκαν το αεροδρόμιο Κυθήρων και οι δάσκαλοι και οι υπάλληλοι του αεροδρομίου τους εξήγησαν σχετικά με τη λειτουργία του.



Στην πλατεία της Χώρας των Κυθήρων
Τηλ 27360 37014

“Μουστάκιας”

ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟ – ΤΑΒΕΡΝΑ

Σε νέο χώρο, με μεράκι και υπευθυνότητα. Εκλεκτό φαγητό, καφές, σπιτικά γλυκά. Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα κάθε κοινωνική εκδήλωση. Ανοικτά όλο το χρόνο, όλες τις ώρες.



Αγ. Πελαγία Τηλ.: 27360 - 33519

ΡΟΜΑΝΤΙΣΑ ΜΗΝΑ Γ. ΣΟΥΡΗ

Επιπλωμένα διαμερίσματα 1-2-3 δωματίων
πλήρως εξοπλισμένα, κλιματιζόμενα, με θέα
Ανοικτά όλο το χρόνο
ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ ΤΗΛ. 27360 - 33834, 33814
FAX 27360 - 33915
ΑΘΗΝΑ: ΤΗΛ. 210 - 9708289



My home

Πώλα Κασμάτη

Διακόσμηση κατοικίας - Κουζινικά - Δώρα
Έπιπλα εσωτερικού χώρου - Έπιπλα κήπου

Καρβουνάδες - Κύθηρα -80100 - Τ: 27360 31560 - F: 27360 31225

ΠΡΑΤΗΡΙΟ ΠΩΛΗΣΗΣ ΜΕΛΙΟΥ

Ομάδα παραγωγών μελιού (ειδικού τύπου θυμαρίσιο)
του Αγροτικού Μελισσοκομικού Συνεταιρισμού Κυθήρων

ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ



ΑΡΩΝΙΑΔΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ. 27360-34370

Άλλη μία Μυρτιδιώτισσα στη μακρινή Ρουμανία!

Στην πρόσφατη εκδρομή της Εταιρείας Κυθηραϊκών Μελετών στη Ρουμανία η μικρή τσιριγώτικη ομάδα επισκέφθηκε πολλούς ναούς, ένας από τους οποίους ήταν ο επιβλητικός ναός του Ευαγγελισμού στη μικρή και όμορφη πόλη Βραϊλα στις όχθες του Δουνάβεως. Εκεί, έκπληκτοι και συγκινημένοι οι επισκέπτες, διεπίστωσαν ότι στο αριστερό του ναού υπήρχε μεγάλη και επιβλητική εικόνα της Παναγίας Μυρτιδιώτισσης, ζωγραφισμένη με τον παραδοσιακό τρόπο και με τις παραστάσεις της παλαιάς εικόνας κάτω από τη Μυρτιδιώτισσα. Καίτοι η εικόνα αυτή είχε αναφερθεί στον κατάλογο του Β. Χάρου στο γνωστό και πρόσφατο βιβλίο του, οι περισσότεροι το αγνοούσαν, αν και αυτό ελάχιστη σημασία είχε. Εκείνο που είχε πράγματι μεγάλη σημασία είναι να διαπιστωθεί ποιοι είχαν αφιερώσει την εικόνα στον παλαιό αυτό ναό και πότε. Δυστυχώς οι Έλληνες στην περιοχή είναι πλέον ελάχιστοι και ουδέν γνώριζαν, ενώ και τα σχετικά με την ιστορία του ναού και των εικόνων σε αυτόν έχουν χαθεί από την εποχή του Β' Παγκοσμίου Πολέμου, όταν επεκράτησε στη χώρα το κομμουνιστικό καθεστώς και πολύ λίγα πράγματα έμειναν για να θυμίζουν την ιστορία των ναών, χώρια ότι πολλοί καταστράφηκαν ολοσχερώς. Στη συγκεκριμένη περίπτωση σίγουρα θα επρόκειτο για προσφορά Κυθηρίων, πιθανότατα από τη Σμύρνη, οι οποίοι έφθασαν στη Βόρεια αυτή πόλη της Ρουμανίας σε παλαιότερη εποχή σε αναζήτηση τύχης. Αν πάντως υπάρχει κάποιος αναγνώστης μας που γνωρίζει κάτι για το θέμα ας το γράψει, καθώς θα συμπληρώσει ένα κομμάτι του μεγάλου και άγνωστου παζλ της μετακίνησης των Κυθηρίων σε όλο τον κόσμο.



ΦΩΤ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Delagia Aphrodite Hotel

THEODOROS & HELEN CHLAMBEAS
Proprietors

Agia Pelagia 80200
Kythira GREECE
Phone: 27360 - 33926 / 33927 / 33928
Fax: 27360 - 34242
http://WWW.Kythira.com
E-mail: pelagia@otenet.gr



ΟΠΤΙΚΑ - ΦΑΚΟΙ ΕΠΑΦΗΣ

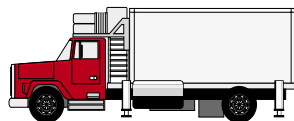


ΣΠ. ΚΑΛΙΝΙΚΟΣ

ΤΣΑΜΑΔΟΥ 25 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ.: 210-41.22.333

ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΑΦΟΙ ΤΖΑΝΝΕ



ΣΥΝΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ
ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ
«**Η ΛΑΚΩΝΙΚΗ**»
ΚΗΦΙΣΟΥ 91 Α-18 ΑΙΓΑΛΕΩ
☎210 3471604 FAX 2103471627
ΤΗΛ. & FAX ΚΥΘΗΡΩΝ 27360 38003
☎6936 991466-67-68

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙ ΧΡΥΣΟΥ



GOLD CASTLE
JEWELLERY

Λεονάρδος

Πλούσια συλλογή σε
ΧΡΥΣΑ κοσμήματα 22Κ,
18Κ και 14 Καρατίων
Μεγάλη γκάμα ασημένιων
κοσμημάτων.

Εικόνες ζωγραφισμένες
με την αρχαία Βυζαντινή
τεχνοτροπία.
Αναλαμβάνουμε ειδικές
παραγγελίες κατασκευής
κοσμημάτων.

ΧΩΡΑ-ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. 27360-31954,
κιν.: 6945 014857



drakakis tours

υπηρεσίες στα...μέτρα σας...

ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ, ΟΡΓΑΝΩΣΕΙΣ & ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΕΚΔΡΟΜΩΝ
ΑΤΟΜΙΚΩΝ & ΟΜΑΔΙΚΩΝ ΤΑΞΙΔΙΩΝ.

ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΙΑΚΕΣ ΑΝΑΚΟΡΗΣΕΙΣ ΔΕΣΦΟΡΕΩΝ ΑΠΟ ΚΥΘΗΡΑ ΠΡΟΣ ΑΘΗΝΑ &
ΑΝΤΙΣΤΡΟΦΑ.

ΕΠΙΘΕΣΗ ΠΟΥΛΜΑΝ ΓΙΑ ΕΚΔΡΟΜΕΣ, ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΣΕ ΓΑΜΟΥΣ,
ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ, ΚΟΙΝΩΝΙΕΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΣ

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΜΕ ΔΩΡΕΑΝ ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΕ
ΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΜΕΡΕΣ ΤΟΥ ΜΗΝΟΣ.

ΝΕΟ: ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΞΕΝΟΔΟΚΕΙΩΝ & ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ
ΚΑΙ ΣΕ ΟΛΟΚΛΗΡΟ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ ΣΕ ΜΟΝΑΔΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ.

ΑΘΕΝΑ - ΚΥΘΗΡΑ : Τ. 27360 31560 | F. 31780 | e-mail: drakakis@drakakis.gr
Παραπομπή: drakakis.gr

www.drakakistours.gr

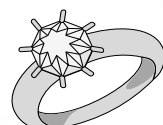
ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟ

ΑΘ. ΚΑΛΦΑ

ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 73 - ΑΘΗΝΑ

Όμορφα κοσμήματα
που κοσμούν τη ζωή μας

ΤΗΛ. 210-32 11 562



Mitchell Notaras, 1933-2011

Ο γνωστός χειρουργός που ποτέ δεν ξέχασε τις ρίζες του

Στη ζωή του, ο Mitchell Notaras διήνυσε μεγάλο δρόμο από τη γενεαλογία του στην αγροτική Αυστραλία και άφησε το σημάδι του στην ιατρική, αλλά ποτέ δεν ξέχασε το σπίτι του στο Grafton ή την ευγνωμοσύνη του για την εκπαίδευσή του από το Πανεπιστήμιο του Σύδνεϋ.

Ήταν περήφανος που ήταν Αυστραλός και ποτέ δεν έχασε την Αυστραλιανή προφορά του.

Ως ένδειξη της ευγνωμοσύνης του, ίδρυσε μία υποτροφία στην ορθοκολικτική χειρουργική μέσω του Πανεπιστημίου του Σύδνεϋ. Αυτές οι υποτροφίες προορίζονται τόσο στο να βοηθούν Αυστραλιανούς χειρουργούς κατά τη διάρκεια των τριών ετών της ορθοκολικτικής εργαστηριακής εργασίας, όσο και στο να τους χρηματοδοτούν κατά τη διάρκεια ενός έτους προκειμένου για δουλειά στο εξωτερικό. Ο Mitchell James Notaras και ο διδύμος αδελφός του Άγγελος γεννήθηκαν στο Grafton στις 26 Μαρτίου 1933, τα δύο από τα συνολικά πέντε παιδιά από μία οικογένεια Ελληνο – Κυθηρίων μεταναστών γονέων, του Αντωνίου και της

Ιάνθης (το γένος Μεγαλοκονόμου).

Τελείωσε το δευτεροβάθμιο σχολείο του ως οικότροφος στο Newington College και στα 16 του εισήχθη στο Πανεπιστήμιο του Σύδνεϋ προκειμένου να σπουδάσει ιατρική, έχοντας λάβει την κυβερνητική υποτροφία της Κοινοπολιτείας.

Έκανε τις κλινικές προπτυχιακές σπουδές του στο Νοσοκομείο Royal Prince Alfred, μετά επέστρεψε στο νοσοκομείο ως ειδικευόμενος, επιτηρητής και διευθυντής ιατρικής. Προκειμένου να αποκομίσει εμπειρία στο εξωτερικό, ταξίδεψε στην Αγγλία ως χειρουργός σε φορτηγό πλοίο και μετά ανέλαβε δουλειά στο Λονδίνο.

Ο Notaras συνέχισε τις σπουδές του ενώ εργαζόταν στο Νοσοκομείο Hammersmith.

Πέτυχε συνεργασίες με το Βασιλικό Κολλέγιο Χειρουργών στο Edinburgh και το Βασιλικό Κολλέγιο Χειρουργών της Αγγλίας.

Ήταν επίσης επιμελητής και συνεργάτης στο Συμβούλιο Ιατρικών Ερευνών στο Νοσοκομείο του Αγίου Μάρκου για ορθοκολικτικές ασθένειες, στο Λονδίνο και επιμελητής χειρουργικής στο Πανεπιστημιακό Νοσοκομείο του Λονδίνου.

Το 1962 παντρεύτηκε τη Dr Lorna McPhail, με την οποία απέκτησε τρεις κόρες. Χώρισαν το 1970.

Ήταν, επίσης, συνεργάτης στο Αμερικανικό Κολλέγιο Χειρουργών και είχε αναλάβει έναν αριθμό από θέσεις συμβούλων, συμπεριλαμβανομένων των θέσεων του επιμελητή διδάσκοντος χειρουργού στο Πανεπιστημιακό Νοσοκομείο του Λονδίνου και του επίτιμου συμβούλου χειρουργού στο Ιταλικό Νοσοκομείο του Λονδίνου, στα Νοσοκομεία St Luke's Hospital for the Clergy και Barnet και Edgware γενικά νοσοκομεία. Αναγνωρίστηκε ως διδάσκων στη χειρουργική στο Πανεπιστήμιο του Λονδίνου και επισκέφθηκε και δίδαξε σε 28 χώρες.

Το ιδιαίτερο ενδιαφέρον του Notaras εστιαζόταν στην ορθοκολικτική χειρουργική, στην επισκευή πλέγματος των κηλών και στην πρωκτική πρόπτωση. Εισήγαγε το πλευρικό υποδόριο εσωτερικό πρωκτικό για την πρωκτική σχισμή, τώρα μια καθιερωμένη διαδικασία.

Ο Notaras είχε δημοσιεύσεις σε ποικίλα χειρουργικά περιοδικά και έγραψε κεφάλαια για έναν μεγάλο αριθμό χειρουργικών εγχειριδίων, συμπεριλαμβανομένων των Maingot's Textbook of Abdominal Surgery, Rob and Smith's Textbook of Operative Surgery, Nyhus's Textbook of Operative Surgery, Nyhus's Textbook of



Abdominal Surgery (Spanish) και Surgical Clinics of North America.

Ήταν μέλος του εκδοτικού συμβουλίου δύο περιοδικών, των Colorectal Proctology and Hernia.

Στη Βρετανία, ο Notaras ήταν βασικό στέλεχος στην ίδρυση μιας εταιρείας, της Abgene, η οποία κατέστη ηγέτης στην Ευρώπη στην κατασκευή μοριακών βιολογικών αντιδραστηρίων, πλαστικών αναλωσίμων και ενοργάνωσης για τις βιολογικές επιστήμες. Ενεπλάκη, επίσης, στην έρευνα, μεμονωμένα ή μέσω συνεργασιών με πανεπιστήμια και βιομηχανικούς εταίρους, κυρίως αναφορικά με τα γονίδια και την τεχνολογία του DNA. Η Abgene αργότερα αγοράστηκε από την αμερικανική εταιρεία Arogen Corporation.

Το 1981, μετά από ένα διαζύγιο, ο Notaras παντρεύτηκε την Bente Fasmer.

Όταν συνταξιοδοτήθηκε, ανακαίνισε το σπίτι του παππού του στο χωριό Φριλιγκιάνικα. Επίσης, ανेमείχθη με την Κυθηραϊκή κοινότητα στο νησί και βόηθησε στην αγορά εξοπλισμού που απαιτείτο από το τοπικό νοσοκομείο και προς διευκόλυνση των ηλικιωμένων.

Ταξίδευε τακτικά στην Αυστραλία, πηγαίνοντας και στο Grafton, όπου, μαζί με τους αδελφούς του, Άγγελο και Γιάννη και τον ξάδελφό του Σπύρο, ανακαίνισε το εντασσόμενο στην οικογενειακή κληρονομιά θέατρο Saraton, το οποίο είχε χτιστεί από τον πατέρα του και το θείο του το 1926. Ο Notaras ήταν ένας καταπληκτικός αναγνώστης όλη τη ζωή, κυρίως κατά την περίοδο της συνταξιοδότησής του και έναν καταπληκτικός αφηγητής ιστοριών.

Η Lorna McPhail πέθανε πριν από αυτόν. Ο Notaras ζει μέσω των θυγατέρων του Fiona, Nicola και Lorna, από τον πρώτο του γάμο, και της γυναικάς του Bente, καθώς και των υιών τους, Anthony και James, καθώς και μέσω των έξι εγγονών του και των αμφιθαλών αδελφών του Angelo, Irene, John and Betty.

Άγγελος και Ιωάννης Notarás

Διαφωνεί για τη συγκοινωνία

Κορυδαλλός 14-11-11
Αγαπητέ συμπατριώτη
Στο τεύχος του Νοεμβρίου που μου έστειλες, στη σελίδα 3, γράφεις στη στήλη «Εξω από τα δόντια», σχόλιο με τον τίτλο: «Η στραβός είν' ο γιαλός ή στραβά αρμενίζουμε».

Εκεί επισημαίνεις και παρατηρείς ότι τα περισσότερα νησιά του Αιγαίου και του Ιονίου είδαν τους αριθμούς ν' αυξάνουν λόγω της αύξησης αλλοδαπών επισκεπτών, ενώ στην πατρίδα μας, ο αριθμός τους ήταν μικρότερος από πέρσι.

Και απορείς, πώς έγινε αυτό, παρόλο που, φέτος είχαμε καλύτερη χρονιά συγκοινωνιακά, και ζητείς να μη περιμένουμε τουρισμό όλο το χρόνο, όπως ονειρεύονται και ζητούν μερικοί.

Θεωρώ άστοχο το σχόλιό σου.

Πού είδες καλύτερη συγκοινωνία;

Με τα δύο εβδομαδιαία, μέσω Πειραιά, δρομολόγια του «ΚΟΡΝΑΡΟΥ» που τα πραγματοποιούσε σε ΑΚΑΤΑΛΛΗΛΕΣ ΩΡΕΣ;

Και με διάρκεια ταξιδιού 7 1/2 ώρες; Η με το ...ταχύπλοο από τη Νεάπολη, που κάνει το μισής ώρας ταξίδι, μία ώρα και 15' ;

Και για να πάει στη Νεάπολη είτε ο ντόπιος ή ο ξένος τουρίστας κάνει 4 1/2 ώρες και διακινδυνεύει τη ζωή του και της οικογενείας του, ιδιαίτερα στη διαδρομή Τρίπολη - Σπάρτη - Νεάπολη (πόσα θανατηφόρα ατυχήματα έχουν συμβεί και σε τσιριγώτες;)

Όσον αφορά τον υπαινισμό σου, ότι η αντιστοιχία τιμών με τις προσφερόμενες υπηρεσίες είναι σε μεγάλη διάσταση μεταξύ τους, έχεις δίκιο.

Όμως για να μην υπάρχει αυτή η διάσταση, θα πρέπει να υπάρχει ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ. Και για να υπάρχει ανταγωνισμός, θα πρέπει να υπάρχει και μεγάλη

προσφορά και μεγάλη ζήτηση.

Ποιός, όμως, επιχειρηματίας, θα πάει να επενδύσει στο Τσιριγό, αφού γνωρίζει εκ των προτέρων ότι δεν υπάρχει τρόπος ν' αυξηθεί η ζήτηση;

Και ο βασικός τρόπος για ν' αυξηθεί η ζήτηση είναι η συγκοινωνία, (η ίδια η λέξη το τονίζει). Χρόνια «φωνάζω» για το θέμα αυτό και θα φωνάζω και στο μέλλον,μήπως!...

Όπως «φωνάζω» και για άλλα τσιριγώτικα θέματα, τα οποία ουδέποτε υποστήριξες. Γιατί;

Κι αυτά ήταν: (κι έτρεξα πολύ για όλα).

1) **Ίδρυση Ναυ/κής Εταιρίας** για οριστική επίλυση του συγκοινωνιακού **από Πειραιά**.

2) Συνέχιση λειτουργίας Οικοδ. Συν/σμού με την αγορά νέας έκτασης.

3) Ίδρυση σχολής, «παράρτημα» του Πανεπιστημίου Πειραιά, στο Τσιριγό.

Σε χαιρετώ
μ' εκτίμηση, αγάπη
(...και παράπονο)
Μανώλης Βενάρδος
ΥΣΤ. Με την δυναμική επίλυση του συγκοινωνιακού αυτόματα θα μεγαλώσει και η τουριστική περίοδος.

Σ. «Κ». Ο καθένας έχει δικαίωμα να έχει την άποψή του. Η δική μας λαμβάνει υπ' όψιν τις επικρατούσες οικονομικές συνθήκες, αλλά και τη γνώμη των περισσότερων Κυθηρίων. Υπάρχει κάτι το εφικτό τη στιγμή που ο συνταξιούχος των 500 ευρώ δίνει τη σύνταξή του για φόρους και έκτακτες εισφορές; Όλοι θα θέλαμε ταχύπλοα, αν είναι δυνατόν και χωρίς εισιτήριο, ή Πανεπιστημιακές Σχολές παντού, αλλά αναγκάζομαστε να βλέπουμε και τι συμβαίνει γύρω μας χωρίς να κλείνουμε τα μάτια κι ιδίως το μυαλό μας, σ' αυτή την κρίσιμη για τη χώρα μας εποχή.

«ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ»

Κωδ. 2930
ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ € 0,44



ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ
ΓΡΑΦ. ΑΘΗΝΩΝ
ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, ΚΑΛΑΜΑΚΙ
Τ.Κ. 174 55, ΤΗΛ. 210-9827436

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
ΠΑΝ. Ε. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ
ΕΚΔΟΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΕΜΜ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ
ΑΝΤ/ΠΟΣ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ
Μ. VLANDIS
PHONE: (02) 95293228
ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	
Ιδιωτών	€ 20
Συλλόγων	€ 30
Ν.Π.Δ.Δ. - Τραπεζών	€ 40
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ	AUD 80
ΗΠΑ κλπ.	USD 65
ΕΥΡΩΠΗ	€ 50
ΦΩΤΟΣΤΟΙΧΕΙΟΘΕΣΙΑ - ΕΚΤΥΠΩΣΗ:	
ΓΡΑΦΙΚΕΣ ΤΕΧΝΕΣ «Ν. ΖΩΡΖΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.»	
Μεσολλογγίου 10 Αθήνα Τηλ. 210-3301600	
(Τα ενυπόγραφα άρθρα εκφράζουν τις απόψεις των συγγραφέων τους).	

Λογαριασμοί για τις συνδρομές

ΕΘΝΙΚΗ: 380/515005 -10
ΕΜΠΟΡΙΚΗ: 84484989
ALPHA: 149-00-2786001103
ATEBANK: 3520100103505
(Μετά την κατάθεση τηλεφωνήστε μας α-
παράτητα να σας στείλουμε απόδειξη).

(Αρης) Χαράλαμπος Α. Λογοθέτης

Δικηγόρος

Στασινού 6-8
116 35 Αθήνα
Τηλ./Fax: 210 7210424
Κιν.: 6977 712682
E-mail: x.logothetis@dsa.gr

Γ. Κ. ΜΠΑΛΑΜΠΑΝΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.

ΓΕΩΤΡΗΣΕΙΣ
ΣΤΡΟΒΙΛΟΦΟΡΕΣ ΑΝΤΛΙΕΣ
ΥΠΟΒΡΥΧΙΕΣ ΑΝΤΛΙΕΣ

ΓΛΥΚΟΒΡΥΣΗ ΛΑΚΩΝΙΑΣ, Τ.Κ. 230 55
Τηλ: 2735091555, 91556, 91459
FAX: 2735091557

Στέλλα Καϊδετσή-Φάρου

Συμβολαιογράφος

ΠΟΤΑΜΟΣ-ΚΥΘΗΡΑ Τ.Κ. 80 200 -
ΤΗΛ./FAX: 27360-34227

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΖΕΡΒΟΣ Θ. ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ

Πολιτικός Μηχανικός Ε.Μ.Π. MSc

- Έκδοση οικοδομικών αδειών - επισκευών
- Έκδοση πιστοποιητικών ενεργειακής απόδοσης (ΠΕΑ)
- Μελέτες ενεργειακής απόδοσης (Κ.ΕΝ.Α.Κ.)
- Μελέτες φωτοβολταϊκών συστημάτων

Δήμιτρος 2, Άλιμος, Τ.Κ 174 56
Τηλ: 6977513199, 210-9915962, e-mail: manzervos@yahoo.gr

Αντώνης Γ. Σεμιτέκολος

Δικηγόρος LL.M

Σκουφά 48 Αθήνα 106 72
Τηλ. 210-3645926, FAX 210-3645926
Κιν. 6947 607853

ΠΑΝΤΕΛΙΑ Β. ΔΑΡΖΕΝΤΑ

Δικηγόρος

Κύπρου 103 Τ.Κ. 164 51 - Αργυρούπολη
τηλ.: 210 9969576, 210 7752826 -
Κιν. 6974865457

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

ΔΟΜΝΑ ΚΟΝΤΑΡΑΤΟΥ

ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

ΑΘΗΝΑ
τηλ. 210-42.20.591

ΚΥΘΗΡΑ
τηλ. 27360-31.862, 27360-31.364

ΠΟΘΗΤΗ Π. ΤΖΑΝΝΕ

ΨΥΧΙΑΤΡΟΣ

ΜΕΛΟΣ ΤΟΥ ΒΡΕΤΑΝΙΚΟΥ ΨΥΧΙΑΤΡΙΚΟΥ ΚΟΛΛΕΓΙΟΥ
ΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΗ ΣΤΟ ST. MARY'S ΛΟΝΔΙΝΟΥ

ΦΙΛΕΛΛΗΝΩΝ 40 ΤΗΛ.: 210-4512719
ΠΕΙΡΑΙΑΣ-ΠΑΣΣΑΛΙΜΑΝΙ 185 36 ΚΙΝ.: 6936-937223

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΜΑΡΙΑΣ Θ. ΚΑΪΡΑΚΗ

κόρης του τέως Επάρχου Κυθήρων Θεοδώρου Καϊράκη
Master Δημοσίου Δικαίου Νομικής Αθηνών

Γραφείο: Χαριλάου Τρικούπη 46 Αθήνα -Τ.Κ. 10680
Τηλ. 210 3640213 - 6972558381
e-mail: kairakis@hotmail.com

ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ

ΑΝΔΡΕΑΣ Ν. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Υγρομονώσεις - Θερμομονώσεις
Υγρομονώσεις υπογείων - Επισκευή δεξαμενών
Αναπαλαιώσεις κατοικιών

Τηλ.: 27360 31965 - Κιν.: 6977 674788



Του τριβόλου η πεζούλα

Το φιλί στην καράφλα και η ουρολοιμώξη

ΔΕΝ νομίζω να υπάρχει στον κόσμο παντρεμένος, που να μην ψηλώνει μερικούς πόντους όταν δέχεται φιλιά από γυναίκα, εκτός της δική του. Μάλλον δε συμβαίνει το ίδιο ακόμα και αν η γυναίκα είναι του ...επαγγέλματος και γνωρίζει ότι το φιλί πάει κάτι τις στη Δύση και Ανατολή, όπως λέει τον τραγούδι. Ασφαλώς έτσι θα αισθάνθηκε και τακτικός πελάτης της στήλης και γνωστός μηχανικός, ο οποίος το Σεπτέμβριο που πέρασε βρέθηκε σε μπάτσελορ πάρτι νεαρού επιχειρηματία, ο οποίος την επομένη θα μετρήχeto στη χορεία των παντρεμένων. Τώρα πολλοί παλιοί τσιριγώτες θα έχετε την απορία τι είναι αυτό το μπάτσελορ. Κι εγώ δεν εκάτεχα, αλλά μου είπανε κάτι νεότεροι, αφού εμείς, ούτε που νοούσαμε από κάτι τέτοια. Απλά ερωτευόμαστε, παντρευόμαστε και ...τα κεφάλια μέσα μετά. Αυτό το πάρτι, λοιπόν, το οργανώνουν συνήθως οι φίλοι του γαμπρού για να συνεορτάσουν με τον υποψήφιο ...αυτόχειρα τις τελευταίες ώρες ελευθερίας του. Τώρα έχει γίνει συνήθεια να κουβαλούν σε αυτά τα πάρτι και μερικές ...ανθοφορούσες και χαρούμενες κοπέλες ίσως για να θυμίζουν στον υποψήφιο τι χάνει ή τι καλά κάνει, που οδεύει στη μονιμότητα. (Αυτά τα πάρτι έχουν γίνει τόσο μόδα, που σε εποχές κρίσεως φαίνεται να έρχονται από άλλο ανέκδοτο. Ίσως κάποιος να έβλεπε από ψηλά και μας έστειλε τη ...Γερμανίδα, όχι για μπάτσελορ, αλλά για ...σβούρδουλα). Αλλά ας επιστρέψουμε στο κυθηραϊκό μπάτσελορ, στο οποίο εκλήθη και μία τρυφερά αιδοός για όσα σας περιέγραψα παραπάνω. Αυτή, λοιπόν, διακρίνοντας αμέσως και εκ πείρας πόσοι παντρεμένοι-πεθαμένοι ήταν παρόντες τους πήρε έναν έναν και τους έδινε ένα καυτό φιλί. Όταν είδε όμως το μηχανικό να ξερογλύφεται, αλλά να έχει πει και άφθονο κράσο, του επεφύλαξε το πιο καυτό φιλί, το οποίο όμως, για

άγνωστο λόγο, του το κάρφωσε στην καράφλα, όταν αυτός το περίμενε στο στόμα ή έστω στο μάγουλο. Έγινε η απαραίτητη καζούρα, αλλά σίγουρα, ανάμεσα στους παρισταμένους ήταν κι ένας που μάτιαζε. Το τι έπαθε ο ταλαιπώρος μετά το φιλί δεν λέγεται, έτσι που να του λένε όλοι ότι αυτό έφταιγε ή η σφοδρή του επιθυμία να το ...φάει. Αμέσως μετά έπαθε ο καημένος ουρολοιμώξη, μπήκε σε κλινική, του αφαίρεσαν ένα νταμάρι πέτρες (λένε ότι τις έδωσε για οικοδομή, αφού είναι της δουλειάς) κι έκανε ένα μήνα να κατεβεί στο Τσιρίγο. Ένας ΔΕΗτζής φίλος του λέει ότι το φιλί έφταιγε για την ουρολοιμώξη κι ένας πιλότος ότι έφταιγε ο γαμπρός που ζήλεψε το φιλί. Εγώ ρώτησα έναν γιατρό να μου πει και μου εξήγησε ότι είναι επιστημονικά δυνατό τα φταίει ένα φιλί στην καράφλα για την ουρολοιμώξη αν αυτή που το δίνει είναι πολύ παθιασμένη και αυτός που το παίρνει έχει ειδικές διαταραχές κατά την ώρα της λήψης. Περισσότερα δεν μπορώ να γράψω, γιατί θα θεωρηθούν ότι βρίσκονται στα όρια

Μη βαδίζεις μπροστά μου, γιατί δεν ξέρεις αν θέλω να σ' ακολουθώ. Μη βαδίζεις πίσω μου, γιατί δεν ξέρω αν θέλω να ηγούμαι. Έλα να βαδίσεις δίπλα μου. Θα είσαι φίλος.

Αλμπέρ Καμύ

του ασέμνου, αλλά μπορώ να διαβεβαιώσω ότι τώρα πάει καλά και ξέχασε το φιλί. Όντως όμως η καράφλα κινδυνεύει πλέον από τον κόπανο της κεράς του, όταν διαβάσει τον Τρίβολο και τα τεκτεθέντα στο μπάτσελορ, μόνο που δεν θα είναι αρμοδιότητος ουρολόγου τότε, αλλά ...ορθοπεδικού ή χειρουργού. (Ηθελαν και μπάτσελορ οι ...σελέμπριτις των Κυθήρων, τρομάρα τους. Αλλά κι ο δικός μου τι την άφησε την καράφλα εκτεθειμένη. Ας έβαζε κανένα κούκο ή έστω κασκόλλ!).

W.

Κρίση και βερεσέ

ΕΙΛΙΚΡΙΝΑ αγνώω πόσο βερεσέ κυκλοφορούσε στα Κύθηρα προ κρίσεως, όμως τώρα όλοι –ακόμα και αυτοί που δεν θα είχαν λόγο- επικα-



λούνται την κρίση και δεν πληρώνουν-δεν πληρώνουν! Φαίνεται όμως ότι και οι καταστηματαρχές έχουν απηυδιστεί, αφού αυτοί πρώτοι απ' όλους υφίστανται τις συνέπειες και διαμηνύουν στους συνήθεις υπόπτους πελάτες τους ότι έκοψαν την πίστωση. Τελευταία όμως παράγινε το κακό, γιατί σε δύο βενζινάδικα εμφανίστηκαν πινακίδες, όπως αυτή της φωτογραφίας, που ενημερώνει τους επίδοξους κακοπληρωτές ότι η πίστωση τελείωσε. Όσο βαθαίνει η κρίση τόσο συχνότερα θα βλέπουμε επιγραφές, όπως αυτή και όλο και περισσότεροι θα ζητούν μετάθεση πληρωμής για αργότερα. Όταν οι πινακίδες αυτές γίνουν ανησυχητικά πολλές τότε θα πλησιάζουμε την μεταπρατική κοινωνία της δεκαετίας του 1940_50 και θα αλλάζουμε τα αυγά με καρβέλια. Για βενζίνη δεν το συζητάμε, καθώς τότε τα βενζινάδικα θα είναι ...μουσειακό είδος.

Ο Τρίβολος στο ...Πανεπιστήμιο και ψηλώσαμε όλοι ένα μέτρο!!!!

ΜΠΟΡΕΙ να είμαστε εδώ και να σας κρατάμε συντροφιά κοντά 25 χρόνια όμως ποτέ δεν περιμέναμε ότι αυτή η σελίδα θα γινόταν και αντικείμενο πανεπιστημιακής έρευνας και μελέτης. Είναι αλήθεια ότι πριν 2-3 χρόνια μία ομάδα φοιτητών του Παντείου Πανεπιστημίου είχε αποδελτιώσει τον Τρίβολο με την επίβλεψη καθηγήτριας καταγομένης από τα Κύθηρα. Τώρα όμως μία άλλη νεαρή επιστήμων, φοιτήτρια φιλολο-

γίας της Φιλοσοφικής Σχολής του Πανεπιστημίου Αθηνών, μάς έκανε θέμα ειδικής ανάλυσεως και έγραψε ένα ολόκληρο τόμο, με Κονταράτους, Δρυωνιάτες κι ελόγου μου. Μάλιστα όλα αυτά στα θέματα Λαϊκής Λογοτεχνίας και υπό την επίβλεψη του καθηγητή της Γ. Θανόπουλου, ο οποίος, δεν γνωρίζω πόσο εντυπωσιάστηκε από τις σοφίες μας, αλλά έβαλε πολύ καλό βαθμό στην νεαρή φοιτήτρια. Κι επειδή όλοι θα θέλετε να μάθετε για ποιαν πρόκειται, σας αναφέρω ότι είναι η Μαρία Θ. Κουκούλη. Καλά καταλάβατε, η πρωτότοκη του Δημάρχου μας και σας ορκίζομαι ότι, ούτε μέσον βάλαμε, ούτε υποσχέθηκαμε ιδιαίτερη μεταχείριση στον κύρη της. Μάλιστα, επ' ευκαιρία της εργασίας αυτής παρακαλούμε θερμά την καλή μας φίλη και φοιτήτρια να συνεργαστεί μαζί μας και να στείλει τίποτα κατορθώματα του πατέρα της, ο οποίος δεν πολυσυχνάζει στη στήλη αυτήν, καθώς αποφεύγει όπως ο διάολος το λιβάνι τα λεκτικά ατοπήματα, που αποτελούν την κύρια τροφή μας. Δεν μπορεί όμως. Η κόρη του κάτι θα βρει να μας στείλει. Την

Η πολιτική γλώσσα –και αυτό ισχύει με παραλλαγές για όλα τα πολιτικά κόμματα, από τους Συντηρητικούς ως τους Αναρχικούς- είναι σχεδιασμένη για να κάνει τα ψεύδη να ακούγονται αληθινά, τον φόνο αξιολογεί ως πράξη και για να δίνει μία εικόνα στερεότητας στον απλό αέρα.

Τζορτζ Όργουελ

ευχαριστούμε που μας έκανε και θέμα πανεπιστημιακής εργασίας, αν μας δώσει όμως και τίποτα Κουκουλικά θέματα θα την ανακηρύξουμε και μόνιμη συνεργάτιδα κι έτσι δεν θα σκα ο καλός της πατέρας να ψάχνει να δει ποιος άλλος γράφει στη στήλη. Θα τον έχει μέσα στο σπίτι του και θάχει και ένα σωρό θέματα έτοιμα!

W.

«Άνευ γελοίων
τα σπουδαία
μαθείν
ου δυνατόν»
ΠΛΑΤΩΝ

Ανέκδοτο

ΔΕΝ συνηθίζω να γράφω ανέκδοτα, αλλά διαβάζοντας την εξαιρετική ρίμα του Κονταράτου για το πάθημα του γαμπρού του, που πήγε κυνήγι με ένα ...καλάμι, θυμήθηκα ένα ανέκδοτο, που κολάει γάντι στη ρίμα.

Ένας ογδοντάχρονος πηγαίνει στο γιατρό του για τσεκ απ και αυτός τον ρωτά πρώτα-πρώτα πώς αισθάνεται.

-Εξαίρετα γιατρέ. Αισθάνομαι σαν να είμαι τριάντα χρονών. Μάλιστα ξαναπαντρεύτηκα πριν ένα χρόνο μία εικοσιπεντάρα Ρωσίδα και τώρα είναι έγκυος και περιμένω να μου κάνει και το παιδί μου.

-Α, λέει σκεπτικός ο γιατρός. Να σου πω τώρα τι έπα-

Ο πολιτικός των ημερών...

Γκρεμίστηκε τσακίστηκε
πάλι ο ίδιος είναι
λέει ξελέει ψέματα
κορδώνεται και στέκει
όλα τα απαρνήθηκε
και όλα τα πιστεύει
τα κοπάδια αμήχανα σιωπούν
δικός τους είναι ο τσοπάνος...
Γιώργος Λευθέρης
10.11.11

θα εγώ πριν λίγο καιρό. Κάθε πρωί βγαίνω βόλτα στο δάσος και μία μέρα, εκεί που περπατούσα, βαστώντας την ομπρέλα, γιατί ο καιρός ήταν στη βροχή, πετάγεται μπροστά μου απειλητικά μία αρκούδα και με απειλούσε άμεσα. Μη έχοντας τι άλλο να κάνω, ανοίγω απότομα την ομπρέλα και, ω του θαύματος, πέφτει σκοτωμένη η αρκούδα.

-Αποκλείεται αυτό, απαντά ο ογδοντάχρονος. Κάποιος άλλος θα ήταν εκεί κοντά και πυροβόλησε αυτός.

-Αυτό λέω κι εγώ ότι συνέβη σε όσα μου περιέγραψες εσύ προηγουμένως. (Δεν μπορεί και στη δική σου περίπτωση κάποιος άλλος θα ...πυροβόλησε!!!)

Έτσι και με το καλαμουκάκι, λοιπόν. Δεν μπορεί από μόνο του να σκοτώνει ορδίκια. Κάποιος άλλος θα πυροβόλησε για χάρη του Θανάση!

10 ποταμός κυθήρων • τηλ. 27360 33 340
20 χώρα κυθήρα • τηλ. 27360 31 990

**Mode
-ena-**

Τα πάντα
στο ρούχο

ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΚΟΥΚΑΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΛΕΤΩΝ

ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΩΝ. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ, ΜΕΛΟΣ ΤΕΕ

• ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΑΔΕΙΕΣ

• ΜΕΛΕΤΗ - ΕΠΙΒΛΕΨΗ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ

• ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ - ΔΙΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ

ΒΑΛΤΙΝΩΝ 30-34 11474 ΑΘΗΝΑ

ΤΗΛ./FAX 210-6466981 & 6944 696688

ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ 80100 ΤΗΛ. 27360-31918

Ο τρίβολος



ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ

“ΒΕΝΑΡΔΟΣ”

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ

- Ανοιχτά όλο το χρόνο
- Κλιματισμός σε όλα τα δωμάτια
- Πρωινό
- Φιλική - οικογενειακή εξυπηρέτηση

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ:

ΤΗΛ. 27360-34205-6

FAX 27360-33850

ΜΕΣΙΤΙΚΟΝ ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ

Αναλαμβάνουμε την ενοικίαση
του σπιτιού σας,
του καταστήματός σας
και τη διαχείρισή τους

ΜΕΣΙΤΙΚΟΝ ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ

ΤΗΛ./FAX: 27360-31064-31825 • ΚΙΝ. 6944-363732

E-mail: amagiros@otenet.gr

Παναγιώτης Χρ. Μουζός

- ΧΡΩΜΑΤΑ • ΣΙΔΗΡΙΚΑ
 - ΒΕΡΝΙΚΙΑ • ΕΡΓΑΛΕΙΑ
 - ΜΟΝΩΤΙΚΑ • ΠΟΜΟΛΑ
 - ΚΛΕΙΔΑΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ • ΡΟΛΛΑ
- (ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ – ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ)

ΚΥΨΕΛΗΣ & ΣΥΡΟΥ 59 ΤΗΛ. 210-8211209

Τζέιμς Ι. Καστρίσιος: Από τα Καστρισιάνικα στο ...Νότιο Πόλο

Φαίνεται το έχουν στο αίμα τους οι Τσιριγώτες της Διασποράς να εκπλήσσουν ευχάριστα τον κόσμο, να τολμούν όσα δεν τόλμησαν οι ...τρουλίτοι στο νησί και να επιχειρούν παράτολμα κάνοντας γνωστό το τσιριγώτικο όνομα παντού. Πρώτα ο **Τζωρτζ Μίλλερ** από την Αυστραλία, Καστρίσιος κι αυτός, αφού οι Μηλιώτες ήταν παρακλάδι και παρωνύμιο των Καστρισιών από τα Μητάτα. (Για να μην ξεχνάμε. Τα «Κ» ήταν η πρώτη Ελληνική εφημερίδα, που έγραψαν γι' αυτόν και για την ιστορία της οικογενείας του). Ένας άλλος Καστρίσιος τώρα, ο **Τζέιμς Καστρίσιος**, όπως έχει διαμορφώσει το όνομά του, βάλθηκε να εκπλήξει τον κόσμο. Το 2007 έφυγε με ένα κανόε-καγιάκ από την Αυστραλία και έφθασε μετά από 62 μέρες και 3318χλμ στη Νέα Ζηλανδία διασχίζοντας με το καρυδότσουφλο τις πιο επικίνδυνες θάλασσες του κόσμου! Ποιος όμως είναι ο νέος αυτός Κυθήριος Οδυσσέας, που τώρα, στα 29 του χρόνια, επιχειρεί έναν νέο άθλο;

Ο παππούς του, **Δημήτριος Καστρίσιος**, έφυγε από τα φτωχά Καστρισιάνικα την εποχή της μεγάλης ανέχειας και μεγάλης φυγής (μήπως μπορούμε να παραλληλίσουμε τις εποχές;) για την αναζήτηση καλλίτερης τύχης στην Αυστραλία. Πήρε μαζί του και τη γυναίκα του **Θεοδώρα Κορωναίου Μπέλλου** (Μπελλοκωνσταντίνου) από τον Ποταμό και αργότερα κάλεσε και τους αδελφούς

➤ **ΕΠΙΘΕΣΗ** εναντίον της τακτικής του ΥΠΕΚΑ στο θέμα των δασικών χαρτών εξαπέλυσε ο Πανελλήνιος Σύλλογος Δασολόγων επισημαίνοντας ότι το Υπουργείο, με την τακτική και τις τροπολογίες που προώθησε εκτόξευσε το κόστος σύνταξης των δασικών χαρτών, τη διαδικασία σύνταξης των οποίων έχει αναθέσει σε ιδιώτες. Εν τω μεταξύ πληροφορούμεθα ότι για τα Κύθηρα έχει ήδη προχωρήσει η σύνταξη των χαρτών, αλλά όχι και η ανάρτησή τους για άγνωστο λόγο. Ίσως σύντομα να έχουμε κι εδώ εξελίξεις.



Ο Τζέιμς Καστρίσιος με το φίλο του Τζ. Τζούνες μετά την πρώτη τους επιτυχία.

του Βικ (Βρετό) και Τζάκ (Κοσμά;) από το χωριό. Στην Αυστραλία ίδρυσε ένα καφέ, το Νιαγάρα Καφέ, στο Gundagai της Ν. Ν. Ουαλίας. Από το γιο του Γιάννη και τη μητέρα του Βίβιαν από την Ακράτα γεννήθηκε το 1982 ο Τζέιμς, ο οποίος κατά την Κυθηραϊκή παράδοση έλαβε το όνομα του παππού. Ο Κας, όπως τον λένε, σπούδασε στο Πανεπιστήμιο του Σίδνεϋ Εμπορικά και Λογιστική και εργάστηκε στην εταιρεία Deloitte

Ξεπεράστηκε άλλο ένα εμπόδιο για το Μουσείο

Στις 11 Νοεμβρίου υπεγράφη τελικά από τον Αναπλ. Υπουργό Περιβάλλοντος κ. Σηφουνάκη η απόφαση για την αναγνώριση του χώρου του Μουσείου με αποχαρακτηρισμό του από χώρο Παιδικής χαράς, όπως αναγραφόταν από λάθος στο πολεοδομικό σχέδιο της Χώρας. Τώρα πλέον ανοίγει ο δρόμος για την έκδοση της Πολεοδομικής άδειας και την ενδεχόμενη ένταξη του έργου στο ΕΣΠΑ, όπως αναφέραμε στα ρεπορτάζ μας στα δύο προηγούμενα φύλλα μας. Παράλληλα έχει ολοκληρωθεί και η μηχανολογική μελέτη, ενώ προχωρούν κανονικά και οι μελέτες από την αρμόδια υπηρεσία του Υπ. Πολιτισμού. Αλλά, ας περιμένουμε καλλίτερα μην τυχόν το ματιάσουμε το έργο, καθώς είναι από τα λίγα που προχωρούν ομαλά, τουλάχιστον μέχρι αυτήν την ώρα.

Touche, αλλά το δαιμόνιο του Οδυσσέα και του Τσιριγώτη τον οδηγούσε συνέχεια σε παράτολμες επιχειρήσεις, τότε στα βουνά της Ν. Ζηλανδίας και τότε στις αγριεμένες θάλασσες που χωρίζουν την Αυστραλία από τη Ν. Ζηλανδία. Τώρα, μαζί με το φίλο του Τζάστιν Τζούνες ξεκίνησαν για το Νότιο Πόλο. Επιχειρώντας το αδύνατον. Να διαπλεύσουν τις επι-

Έφυγαν οι υπηρεσίες του Υπ. Οικονομικών από το κτήριο του Τριφυλλείου

Εγκατέλειψαν το κτήριο του Τριφυλλείου οι υπηρεσίες του Υπ. Οικονομικών που εστεγάζοντο σ' αυτό επί δεκαετίες. Έτσι μένουν πλέον χωρίς ενοικιαστή πέντε όροφοι του μεγάρου και χωρίς τα ανάλογα έσοδα το Τριφυλλείο Ίδρυμα, ενώ ακόμη δεν έχει γίνει γνωστό αν και τότε θα ενοικιαστεί από άλλη δημόσια υπηρεσία, όπως είχαν υποσχεθεί οι αρμόδιοι μετά τη δικαστική διαμάχη που είχε προκύψει μεταξύ του Ίδρυματος και του Δημοσίου. Υπενθυμίζουμε στους αναγνώστες μας ότι οι υπηρεσίες του Υπ. Οικονομικών εγκαταστάθηκαν σε άλλο κτήριο με σχεδόν τριπλάσιο (!) ενοίκιο σε μία εποχή αυστηρής λιτότητας για το λαό, όταν οι πολιτικοί προϊστάμενοι του ίδιου υπουργείου λένε κάθε μέρα στο λαό ότι θα κάνουν οικονομίες από τα ενοίκια των κτηρίων που χρησιμοποιούν. Φυσικά το μεγάλο πρόβλημα είναι η μείωση των εσόδων του Ίδρυματος μεγάλο μέρος των οποίων κατέληγε στην ενίσχυση του Γηροκομείου. Από την άλλη μεριά το Ίδρυμα καλείται να καταβάλλει τεράστια ποσά για έκτακτες εισφορές και φόρους που ξεπερνούν τις 200.000 ευρώ σε μία εποχή, που τα υπόλοιπα ακίνητά του ελάχιστα αποδίδουν.

➤ **ΜΕ ΑΡΚΕΤΕΣ** παράπλευρες απώλειες μπορεί να πληρώσουν και τα Κύθηρα το καθεστώς της εργασιακής εφεδρείας, καθώς θα φύγουν υπάλληλοι που δεν θα αντικατασταθούν. Δυστυχώς κι εδώ το κράτος τα άφησε όλα την τελευταία στιγμή κάνοντας ορίζοντες, άρα άδικες, περικοπές, αντί να μελετήσει πού υπάρχουν ανάγκες και πού πείσσευμα προσωπικού.

κίνδυνες νότες θάλασσες, να φθάσουν στις παγωμένες ακτές με ένα καγιάκ(!) και 160 κιλά εξοπλισμό και να συνεχίσουν στο Νότιο Πόλο. Ακατόρθωτο; Ίσως. Όμως, αν δεν δοκιμάσεις τη θάλασσα, δεν θα γνωρίσεις οι Ιθάκες τι σημαίνουν. Και μην προλάβει κανένας εξυπνάκιας από τον καναπέ της τηλεόρασης να αναφωνήσει ότι οι δύο είναι τρελοί ή τους έβαλαν τα ...διαφημιστικά συμφέροντα. Γιατί ο σκοπός είναι ιερός. Θα μαζέψουν χρήματα για την κατασκευή κτηρίων, στα οποία θα στεγαθούν κέντρα για την αντιμετώπιση του παιδικού καρκίνου. Πόσοι από μας σκέφθηκαν να κάνουν κάτι ανάλογο; Μπράβο λοιπόν παλικάρια. Οι ευχές μας είναι μαζί σας. Και ο δεύτερος παράτολμος Καστρίσιος της μακρινής Αυστραλίας ίσως δείχνει και τον μακρύ δρόμο, που μπορούν πολλοί ν' ακολουθήσουν αν έχουν σκοπό και όραμα;

Π. Ε. Καλλιέργος

Κτηματολογικά δικαιώματα

Μπορεί στα Κύθηρα να μην έχει εφαρμοσθεί ακόμη το Κτηματολόγιο όμως καλόν είναι να γνωρίζουν όλοι, αφού ασφαλώς μπορεί να έχουν περιουσίες σε περιοχές, που αυτό έχει εφαρμοσθεί, να γνωρίζουν τι ισχύει. Εκείνο που δεν είναι απόλυτα κατανοητό σε όλους είναι ότι, όταν αποκτούν ένα περιουσιακό δικαίωμα οφείλουν να περάσουν από τα κτηματολογικά γραφεία και να το δηλώσουν, αφού κινδυνεύουν να το χάσουν. Μερικοί αποφεύγουν αυτή τη διαδικασία, είτε γιατί δεν θέλουν να πληρώσουν το αντίτιμο. Όμως μπορεί να χάσουν το δικαίωμα ακριβώς όπως αυτοί, που δεν μεταγράφουν τις πράξεις μεταβολών στα ακίνητά τους. αν πχ ένας αγοράσει ένα διαμέρισμα και δεν το τακτοποιήσει στο κτηματολογικό γραφείο, αυτό θα εμφανίζεται κτηματολογικά να ανήκει στον πρώην ιδιοκτήτη του με όλες τις συνέπειες. Ο νόμος δίνει προθεσμία τακτοποίησης όλων των εκκρεμοτήτων που προέρχονται από μεταβολές στα ακίνητα σε περιοχές που λειτουργούν κτηματολογικά γραφεία τα 8 χρόνια για τους κατοίκους εσωτερικού και τα 10 για τους κατοίκους εξωτερικού. Μετά την παρέλευση των προθεσμιών αυτών τα δικαιώματα παραγράφονται. Ας τακτοποιήσουν όλοι λοιπόν όσα δικαιώματα έχουν επί ακινήτων για να μην βρεθούν οι ίδιοι ή οι κληρονόμοι τους προ εκπλήξεων στο μέλλον.



➤ **ΣΕ ΛΙΓΟ** καιρό ξεκινά η αρχαιολογική υπηρεσία την αποκατάσταση του παλαιού ναού του Σωτήρος στο Κεραμουτό, μετά την ολοκλήρωση των εργασιών στον παλαιό Άγιο Νικήτα στον Κάλαμο. Σημειώνεται ότι ο ναός αυτός, μαζί με τον προηγούμενο και τον παλαιό Σωτήρα στο Κ. Λειβάδι, που τώρα στεγάζει τη Συλλογή Βυζαντινών τοιχογραφιών, είναι από τους λίγους ναούς στα Κύθηρα, που γλύτωσαν την κατεδάφιση, όταν χτίστηκαν οι νέοι ναοί.

➤ **ΤΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑ** της εξαφάνισης των μελισσοσμηνών και της μείωσης του αριθμού των μελισσών έφθασε στο Ευρωπαϊκό κοινοβούλιο, το οποίο με συντριπτική πλειοψηφία εξέδωσε ψήφισμα με το οποίο ζητά από τις κυβερνήσεις να λάβουν άμεσα μέτρα προστασίας του απειλούμενου είδους, στο οποίο βασίζεται η διατροφή στην Ευρώπη. Υπολογίζεται ότι το 84% των φυτών και το 76%της παραγωγής τροφίμων εξαρτώνται από τις επικονιάσεις των μελισσών. Στην απόφαση ορίζεται ότι η επικονίαση αποτελεί δημόσιο αγαθό και πρέπει να προστατεύεται.

➤ **Ο ΠΛΕΟΝ** ξηρός και άβροχος Νοέμβριος των τελευταίων 70 περίπου χρόνων ήταν ο φετινός στην Ελλάδα, αλλά και στην κεντρική Ευρώπη. Στα Κύθηρα τα πράγματα με την ξηρασία είναι οριακά και αν συνεχισθεί και το Δεκέμβριο, όπως όλα δείχνουν, τότε θα υπάρχει μεγάλο πρόβλημα.

➤ **ΣΧΕΔΟΝ** σε κανένα κατάσταση στα Κύθηρα δεν τηρείται η απαγόρευση του καπνίσματος, ενώ οι μη καπνιστές αναγκάζονται να αποχωρούν αυτοί, αφού τώρα το χειμώνα οι χώροι «ντουμανιάζουν» με τους περισσότερους καπνιστές να δείχνουν προκλητική αδιαφορία για όσους υφίστανται τις συνέπειες και τους καταστηματαρχες να «χαϊδεύουν» την ...πλειοψηφία. (Φυσικά αρχές δεν υπάρχουν ή απλά πλειοδοτούν στην παρανομία). Σημεία των καιρών και αυτά.

Τοπικό F/B «ΠΟΡΦΥΡΟΥΣΑ»

Εξυπηρετεί με συνέπεια το νησί όλο το χρόνο

Συνδέει καθημερινά τα Κύθηρα με τη Νεάπολη

ΤΗΛ. ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΩΝ: ΝΕΑΠΟΛΗ: 27340 24004, 29004
ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΑ: 27360 31390, 31490, ΠΟΤΑΜΟΣ: 27360 31848

«ΡΕΤΙΝΑ»

ΕΠΙΠΛΑ — ΛΕΥΚΑ ΕΙΔΗ — ΕΙΔΗ ΣΠΙΤΙΟΥ

Μεγάλη ποικιλία σε έπιπλα εσωτερικού και εξωτερικού χώρου, σε λευκά είδη, στρώματα, χαλιά, περσίδες και ό,τι έχει σχέση με τη διακόσμηση του σπιτιού σας

«ΡΕΤΙΝΑ» — ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ, ΤΗΛ. 27360 31677

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ
συζ. ΕΥ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ
Θυγ. ΕΠΙΤΙΜΟΥ ΔΙΚΗΓΟΡΟΥ ΣΠ. Γ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5, 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ ΥΠΕΡΧΡΕΩΜΕΝΩΝ ΝΟΙΚΟΚΥΡΙΩΝ
ΤΗΛ. 210.41 71 143 — 210.41 20 688 — 6932 272098
FAX 210 9957061 — 4124675 — ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ.: 27360 31994
E-mail: lawstrat@hol.gr

ALUMIL
KARAMINAS

καρβουνάδες, 88180 κύθηρα
t 27360.31680 - m 6938.985825

πόρτα - παράθυρο
οίτα - διπλά τζάμια
μεσόπορτα αλουμινίου
και ξύλου - κάγκελα
αυλόπορτα και πέργκολα
σε αλουμίνιο ή αίδιπρο
γκαραζόπορτα
πάνελ οροφής
ψευδοροφή - ψευδόκασα
τώρα και προϊόντα pvc

LANE

ΤΗΛ. ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΩΝ: ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ: 27360 37055, 31619
FAX: 27360 37052 ΔΙΑΚΟΦΤΗ: 69 33 08 77 77
E-MAIL info@lane-kithira.com, ΗΛ. Δ/ΝΣΗ www.lane-kithira.gr

αρτοποιείο
“ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ”
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ
ΤΗΛ. 27360 - 38154

Στον παραδοσιακό μας ξυλόφουρνο στις Καρβουνάδες θα βρείτε όλα τα προϊόντα μας από αγνά υλικά, όπως το παξιμάδι μας και το παραδοσιακό ψωμί της γιαγιάς.
ΤΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ ΜΑΣ ΘΑ ΤΑ ΒΡΕΙΤΕ ΣΤΑ Α-Β ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΣ, ΣΤΑ ΣΟΥΠΕΡ ΜΑΡΚΕΤ «CARREFOUR» ΚΑΙ «ΜΑΡΙΝΟΠΟΥΛΟΣ» ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ.